

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

13 kwietnia 2007 r., nr 15 (836) Cena 1.50 zł (w tym 7% VAT)

DO WOJA MARSZ...

W ub. tygodniu w Wojewódzkim Sztabie Wojskowym w Krakowie odbyła się narada wszystkich szefów sztabów wojewódzkich z całej Polski pod kierunkiem gen. dywizji Zbigniewa Cieślika, zastępcy dowódcy Wojsk Lądowych w Polsce. Poświęcona ona była sprawom poboru do wojska i uzupełnieniu jednostek wojskowych. Na podstawie rozmowy z zastępcą szefa Wojewódzkiego Sztabu Wojskowego w Krakowie płk. dypl. Antonim Krajewskim oraz udostępnionych materiałów powstał poniższy tekst, który na pewno zainteresuje młodych ludzi podlegających poborowi do wojska.

Polska armia zgodnie z decyzjami polityków od 2012 r. ma stać się zawodową, a pobór zostanie zawieszony. Jednak na razie nadal istnieje zasadnicza służba wojskowa, która trwa dziewięć miesięcy. Pobór w tym roku zaczął się 5 lutego i potrwa do 30 kwietnia. Obejmuje on: mężczyzn urodzonych w 1988 roku (czyli kończących w tym roku 19 lat); mężczyzn urodzonych w latach

1983–1987, którzy z różnych przyczyn nie stawali dotąd do poboru; ochotników, którzy ukończyli 18 rok życia, oraz mężczyzn z rocznika 1987 i wcześniejszych, którzy zostali uznani za czasowo niezdolnych do odbycia służby ze względu na stan zdrowia (kat. B), jeśli termin ich niezdolność upływa przed zakończeniem poboru.

(CIĄG DALSZY NA STR. 8)

www.glos-in.krakow.pl

RADIO TAXI PARTNER
96-88
UCZCIWOŚĆ, CZYSTOŚĆ I KULTURA – TO NASZA DEWIZA
TYLKO U NAS BEZ PODWYŻKI
1,80 zł za 1 km
0800 33-96-33

art. BIUROWE
BIUROWEK Kraków ☎ 642-24-24
os. Młodości 8. ☎ 425-77-99
www.BiuroFlex.cc.pl

Centrum Biznesu

Kraków, ul. Makuszyńskiego 4

Powierzchnie biurowe do wynajęcia tel. 0502-310-045

Organizujemy:

- * Przyjęcia weselne * Komunie
- * Przyjęcia okolicznościowe
- * Konferencje * Szkolenia
- * Bankiety firmowe

Nowa klimatyzowana sala do 150 osób!

Obiekt chroniony, duży parking!

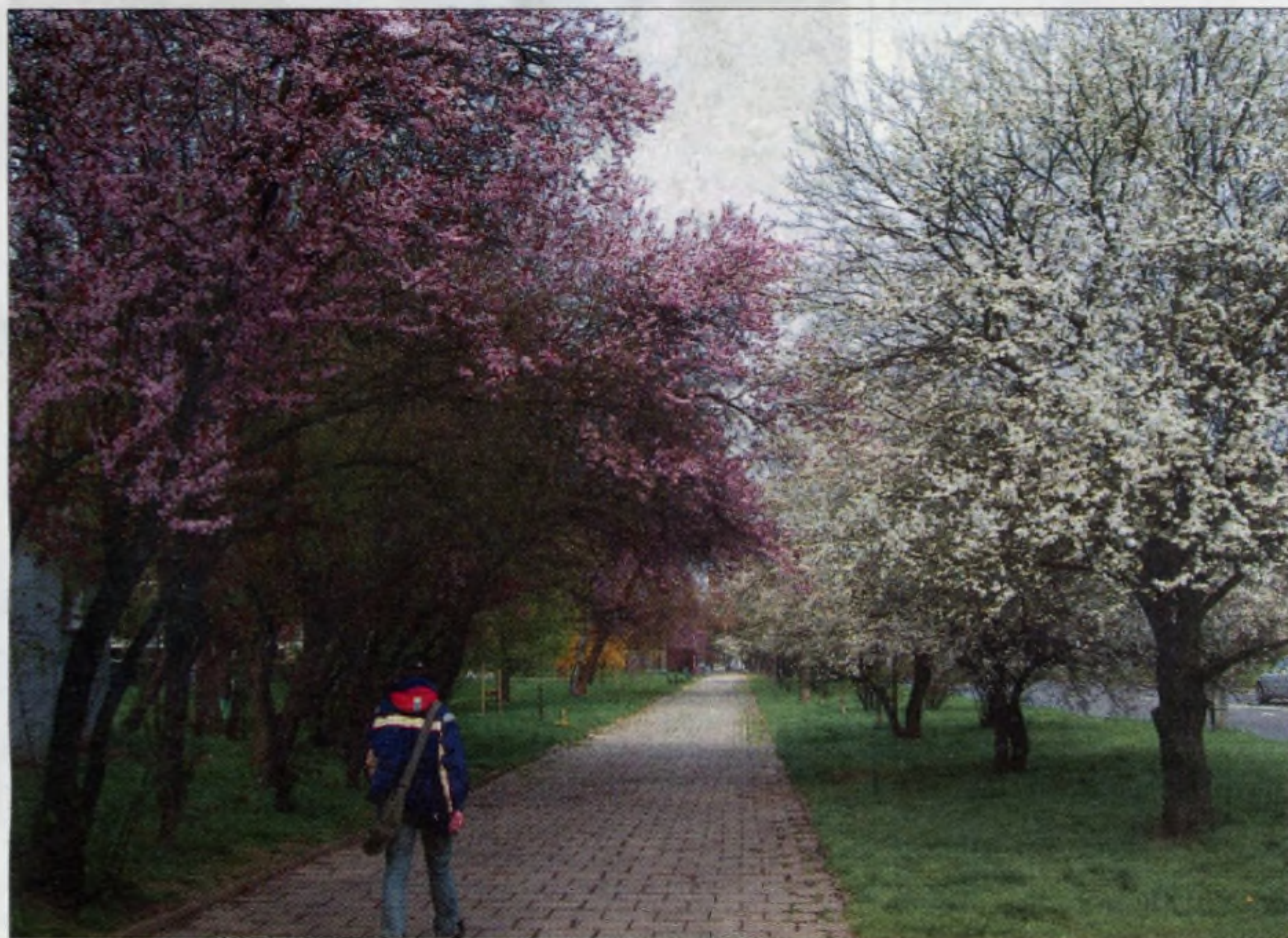
ZAPRASZAMY!

Informacje i rezerwacje:

tel. 0509-482-207
0504-293-962

Jeszcze wolne terminy!

ZAKWITŁA WIŚLICKA



W tym roku zimy w zasadzie nie było i wcześniej można było zauważyć odznaki nadchodzącej wiosny. Jednak Święta Wielkanocne, mimo wcześniejszych „ciepłych” zapowiedzi meteorologów, okazały się stosunkowo zimne. Deszcz, niska temperatura spotęgowana silnymi podmuchami wiatru dały się nam we

znaki. Wszystko jednak na to wskazuje, że prawdziwa wiosna już się rozpoczyna. Dowodem na to są kwitnące forsycje i drzewa w wielu miejscach Nowej Huty. Na ul. Wiślickiej kwitnące drzewa stworzyły prawdziwy kolorowy tunel.

(SP) Fot. Sławomir Pietrzyk

Rozmawiamy z fotografikiem Adamem Bujakiem

JAK STAŁEM SIĘ BRATEM

W numerze świątecznym „GTN” ukazał się artykuł, który zatytułowałam „»Czarni« Bracia od Męki Pańskiej”, związany z promocją nowego albumu Adama Bujaka pod tytułem „Arcybractwo Męki Pańskiej”. Ten znany fotografik należy do tego stowarzyszenia od ponad 40 lat. Jest też jego bratem starszym, czyli przełożonym. Przypomnijmy, że arcybractwo działa nieprzerwanie od ponad 400 lat. Przed wiekami liczyło i kilkuset braci, wśród których byli hierarchowie Kościoła, królowie i prości ludzie. Wspomnieliśmy o tym, czym zajmowali się przez minio-

ne wieki. Dziś kilkunastu braci kontynuuje tradycje arcybractwa. Rozpamiętują śmierć i mękę Pana Jezusa zachowując stare obrzędy. Ich zawołaniem, jak przed wiekami, jest „Memento homo mori” w tłumaczeniu „Pamiętaj człowiecze o śmierci”, w domyślnym uzupełnieniu: „a za grzechy pokutuj”. Dlaczego brat Adam Bujak zdecydował się na uchylenie rąbka tajemnicy z życia tego jeszcze do niedawna owianego pełną tajemnicą arcybractwa, dowiemy się z rozmowy z nim.

(CIĄG DALSZY NA STR. 9)

REMEDIUM APTEKA
os. Kazimierzowskie 37
pon.-sob.: 8:00-22:00, niedziela: 8:00-18:00

**NASZE CENY
MÓWIĄ SAME
ZA SIEBIE!**

INTROLIGATOR
EKSPRESOWA OPRAWA
PRAC DYPLOMOWYCH
Centrum B, bl. 7.
Tel. 644-12-25

KOSIARKI, KOSY, PILARKI
elektryczne i spalinowe
Uruchomienie + oleje GRATIS!
MARAX HURTOWNIA
Kraków, ul. Makuszyńskiego 24
tel./fax (0-12) 643-66-01 SKLEP INTERNETOWY: www.marax.pl
SKLEP * SERWIS * WYPOŻYCZALNIA

DELIKATESY INTERNETOWE
www.ZIKO.pl

✓ Kielbasa wiejska 1 kg	– 16,50
✓ Chrzan tarty „Polonaise” 180 g	– 1,99
✓ Mąka tortowa PZZ Kraków 1 kg	– 1,59
✓ Ser żółty „President” 1 kg	– 15,60
✓ Bita śmietana Bakoma spray	– 4,80

DOSTAWA GRATIS!

KSERO Kolorowe 10
(wyp. kaset wideo)
CODZIENNIE
czarno-białe i kolor
9-21

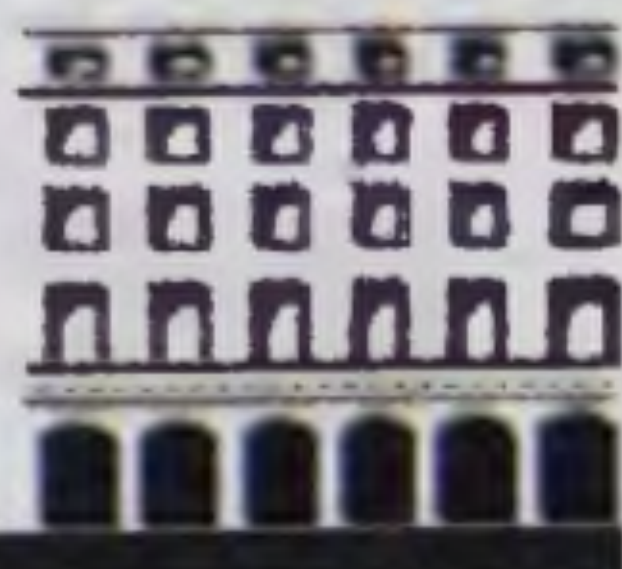
771231 858005

RADIO TAXI BARBAKAN
96-61
0800 400 400

! POŻAR! ! GAZ!
domowe czujniki gazu, tlenku węgla
czujniki dymu (pożar)
Zakład Elektroniki i Automatyki Explomer, ul. K. Łowińskiego 54
tel. (012) 684 04 30, 684 04 31, tel. kom. 0601 351 121



CENTRUM I OKOLICE



KRÓTKO O DZIELNICY

● Na terenie Krakowa w dniach 11-15 kwietnia odbywają się uroczystości 62 rocznicy wyzwolenia hitlerowskich więzień i obozów koncentracyjnych. Centralne uroczystości odbyły się 11 bm. na cmentarzu Rakowickim. W Nowej Hucie 12 bm. kwiaty zostaną złożone o godz. 12.00 na miejscu straceń mieszkańców Ziemi Krakowskiej na Wzgórzach Krzesławickich. (P)

KOMPUTER I INTERNET DLA SENIORÓW

Ośrodek Kultury im. Cypriana Kamila Norwida zaprasza seniorów na kursy komputerowo-internetowe dla początkujących i zaawansowanych. Najbliższe kursy zaczynają się 16 kwietnia.

Zajęcia 2 razy w tygodniu po 2 godziny. Cały kurs obejmuje 20 godzin. Cena 130 zł. Organizatorzy zapewniają cierpliwych i kompetentnych nauczycieli oraz miłą atmosferę. Zapisy: Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida, os. Górali 5, p.3 tel. 012 644-27-65, 012 642-25-94 wewn. 24 w godz. 9.00-15.00. Więcej informacji na stronie dla seniora: www.okn.edu.pl/seniorzy/. (f)

RESTAURACJA • PIZZERIA • GRILL BAR

Lameleon Pizza

prosto z pieca!

DOSTAWA DO DOMU GRATIS!

Deskonala kuchnia tradycyjna

Specjalność

→ placki po węgiersku

Organizujemy:

✓ przyjęcia okolicznościowe

✓ catering

Kraków, os. Szkolne 12, tel. 643-20-25

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

Zofia CHUDZIK, lat 71
Genowefa DERWISZ, lat 80
Alfons DWOJAK, lat 83
Zygmunt KLICH, lat 83
Zygmunt KOLESZKA, lat 72
Stanisława MAZGAJ, lat 74
Tadeusz PYRGIES, lat 54
Maria RADNA, lat 61
Alfons STĘPIEŃ, lat 74
Stefania ZAMOJSKA, lat 78

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 16 i 17.

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk. Redaguje zespół. Telefon red.: 643-44-33. Fax 643-66-33. E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl. Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków. Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków. SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”. DRUK: DRUKARNIA POLSKA Sp. z o.o., ul. Centralna 51, 31-586 Kraków. Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582. Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

PRZY BOŻYCH GROBACH



We wszystkich kościołach w Polsce na Wielkanoc przygotowywane są Groby Pańskie, w których po nabożeństwie Wielkiego Piątku umieszcza się Najświętszy Sakrament. Tam Ciało Pańskie adorowane jest aż do uroczystej wieczornej Mszy św. Wtedy, w miejsce monstrancji, w grobach pojawia się figura Zmartwychwstałego. W Nowej Hucie także zobaczyć można pięknie zaprojektowane groby – ten na zdjęciu podziwiać można w kościele Matki Bożej Częstochowskiej na os. Szklane Domy. (f)

KIEDY WRÓCI CZOŁG?

Wielu nowohucian pyta coraz częściej, kiedy wróci czołg na os. Górali pod budynek Domu Kombatanta RP? Zaniepokojenie wzbudza także niektóre publikacje w codziennych gazetach, jak np. w „Gazecie Wyborczej”, gdzie znalazły się wypowiedzi dotyczące przygotowywanej ustawy dekomunizacyjnej. Ustawa ta zakłada usunięcie symboli komunistycznego panowania w życiu publicznym. Zakłada ona zmianę nazw ulic i placów i ewentualną likwidację pomników z minionej epoki. Jeden z wypowiadających się na łamach GW wręcz powiedział, że nie wyobraża sobie powrotu do Nowej Huty, symbolu komunizmu, jakim jest dla niego czołg o nazwie IS-2. Na szczęście „nasz” nowohucki poseł Ireneusz Raś twierdzi wręcz odwrotnie i zapowiada, że czołg musi powrócić na swoje miejsce i nikt nie może jemu i wielu nowohucianom odebrać wspomnień z dzieciństwa. Poseł zapowiedział, że będzie bronił czołgu przy zastosowaniu stosownej zbroi. Zresztą jak nie można bronić czołgu, który bez względu na nazwę, brał udział w walkach w polskiej armii przeciwko okupantowi hitlerowskiemu pod Toporowem i Budziszynem, gdzie unieszkodliwił 3 działa, 4

hitlerowskie wozy pancerne, 2 czołgi i 1 uszkodził. Jaka jest sytuacja z czołgiem? W ub. roku w październiku został on przetransportowany do Muzeum Lotnictwa w celu poddania go renowacji. Czołg został otwarty i wyczyszczony. Zrobiono nowe błotniki i uzupełniono ubytki metalowe. W najbliższych dniach pancierz zostanie wypiskowany, a następnie czołg zostanie pomalowany farbą akrylową w kolorze pierwotnym. Wszystko na to wskazuje, że czołg mógłby powrócić na swoje miejsce jeszcze w maju br. Do tego jednak potrzeba wyremontować podest na os. Górali, który ma wykonać Krakowski Zarząd Komunalny, ale ponoć brakuje na ten cel funduszy? W ogóle z pieniędzy są problemy, bo sam remont czołgu i jego transport to wydatek ok. 20 tys. zł i Małopolska Fundacja Dom Kombatanta RP - Muzeum Czynu Zbrojnego ma problemy z pozyskaniem tej kwoty. Jeśli władze miasta odmówią funduszy na ten cel to sądzę, że nowohucianie potrafią zgromadzić takie pieniądze i doprowadzą do powrotu czołgu w miejsce gdzie od lat stał. Postaram się wkrótce szerzej wrócić do sprawy czołgu.

(sp) Fot. autor



DZIEŃ PAPIESKI W ZSZ BUDOSTAL



Zebranych powitała dyrektor szkoły Barbara Macieik.

W Zespole Szkół Zawodowych „Budostal” na os. Kościuszkowskim, 4 kwietnia br. odbyła się podniosła uroczystość Dnia Papieskiego. W udekorowanej wielkanocnymi symbolami sali

gimnastycznej zebrała się młodzież, grono pedagogiczne i zaproszeni goście, wśród których byli emerytowani nauczyciele i pracownicy szkoły. Uroczystość rozpoczęli: dyrektor placówki Barbara Macieik i katecheta szkoły ks. Jan Seremak, który nawiązał do świętej postaci Jana Pawła II i uroczystości Zmartwychwstania Pańskiego. Później młodzież przedstawiła program poetycko-muzyczny pt. „Szukałem Was”, przygotowany przez długoletnią nauczycielkę Grażynę Kubowicz.

W programie przypomniano wiersze Jana Pawła II, m.in. „Pieśń o Bogu ukrytym”. Zaśpiewano też „Barkę” i „Moje Wadowice”. Śpiewali i wiersze recytowali uczniowie z dziennej technikum. (S.W.)

Fot.: Stanisław Wójcik

CO NA PRZETARGU OFERTOWYM?

Najbliższy przetarg ofertowy na wynajem komunalnych lokali użytkowych odbędzie się w przyszłym tygodniu 18 bm. (środa). Komisja rozpocznie prace o godz. 11.00, a do godz. 9.30 można wpłacać wadium, a do godz. 10.00 składać oferty w Punkcie Obsługi Mieszkańców ZBK w os. Złota Jesień 14. Przypominamy, że ceny wywoławcze w tym przetargu są dość niskie, bo wynoszą od w większości 1 zł, a w niektórych przypadkach do 5 zł za 1 m kw. Przetarg ofertowy odbywa się niepublicznie poprzez komisyjne otwarcie zamkniętych w kopertach ofert i wybór tej która opiewa na największą kwotę za 1 m kw. Oferta pustostanów jest dość duża i obejmuje 146 lokali. Z tego 29 jest do wynajęcia w przetargu celowym na działalność w dawnych przychodniach zdrowia. W nowohuckiej aglomeracji na przetarg celowy przeznaczono 18 lokali. Najwięcej w os. Na

Skarpie 27 – 10 lokali, w os. Kolorowym 4, w os. Niepodległości 2-3 lokale i 1 w os. Stalowym 4. Oferta na przetargu nieograniczonym jest większa i w nowohuckiej aglomeracji obejmuje 38 pustostanów. Za 5 zł/1 m kw. oferowany jest lokal w os. Albertyńskim 28A. Pozostałe lokale można wynająć za symboliczną złotówkę. Od dłuższego czasu jest do wynajęcia kilka budynków przy ul. Igołomskiej na terenie Mittal Steel Poland. Ponadto można wynająć z reguły piwnice w os. Zielonym, Krakowiaków, Sportowym, Centrum A i B, Ogrodowym, Hutniczym, Na Skarpie, Willowym, Wandy, Na Stoku i Na Wzgórzach. Są do wynajęcia boksy i miejsca postojowe w os. Uroczym, Centrum D, Zgody.

Szczegółowy wykaz lokali do wynajęcia jest dostępny w Internecie na stronie www.zbk.krakow.pl.

(sp)

PUŁAPKI PRAWA

19 kwietnia (czwartek), o godz. 18.00, w sali 203 NCK nowe zasady opodatkowania spadków, darowizn, sprzedaży nieruchomości, pożyczek wykładac i przybliżyć będzie mecenas Ewa Bauer. Wstęp wolny. Informacje: NCK pkb. 201 b, tel. (012) 644-28-63.

(mp)

RUSZYŁA AKCJA „WYSTAWKA”

Od kwietnia ruszyła kolejna edycja akcji „Wystawka”. Do końca roku mieszkańcy Krakowa będą mogli wystawiać w wyznaczonych miejscach na chodnikach zbędne odpady wielkogabarytowe (zużyte meble, stary sprzęt AGD, itp.). Z nowohuckich dzielnic akcją objęto dzielnicę XIV,

XVII i XVIII. Dzielnicę XV i XVI są objęte wywozem takich odpadów w ramach umów zawartych ze spółdzielniami mieszkaniowymi. Wszelkie informacje o akcji są dostępne w Biurze Obsługi Klienta MPO, tel. 012 64-62-225 do 228.

(p)

Urząd Skarbowy Kraków-Nowa Huta informuje, iż w dniu 14 kwietnia 2007 r. (sobota) w godz. 9.00-13.00 odbędzie się „Dzień Otwarty Urzędu”. Na Sali Obsługi Podatnika pracownicy Urzędu będą przyjmowali roczne zeznania podatkowe oraz udzielali informacji w zakresie wypełniania zeznań, rozliczania dochodów zagranicznych, podatku VAT i podatków majątkowych. Informujemy również, że roczne zeznania podatkowe będą przyjmowane także w dniu 28 kwietnia br. (sobota) w godzinach od 8.00 do 12.00 na Sali Obsługi Podatnika.

BAJMOT TWÓJ SKLEP MOTORYZACYJNY

Części zamienne do samochodów:
ŁADA, TAVRIA, UAZ, SKODA, FIAT, FSO, DAEWOO, ŻUK
oraz do samochodów produkcji zachodniej i japońskiej

os. Szklane Domy 1, pon.-pt. 8-18, sob. 9-14
tel./faks (012) 644-17-26

NIE MASZ GOTÓWKI – POMOŻEMY RATAMI!

ŚWIATŁO DLA JANA PAWŁA II

W klubie „Dukat” Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta w Grębałowie, odbyło się spotkanie z okazji drugiej rocznicy śmierci papieża Jana Pawła II. Do sali klubowej przybyli mieszkańcy osiedla i zaproszeni goście, między innymi przewodniczący Rady Dzielnicy XVII Stanisław Madej oraz radni tejże dzielnicy: Helena Mikulska i Stanisław Rajski. W wiosennej dekoracji przygotowanej specjalnie na ten dzień z forsyjki, stokrotek i traw, w blasku świec, w ciemnobrązowych ramach widniał obraz Ojca Świętego Kilkadzieciąt osób w ciszy wpatrzonych w Jego postać wsparłą na pasterskim krzyżu oczekiwało na kolejne z Nim spotkanie, tym razem jednak w programie „Jesteś wśród nas”. To niecodzienne spotkanie rozpoczęło się również niecodziennie, białą różą, którą trzymał w ręce Janusz Rojek, inicjator klubowych obchodów, złożona została pod wizerunkiem Tego, dla którego przyszli tutaj wszyscy, później okolicznościowe słowa, minuta ciszy i pierwsze łzy wzruszenia. Rozpoczął się program: program, który przywołał przed oczy dni radości, wtedy gdy

cieszyliśmy się, widząc biały dym nad Kaplicą Sykstyńską, gdy szliśmy na pielgrzymkowe spotkanie, gdy wędrowaliśmy po naszym kraju, i dni, kiedy na ulicach, placach naszych miast i wiosek płonęły świece, dni, w których jeszcze liczyliśmy na cud, patrząc, jak powoli gaśnie iskra Jego życia i chwile, kiedy nie mogliśmy uwierzyć w to, że Go nie ma, nie ma tak na nasze ludzkie wyciągnięcie ręki. Piękna, nastrojowa oprawa muzyczna i przepełniona uczuciami poezja spowodowały, że kilkudziesięciominutowy program dostarczył wszystkim obecnym wzruszeń, które z pewnością na długo pozostaną w pamięci.

Po zakończonym programie swoimi refleksjami podzielili się Franciszek Nowak oraz Maria Szopa recytując autorski wiersz poświęcony Ojcu Św. Program „Jesteś wśród nas” w opracowaniu i reżyserii Janusza Rojka na podstawie scenariusza Grażyny Piotrowicz wykonała klubowa Grupa „Poetica”: Lidia Michalik, Grażyna Piotrowicz, Teresa Kiszka, Barbara Kubic, Zofia Nowak, Franciszek Nowak. W części wokalne oprawy



muzycznej wystąpiła Dominika Pa-jak. Opracowanie muzyczne i scenografię programu przygotował Janusz Rojek.

Tego dnia organizatorzy obchodów rocznicy śmierci Jana Pawła II zaprosili wszystkich do specjalnej łączności z Ojcem Świętym poprzez zapalenie o godzinie 21.37 w oknie swego domu świecy bądź przybycie do klubu „Dukat”, gdzie odbędzie się

wspólne rozpalenie światła pamięci. I tak też się stało. Grębałów zapłonął „Światłem dla Jana Pawła II”, a pod klubem pojawiła się grupa młodzieży i dorosłych, razem kilkadziesiąt osób, które zapalając swoje „światło pamięci” w krótkiej modlitwie łączyły się z Tym, który jest i żyje, żyje w naszej pamięci i sercach, jest wśród nas.

(p) Fot. autor

Minęło niemal pół roku od wyborów samorządowych. Osiedle Chałupki zagłosowało na Wiesławę Zboroch. Została po raz pierwszy radną Dzielnicy XVIII. Dziś mówi o dniu powszednim radnego w podmiejskim osiedlu.

RADNA JAK SOŁTYS



– Bardzo mi ludzie zawierzyli i kierują wszystkie sprawy do mnie: bo drzewo zwisa na druty, że jest dziura w drodze, że chodnik zepsuty, a do ośrodka zdrowia przydałaby się jeszcze jedna lekarka, to znowu, że znak drogowy trzeba zmienić na inny. Po prostu traktują mnie jak sołtysa.

– Co się dzieje z tymi uwagami, wnioskami, prośbami?

– Piszę, bardzo dużo piszę: wnioski, prośby. Najwięcej do urzędów. Ze spraw dotyczących całego osiedla Chałupki nadal mamy nierozwiązany wielki problem – wałów powodziowych. Sprawa ciągnie się od 1997 roku, od wielkiej powodzi, wały nadal mamy dziurawe... Jak by to powiedzieć – staram się lobbować wśród radnych miejskich za tą sprawą... teraz „wybuchła” sprawa opłat za użytkowanie gminnych gruntów. Przez lata mieszkańcy Chałupki je dzierżawili, płacili podatek, ale okazało się, że nie płacili za dzierżawę. Miasto się o to nie upominało, nie przysyłało ludziom żadnych upomnień, a teraz okazuje się, że mają płacić zaległe opłaty i karę za okres 10 lat. Za niewielkie skrawki terenu ludzie muszą teraz zapłacić spore kwoty: tysiąc, 2 tys. złotych! Wprawdzie Gmina idzie na rękę i opłaty chce rozłożyć. Ludzie dbali o

ten grunt – teraz na tych gruntach rosną chwasty i perz i my będziemy dzwonić do Gminy, by nam ten „publiczny” teren koszone!

– Udało się już Pani jakąś sprawę załatwić?

– Na bieżąco upominam się o stan dróg – największe dziury zostały polatane. Obiecano zrobić dwie wiaty przystankowe – taką otrzymałam odpowiedź z ZGK. Obiecują też, że chodnik do ośrodka zdrowia z podjazdem dla niepełnosprawnych będzie wykonany. Mamy dwie tablice ogłoszeń w osiedlu, bo do tej pory takich nie było. No i najważniejsze – mamy już kontenery do segregacji śmieci ustawione w dwóch punktach osiedli. To był jeden z moich priorytetów.

– Czy nie straciła Pani zapалу do społecznej pracy?

– Trochę tak... Może ja za dużo sobie obiecywałam. Ludzie mi bardzo uwierzyli – może za bardzo. Pochlebiam mi, że mają do mnie zaufanie i głupio by mi było powiedzieć za 4 lata „moi drodzy, nie udało się”. Może za bardzo ambicjonalnie do mojej funkcji podchodzę, ale przepracowałam 32 lata i zawsze przywiązywałam wagę do słowa: swojego i innych. A tu wszędzie jest za dużo polityki...

(kl)

KRONIKI W INTERNECIE!

Nowohuckie Kroniki Filmowe cieszą się coraz większą popularnością. Poza projekcjami w Kinie Studyjnym „Sfinks” i emisjami w telewizji, od niedawna można je także oglądać na... stronach internetowych! A co zobaczymy w najnowszej 83 Kronice? Na początek przeniesiemy się do NCK, w którym odbywał się czwarty Festiwal Podróżników. W spotkaniach brało udział prawie 600 pasjonatów wędrowania i wielu zaproszonych gości. Kronika przedstawi – podpisując swoje książki – Martynę Wojciechowską (w ub. roku zdobyła szczyt Everestu), wypowiedź znanego reżysera filmów podróżniczych, członka „The Explorers Club” – Ryszarda Czajkowskiego, a także refleksje fotoreportera pracującego dla „National Geographic” – Jarosława Krety. Uzupełnieniem będą wspaniałe fotografie i fragmenty filmów wykonane w wielu zakątkach świata. Kolejny temat Kroniki zrealizowany został w Oddziale „Dzieje Nowej Huty” Muzeum Historycznego Miasta Krakowa (w al. Róż). Otwarta została tutaj interesująca ekspozycja zatytułowana: „Historia wnętrza i ich twórcy w latach 1949–1959”, o której opowie kurator wystawy – Leszek J. Sibila. Zobaczymy sprowadzone do muzeum elementy wystroju wnętrza, projekty i dokumentalne fotografie przedstawia-

jące nowohuckie wnętrza tak, jak zaplanowali projektanci.

W tym roku mija 47 rocznica wydarzeń związanych z obroną Nowohuckiego Krzyża. 27 kwietnia 1960 roku doszło do krwawych zamieszek. Mieszkańcy Nowej Huty zaatakowani zostali przez oddziały ZOMO, które użyły pałek, gazów łzawiących, petard i broni ostrej. Ludzi poturbowano, niektórzy odnieśli rany, ponad 500 osób aresztowano. Realizatorzy Kroniki przedstawią unikalne fotografie z tamtych wydarzeń. Kronikę zakończy studentka krakowskiej Akademii Sztuk Pięknych Agata Dębicka, która będąc mieszkanką osiedla Górali (usytuowanego w pobliżu Nowohuckiego Krzyża), postanowiła historię walk z kwietnia 1960 roku opisać w formie... komiksowej(!).

Od piątku 83 wydanie Nowohuckiej Kroniki Filmowej prezentowane będzie w Kinie Studyjnym „Sfinks”, w poniedziałek emitować ją będzie krakowski Oddział TVP3 w godzinach: 8.45, 15.50 i 17.50, zamieszczają ją też strony internetowe (www.zyciekrakowa.pl oraz ww6.tvp.pl). Na stronach internetowych obejrzyć też można Kroniki z lutego i marca. trzeba tylko znaleźć hasło „szukaj” i wpisać trzy słowa: Nowohucka Kronika Filmowa. Zapraszamy przed ekrany!

(rid)

ROZLICZ BEZPŁATNIE PIT Z BIUREM POSELSKIM IRENEUSZA RASIA!

Szanowni Państwo!

3 kwietnia specjalnie dla mieszkańców Nowej Huty został uruchomiony w moim biurze poselskim (os. Złotej Jesieni 15B/130 – I piętro hotelu „Feliks”) dyżur doradcy podatkowego. Bezpłatnie i profesjonalnie będzie on pomagał Państwu wypełniać deklaracje podatkowe, w każdy wtorek kwietnia w godz. 18.00–19.00. Wszystkich zainteresowanych serdecznie zapraszam.

IRENEUSZ RAŚ
poseł na Sejm RP

Jaką grupę społeczną Polacy uważają za najbardziej obłudną? Oczywiście klasę polityków. A politycy robią wszystko, by na taką ocenę zasłużyć. Przed świętami mieliśmy kliniczny wręcz przykład zachowania obłudnego. Otóż partia, która w kampanii przedwyborczej

Tydzień Obłuda

najgłośniejsz deklarowała zamiar zniesienia immunitetu poselskiego w sprawach nie związanych z polityką, nieoczekiwanie uratowała głowę posłanki SLD Małgorzaty Ostrowskiej, podejrzuwanej przez prokuraturę o wzięcie łapówki od mafii paliwowej. Jaka to partia? Platforma Obywatelska. Co prawda sekretarz generalny tej partii Grzegorz Schetyna uznał później całą sprawę za błąd, przeprosił zainteresowanych Polaków, a nawet zapowiedział wszczęcie procedury sprawdzającej, kto za tę immunitetową wpadkę ponosi odpowiedzialność. Tyle tylko że pani poseł Ostrowska ma dzisiaj zapewnioną ochronę – i przed prokuraturą, i przed sądem.

Możliwość chronienia się za poselskim immunitetem w sprawach dotyczących przestępstw pospolitych jest najbardziej haniebną stroną naszego życia politycznego – wyrosła z przekonania, że poseł czy senator nie jest zwykłym Polakiem, ale kimś wyjątkowym, komu należą się przywileje nadzwyczajne. To właśnie z tego przekonania biorą się pomysły, by byłym posłom udzielać nadzwyczajnych, bezzwrotnych pożyczek czy przyznawać im specjalne emerytury. Bo – jak sami tłumaczą – gdy nie zasiadają już na Wiejskiej, żyje im się ciężko. Tyle tylko że ciężko żyje się tysiącom ludzi w tym kraju. Ale akurat o nich posłowie myślą najmniej.

Jan L. FRANCZYK

TURNIE DLA SKAŁKOWCÓW

Tydzień temu na Suchych Stawach oddano dla miłośników wspinaczki skałkowej – ścianę wspinaczkową. Trzy potężne głazy, przypominające Maczugę Herkulesa w Ojcowie – znajdują się za głównym boiskiem Hutnika, w sąsiedztwie hali balonowej.

Sztuczne turnie, wykonane z laminatu poliestrowego, spięte są na wysokości 7 metrów ściągniętymi stalowymi. Sztuczne skały do wspinania są dosyć wysokie: najwyższa ma 12 metrów, średnia – 9,4 metra, najniższa – 7,8. Na każdą można się wspiąć z różnych stron. Na szczycie każdej z nich znajduje się stanowisko do zjazdów na linie umieszczone dodatkowo na bloku skalnym.

Wspinanie po takiej ścianie łączy w sobie i wysiłek fizyczny i rekreację. Dla urozmaicenia wspinaczki wykonano także zestaw kamieni złożony z ośmiu brył o różnym kształcie, wysokości i przewieszeniu. Najniższy ma 2,6 metra wysokości, najwyższy – 3,5. Na nich można wspiąć się bez asekuracji. Każdy z kamieni posadowiony jest na gruncie, a stabilność konstrukcji zapewnia balast żwirowy.



Jak sportowa okazja to w odpowiedniej oprawie. Na Harleyu siedzi prezes Centrum Medycznego Nowa Huta – Krystyna Jurowska, a obok, w motocyklowym uniformie – prezes MADROHUTU Bronisław Matuszczyk.



Wstęgę otaczającą ściankę przeciął prezydent Krakowa Jacek Majchrowski.

Przewiduje się, że ścianka wspinaczkowa będzie udostępniana także wieczorami, dlatego teren został oświetlony.

Uroczystego przecięcia wstęgi na nowym obiekcie rekreacyjnym w Nowej Hucie i pierwszym takim w Krakowie, a nawet w Polsce, dokonał

sam prezydent Jacek Majchrowski w towarzystwie prezesa KS Hutnik Władysława Handziuka. Wśród przybyłych gości byli m.in. dyrektor krakowskiego oddziału Mittal Steel Poland Jacek Woliński i prezesi hutniczych spółek, którzy wspierają działalność klubu.



Młodzi i najmłodszy mogą już próbować swych sił...

Budowa Nowoczesnego Centrum Wspinaczkowego na Suchych Stawach kosztowała miasto około 1 mln zł. Z możliwości wspinania się można korzystać od godziny 12 do 22. Bilet ulgowy kosztuje 10 zł, normalny – 13 zł.

Fot. Adam Miszczuk

„UNIHUT” ZAPRASZA

WEEKEND MAJOWY W SZCZYTNEJ

Związkowe Biuro Turystyczne przygotowało kilka ofert na długi majowy weekend, jaki jest przed nami. Zapraszamy Na...WEEKEND MAJOWY do SZCZYTNA koło DUSZNIK ZDROJU. Pobyt w dniach od 28.04 do 05.05.2007. Cena - 502 zł (3 posiłki dziennie). Dziecko do lat 10 - 403 zł, lub 462 zł (2 posiłki dziennie). Dziecko do lat 10 - 385 zł. W ramach ceny pobytu grill w stylowej altance z rożnem.

Dostawka dla dziecka wynosi 10 zł /dobę. Dzieci do lat 3 bez oddzielnego miejsca do spania – pobyt bezpłatny. Podczas pobytu obowiązuje opłata parkingowa 20 zł za turnus.

MAJÓWKA W GÓRACH

Pobyt w Bystrej Krakowskiej u podnóża Klimczoka, od 28.04. do 6.05.2007r. Cena 8 dni – 500 zł.

Zakwaterowanie: pokoje 2-, 3-, 4-osobowe z pełnym węzłem sanitarnym lub wspólną łazienką i TV oraz domki typu BRDA dla 6 osób. Wyżywienie: 3 posiłki dziennie WSPANIAŁA DOMOWA KUCHNIA. W programie – ognisko z pieczeniem kiełbasek.

Do dyspozycji gości: kawiarnia z salą dyskotekową, basen letni, boisko do gier sportowych, plac zabaw dla dzieci, świetlica ze stołem do ping-ponga oraz miejsce na ognisko.

POSIADAMY W OFERCIE DUŻO CIEKAWYCH I UROZMAICONYCH WYJAZDÓW NA KOLONIE I OBOZY DLA DZIECI, BOGATĄ OFERTĘ WYCIECZEK I WCZASÓW KRAJOWYCH I ZAGRANICZNYCH.

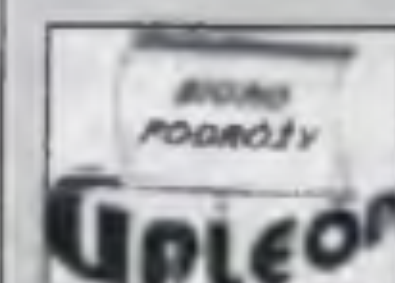
BIURO TURYSTYCZNE „UNIHUT”

„UNIHUT” S.A. Związkowe Biuro Turystyczne zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 do 15.00. Centrum Administracyjne PHS-HTS budynek „S”, klatka D, pok. 125 A. Tel. (012) 644-46-66, wewn. 41-22, lub tel./fax 644-68-16, e-mail: bt.unihut@mail.hts.com.pl

KOLONIE I OBOZY DLA DZIECI I MŁODZIEŻY

POLSKA				
L.P.	MIEJSCOWOŚĆ	ILOŚĆ DNI	TURNUS/CENA	
MORZE				
1.	LEBA (O.W. „ŚWIERK”) kolonia i obóz młodzieżowy	16	22.06. - 07.07.	1.155 zł
2.	LEBA (O.W. „ŚWIERK”) kolonia i obóz TANECZNY - CHEERLEADER'S	16	06.07. - 21.07.	1.165 zł
3.	LEBA (O.W. „ŚWIERK”) kolonia i obóz młodzieżowy dla chętnych nauka tańców m. in. TAŃCE ŚWIATA, SALS A I FUNKY	16	06.07. - 21.07. 20.07. - 04.08.	1.165 zł
4.	DĄBK I (k. Darłowa) (D.W. „CARBO”) kolonia i obóz młodzieżowy	15	26.07. - 09.08.	1.179 zł
5.	ŁĄZY (O.W. „BRYZA”) kolonia i obóz młodzieżowy	16	26.07. - 10.08.	1.199 zł
JEZIORA				
6.	SIELPIA WIELKA (”OWS” KWP) kolonia i obóz młodzieżowy	14	16.07 - 29.07	899 zł
GÓRY				
7.	SZCZAWNICA ZDRÓJ (D.W. „MARIA”) kolonia i obóz młodzieżowy "Z ANGIELSKIM NA WESOŁO" i dla chętnych zajęcia artystyczne (fotograficzne, plastyczne, muzyczne).	13	16.07.- 28.07	899 zł
8.	KORBIELÓW (H. P. „PIŁSKO”) kolonia i obóz młodzieżowy	13	30.07 - 11.08	899 zł
9.	KACWIN (k. Niedzicy) obóz rowerowo-pliedacki (D.W. „KINGA”)	14	01.07. - 14.07.	899 zł
10.	KACWIN (k. Niedzicy) kolonia i obóz młodzieżowy "Z ANGIELSKIM NA WESOŁO" i dla chętnych nauka tańców m. in. TAŃCE ŚWIATA, SALS A I FUNKY (D.W. „KINGA”)	14	01.08. - 14.08.	899 zł
11.	ZAWOJA (D.W. „WIKTORIA”) kolonia i obóz młodzieżowy	14	03.08. - 16.08.	889 zł
12.	GÓRY STOŁOWE /SUDETY/ + CZECHY kolonia i obóz młodzieżowy "Z ANGIELSKIM NA WESOŁO" (D.W. „KORUND”)	13	14.07. - 26.07.	999 zł

BIURO PODRÓŻY „GALEON”



Biuro Podróży „GALEON”, 31-959 Kraków, os. Górali 5. Telefon 012 642-26-20, tel. kom. 606-394-103. Tel. przez centralę HTS: 012 390-39-60 wewn. 39-60, www.galeon.krakow.pl, e-mail: galeon@galeon.krakow.pl

KONGRES HIPH W KRAKOWIE

„Stal wartością dodaną w życiu ludzi i regionów” – to temat przewodni Kongresu Hutniczej Izby Przemysłowo-Handlowej, który 3 i 4 kwietnia odbył się w Krakowie, w Auditorium Maximum, najnowszej auli Uniwersytetu Jagiellońskiego.



W 2006 roku polskie huty wyprodukowały 10 mln ton stali. W tym samym czasie zużycie stali w naszym kraju zamknęło się liczbą 10,7 mln ton. Było wyższe o 27 proc. w stosunku do roku 2005.

Wzrostowy trend w produkcji stali utrzymuje się na całym świecie. W lutym 2007 r. wytworzono w świecie 99 mln ton stali, tj. o 9 proc. więcej niż w analogicznym okresie poprzedniego roku. W UE wyprodukowano w tym czasie 17 mln ton stali (produkcja wzrosła o 3 proc.). Zużycie wyrobów stalowych w Polsce w styczniu 2007 roku wyniosło prawie 1 mln ton. Ten ciągle rosnący trend stwarza hutom nowe możliwości i stawia nowe wyzwania, choć ostateczny produkt jest efektem współpracy pomiędzy dostawcami surowców, paliw używanych w hutnictwie oraz firm zajmujących się przetwórstwem i wykorzystaniem

produktów hutniczych: z przemysłu samochodowego, wytwórców sprzętu gospodarstwa domowego, przemysłu maszynowego i budowlanego, projektantów i środowisk twórczych i naukowo-badawczych. W części roboczej kongresu jego uczestnicy pracowali w dwóch grupach. Pierwsza dyskutowała o „Innowacyjności w sferze surowcowo-energetycznej i w produkcji”. Wysłuchano m.in. wystąpienia **Czesława Sikorskiego**, prezesa Zarządu Zakładów Koksowniczych „Zdzieszowice”, którego tematem było: „Krajowe koksownictwo partnerem hutnictwa XXI wieku”. To temat ważny dla Krakowa, ponieważ w krakowskiej hucie nadal pracuje koksownia, która wytwarza rocznie ponad 1 mln ton koksu rocznie. Jeszcze w 2007 roku planowane jest włączenie Koksowni Kraków w strukturę Zakładów Koksowniczych Zdzieszowice. **Mittal**

Steel Poland posiada dziś 91,057 proc. udziałów w Zakładach Koksowniczych w Zdzieszowicach sp. z o.o. Własnością Mittal Steel Poland jest Koksownia w Krakowie. W ostatnich latach polskie koksownie Mittala przeprowadziły szereg inwestycji. W Zdzieszowicach planuje się w 2008 roku uruchomienie kolejnej baterii (nr 12) o zdolności produkcyjnej 750 tys. ton i wyłączenie wyeksploatowanych baterii nr 1 i 2, a w latach 2008–2100 modernizację kolejnych baterii systemu zasypowego. W Krakowie – modernizację wydziału chemicznego, a w przyszłości budowę nowej baterii koksowniczej, która zastąpiłaby dwie stare baterie. Koksownia w Krakowie po włączeniu w strukturę „Zdzieszowice” nadal produkowałaby głównie na potrzeby krakowskiej huty.

Grupa Arcelor-Mittal posiada 25 koksowni o łącznych zdolnościach produkcyjnych wynoszących 37,5 mln ton koksu na rok. Produkcja prowadzona jest w większości koksowni wg metody klasycznej. Grupa Arcelor-Mittal posiada w swoich strukturach jedną nowoczesną koksownię dwuproduktową, koksownie SOL w Brazylii.

Stal przyczynia się do podniesienia poziomu życia ludzi i rozwoju regionów. Szczególnie w Polsce stoimy teraz przed ogromnymi wyzwaniami związanymi m.in. z rozbudową infrastruktury, budownictwem, rozwojem regionalnym, wreszcie – podnoszeniem komfortu życia. To wszystko jest możliwe dzięki stali. Dzięki powszechnej dostępności stali oraz nowoczesnym, zaawansowanym technologiom łączenia konstruktorzy mogą projektować, technolodzy wykonywać użyteczne konstrukcje, a architekci – realizować swoje najśmielsze wizje.

(krys)

W krakowskiej hucie znów odbędzie się finałowy koncert Festiwalu Sacrum Profanum. W V edycji festiwalu widzowie zobaczą dwa widowiska w poprzemysłowej scenerii: jedno z nich planowane jest w dawnej fabryce Schindlera w Krakowie, a drugie w jednej z nieczynnych hal na terenie nowohuckiego kombinatu, czyli w Mittal Steel Poland S.A.

Sacrum Profanum dla Amerykanów?

PO „CARMEN” – „WEST SIDE STORY”

V edycja festiwalu zapowiada się niezwykle ciekawie. Muzykę amerykańskich kompozytorów wykonają światowej sławy artyści, a wśród nich jeden z najwybitniejszych pianistów jazzowych Leszek Możdżer. Imprezę zainauguruje koncert pod dyktando Marka Minkowskiego. Artyści przedstawia przeboje George’a Gershwina, m.in. „Błękitną rapsodię” i „Amerykanina w Paryżu”.

Gwiazdami festiwalu, którego koncerty odbywały się dotąd w Filharmonii, ale i w krakowskich kościołach i w poprzemysłowej scenerii huty, będą ponadto: słynna London Sinfonietta uważana za jedną z najważniejszych formacji zajmujących się muzyką współczesną, Orkiestra Kameralna Polskiego Radia Amadeus i utytułowana kłarnecistka Sharon Kam z utworami Aarona Coplanda. Wystąpią też młode zespoły – Royal String Quartet i Lutosławski Piano Duo.

Krakowska huta przywita gości musicalu „West Side Story” Leonarda Bernsteina w reżyserii Jarosława Stańka. Losy koncertu finałowego do niedawna wydawały się zagrożone.

W dawnej walcowni taśm, czyli tam, gdzie podziwialiśmy „Carminę buranę” Orffa, „Requiem” Mozarta, „Romeo i Julię” według Szekspira oraz „Carmen” Bizeta wkrótce ruszy produkcja. Koncern Arcelor Mittal uruchamia nowoczesne centrum serwisowe blach. Na szczęście Sacrum Profanum przenosi się do innej pohutniczej hali...

– Współpraca z Krakowskim Biurem Festiwalowym układała się świetnie – powiedział nam dyrektor techniki krakowskiego oddziału **Jan Staniewski**. – Szkoda byłoby zmarnować nasze czteroletnie doświadczenia...

Skąd tyle muzyki amerykańskiej na Sacrum Profanum? Otóż nowa strategia promocji Krakowa przewiduje wzmożone przyjazdy turystów amerykańskich. Festiwal z koncertem finałowym w hucie ma być dla nich magnesem.

Nawet jeśli Amerykanie jeszcze w tym roku nie dolecą, festiwal i tak będzie ogromnym wydarzeniem. Gwarantuje to zapowiadana obsada i repertuar!

VIOLETTA KAŁUŻNY

SEMINARIUM SITPH ODDZIAŁ HUTNICTWA ŻELAZA I STALI W KRAKOWIE

Z udziałem **Jacka Wolińskiego**, dyrektora naczelnego krakowskiego Oddziału Mittal Steel Poland, i **Sagara Kumara Mitry**, dyrektora ds. automatyzacji i procesów w MSP, oraz naukowców z Akademii Górniczo-Hutniczej w Klubie Technika w Nowej Hucie odbyło się seminarium naukowo-techniczne pt. „Instalacja wdmuchiwanie pyłu węglowego do wielkich pieców w Oddziale Mittal Steel Poland w Krakowie oraz technologiczne aspekty produkcji surowki przy stosowaniu pyłu węglowego jako paliwa zastępczego”. W seminarium, prowadzonym przez wiceprezesa krakowskiego Oddziału SITPH

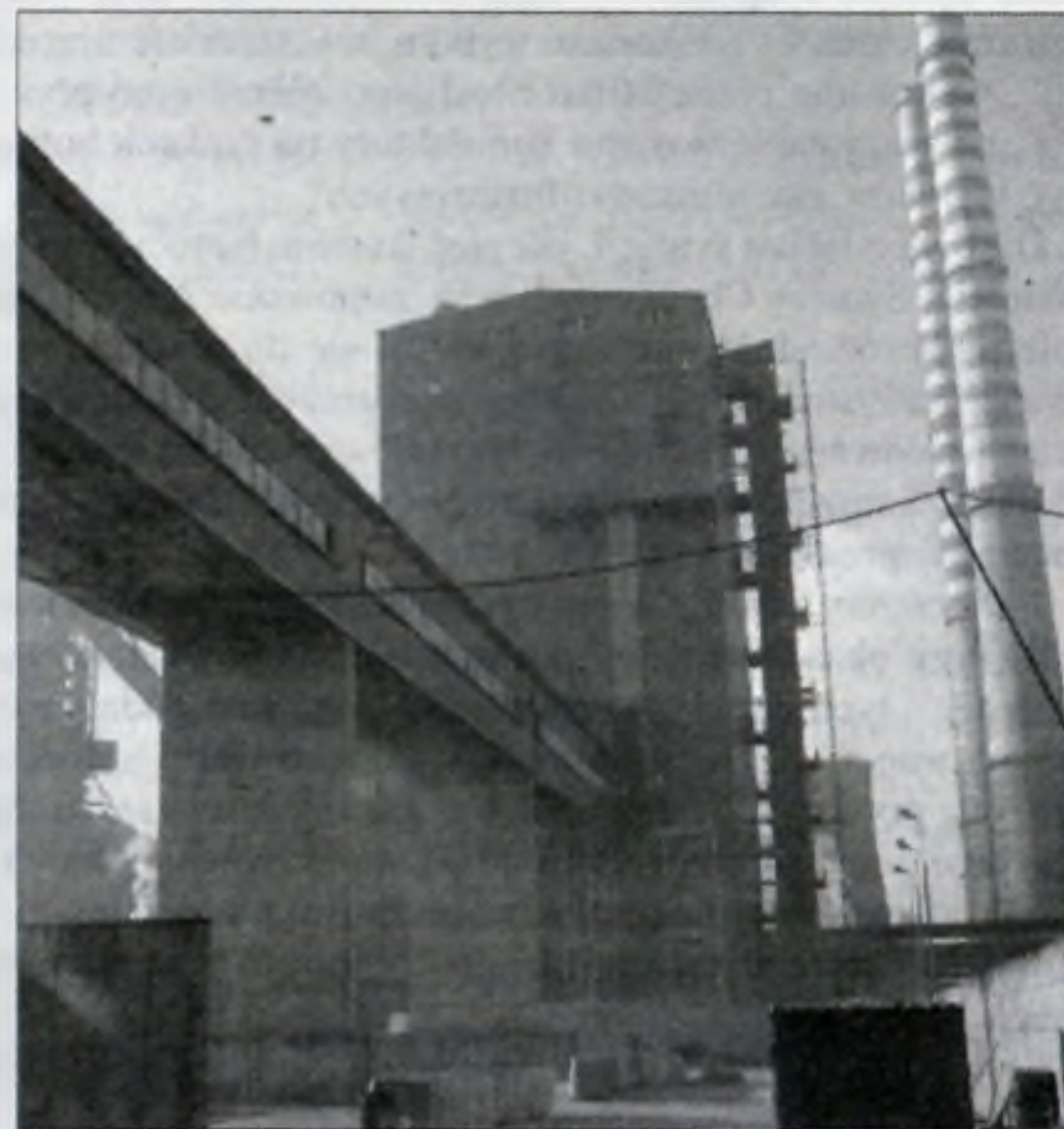
nie wymiany myśli naukowo-technicznej w oddziałach i pomiędzy oddziałami Mittal Steel Poland S.A.

Aby stworzyć takie możliwości, Zarząd Oddziału Hutnictwa Żelaza i Stali Stowarzyszenia Inżynierów i Techników Przemysłu Hutniczego w Krakowie uruchamia cykl seminariów naukowo-technicznych poświęcony nowym inwestycjom i nowym technologiom wdrażanym w Mittal Steel Poland S.A. Seminarium odbywać się będą w Klubie Technika w Nowej Hucie. Jacek Woliński zachęcił gości do aktywnego uczestnictwa w tym cyklu.

vk

Ryszard Surówkę, uczestniczyło ponad 40 osób rekrutujących się z pracowników Mittal Steel Poland z Krakowa i Dąbrowy Górniczej oraz zaproszonych gości z zewnątrz.

Po prezentacjach przedstawionych przez **Włodzimierza Idecia**, kierownika działu wdmuchiwanie pyłu węglowego, oraz **Krzysztofa Nowaka** dyskutowano o roli, jaką może pełnić SITPH w stymulacji procesu inwestycyjnego poprzez prowadze-



HUTNICZA LIGA SIATKÓWKI ZAKOŃCZONA

31 marca odbyła się ostatnia kolejka HLS 2007. Dziesięć drużyn z Mittal Steel Poland Oddział Kraków oraz z hutniczych spółek walczyło od 24 lutego o miano najlepszej. Do ostatniej chwili nie było wiadomo, która drużyna stanie na „pudle”. Dotychczasowe mecze potwierdziły, że nie ma pewniaków do zwycięstwa. Spotkania odbywające się w sportowej atmosferze były bardzo zajęte.

Oto wyniki:
ZB1 – ZB2 2–0 (25–7, 25–13)
ZK – OLDBOJE 2–0 (28–26, 25–11)
SKOK – ZH MŁODZI 2–0 (25–12, 25–17)
LTE – ZH NORDEA 2–0 (25–11, 25–20)
UNIUT – COS 2–1 (25–15, 20–25, 15–6)

KOŃCOWA TABELA HLS 2007

1. LTE	9	17	17–2
2. ZB1	9	16	15–5
3. ZK	9	16	14–8
4. ZH NORDEA	9	15	14–8
5. UNIUT	9	14	11–10
6. OLDBOJE	9	13	10–12
7. SKOK	9	13	10–12
8. COS	9	11	8–15
9. ZB2	9	11	5–14
10. ZH MŁODZI	9	9	0–18

Dzięki sponsorom, którymi są: MITTAL STEEL POLAND, PROFIL, STAL HANDEL, KRAKOWSKA SKOK, UNIUT, NORDEA, SEKRETARIAT METALOWCÓW NSZZ „SOLIDARNOŚĆ”, organizatorzy turnieju Fundacja Własności Pracowniczej, NSZZ Pracowników MSP, NSZZ „SOLIDARNOŚĆ” po zakończonych rozgrywkach zwycięskim drużynom wręczyli dyplomy i



puchary oraz nagrodzili zawodników drobnymi upominkami. Każdy zespół otrzymał również piłkę w celu pogłębiania umiejętności gry w piłkę siatkową.

Uchonorowano nagrodami wszystkie panie występujące na boiskach oraz najlepszych zawodników turnieju. I tak najlepszą rozgrywającą została zawodniczka Zakładu Koksowniczego **Justyna Mroczek**, najlepszym atakującym z Zakładu Energetycznego **LTE Grzegorz Oleksy**, a najlepszym siatkarzem – **Jacek Krzyk** z Walcowni Karoseryjnej ZB-1.

Zwycięska drużyna LTE wystąpiła w składzie: **Witold Kapusta** – trener, **Krzysztof Karwowski**, **Artur Szczepański**, **Robert Patyra**, **Grzegorz Oleksy**, **Maciej Wasilewski**, **Bartłomiej Tchorek**, **Bartłomiej Marczyk**.

Wszystkim drużynom należą się słowa uznania za ambicję, waleczność i dobrą zabawę. Organizatorzy i zawodnicy dziękują dyrekcji szkoły hutniczej w os. Złota Jesień za udostępnienie sali gimnastycznej na przeprowadzenie zawodów HLS 2007.

SERCE ZA SERCE

Przed świętami Wielkiej Nocy Fundacja „Prometeusz” w Klubie Granizono- wym spotkała się ze swoimi Przyjaciół- mi i Sponsorami na tradycyjnym „ja-

rowych Dawców Krwi RP. Orderem Zasługi Międzynarodowego Krwiodaw- stwa. W spotkaniu wzięło udział liczne grono wojskowych, bo Fundacja od lat



jeczku”. Była to okazja do podziękowa- nia darczyńcom. Prof. Kazimierz Flaga i dowóca VI Brygady Desantowo- Szturmowej gen bryg. Jerzy Wójcik w imieniu władz Fundacji wręczyli Meda- le Serce za Serce, Statuetki Orła Biale- go, Medale Henryka Jordana oraz Sta- tuetki Serce za Serce. Wśród wyróżnio- nych zauważyłem, m.in. red. nac. „Ga- zety Krakowskiej” Janusza Kozioła, znanego rajdowca Sobiesława Zasadę, kanclerza Międzynarodowej Kapituły Orderu Uśmiechu Marka Michalaka. Wśród gości byli m.in.: in. Wielki Ma- kino z Andrusów Mieczysław Świecic- ki, a wystąpiła na scenie rodzina Bugaj- skich. Prezydent Fundacji Prometeusz Wiesław Ibek został odznaczony przez Leona Piecucha, prezesa Klubu Hono-

współpracuje z tym środowiskiem po- magającym w organizacji imprez dla dzieci. Gen. dyw. Adam Rębacz wrę- czył kilka odznak Związku b. Żołnierzy Zawodowych i Oficerów WP. W imie- niu władz miasta życzenia złożyła zast. prezydenta M. Krakowa Elżbieta Łęcz- narowicz. Święteczne jajko poświęcił ksiądz Robert Piwowarczyk z parafii Matki Bożej Królowej Polski. Po zło- żeniu życzeń zebrani raczyli się przy- smakami z Chłopskiego Jajka. W orga- nizacji przyjęcia pomagali żołnierze VI BD-Sz oraz wolontariuszki z XIII LO i Zespołu Szkół Przemysłu Spożywcz- ego. Prezydent Wiesław Ibek, dziękując sponsorom, zapowiedział organizację XIV Dnia Dziecka na Rynku Głównym.

(sp) Fot. Marcin Pietrzyk

Z Wiejskiej

W POSZUKIWANIU SENSACJI

Raport Najwyższej Izby Kontroli dotyczący prywatyzacji Polskich Hut Stali wy- wołał zrozumiałe zainteresowanie i dyskusję. Niestety, niektórzy uczestnicy dys- kusji albo mają krótką pamięć, albo nie rozumieją sensu tego dokumentu, albo też – co niestety jest bardzo prawdopodobne – chcą go wykorzystać na użytek roz- grywki politycznej. Stąd pojawiające się absurdalne (i zresztą niewykonalne) po- stulaty unieważnienia umowy prywatyzacyjnej PHS.

Postawmy więc sprawę jasno: w roku 2002 PHS jako całość, i wszystkie wcho- dzące w jego skład huty również, były bankrutem. Z naszego, nowohuckiego pod- wórka wszyscy przecież pamiętamy – chyba że ktoś pamiętać nie chce – hero- iczne boje o dalsze kredytowanie dostaw energii przez Zakład Energetyczny, o do- stawy koksu i rudy, a także powszechne wówczas poczucie niepewności: czy uda się przetrwać, czy będą pieniądze na pensje? „Przedsiębiorstwa hutnicze na świe- cie z 1 dolara majątku trwałego potrafią wygenerować około 2,2 dolara sprzeda- ży, w przypadku PHS powyższa relacja wynosi 1: 0,78 i jest spowodowana rela- tywnie niskim poziomem sprzedaży wynikającym z utraty rynków” – czytamy w raporcie. I choć w ocenie NIK wartość PHS liczona metodą dochodową została zaniżona o około 2 mld zł, referujący raport wiceprezes Izby stwierdził wprost: prywatyzacja uchroniła PHS od nieuchronnej upadłości. Na szybką prywatyzację nalegali także sami hutnicy, bo wiedzieli, że mogą znaleźć się na bruku.

Ci, którzy dziś wołają o unieważnienie prywatyzacji, nie zauważają, że podmio- tem kontrolowanym nie był nabywca – Mittal Steel (wówczas LNM) – lecz sprze- dający, czyli resorty skarbu i gospodarki. Lakshmi Mittal zapłacił tyle, ile żądała strona polska i doprawdy trudno wymagać, aby płacił więcej, niż musiał. NIK za- uważa zresztą, że „dokonano wyboru inwestora oferującego korzystniejsze warunki”, wykonanie przez Mittal Steel jego zobowiązań prywatyzacyjnych pozwoliło na „wykorzystanie wzrostu koniunktury na rynkach hutniczych i znaczącą popra- wę wyników ekonomiczno-finansowych”.

Dziś w podobnej sytuacji, jak pięć lat temu hutnicy, znaleźli się pracownicy spółek Wielkiej Syntezy Chemicznej, m.in. tarnowskie Azoty. Znalezionego inwestora, który oferował rozsądną cenę i zobowiązał się do poważnych inwestycji. Wynegocjo- wano korzystny pakiet socjalny z gwarancją zatrudnienia na pięć lat dla wszyst- kich pracowników. I co? Nic, bo rząd wycofał się z prywatyzacji. Spółkom zafun- dowano karuzelę personalną na najwyższych stanowiskach, a pracownikom – nie- pewność przyszłości.

Jeśli zarzuty zawarte w raporcie NIK zostaną potwierdzone, winnych należy uka- rać. Przy okazji warto by pociągnąć do odpowiedzialności – choćby tylko poli- tycznej – tych, którzy od roku 1990 z uporem godnym lepszej sprawy dążyli do „zdolowania” naszego hutnictwa. Pewnie warto spróbować renegotjacji części umowy prywatyzacyjnej, choć wydaje się, że będzie to trudne. Natomiast pobrę- kiwanie szabelką i nawoływanie do unieważnienia umowy prywatyzacyjnej, którą sami dobrowolnie podpisaliśmy, po prostu nas ośmiesza. Szkodzi firmie i Polsce, która za sprawą nieodpowiedzialnych polityków uzyska piętno partnera wiarołom- nego.

Kazimierz Chrzanowski
• Posel na Sejm RP

Notowania cenowe

MIĘSO

Po okresie postu w święta wielkanoc- ne zapelnili stoły wędliny i mięsiwa. Przed świętami w tej rubryce podawa- łem ceny wędlin, teraz przyszedł czas na mięso. Na tym rynku mimo wahań w skupie żywca wieprzowego ceny od pewnego czasu są stabilne. Wieprzowi- na ma minimalną tendencję zniżkową. Ceny podają za placówkami Timex 2 na pl. Bieńczyce oraz w sąsiednich punktach sprzedaży na tym placu. I tak za schab z kością zapłacimy w grani- cach 12,50–13,50 zł (ceny podaję za 1 kg), a za bez kości 15,50–18,90 zł. Karczek b/k kosztuje w granicach 12,90–15 zł, podobnie jak mięso od szynki. Natomiast łopatka w granicach 10,90–11,90 zł. Tańsze są żeberka któ- re kupimy w cenie od 10,90 do 12 zł. Jeszcze mniej zapłacimy za golonkę, bo 8,50 zł. Podgardle na pasztet lub na smalec topiony kosztuje ok. 7 zł. Sama słoninka to wydatek ok. 5 zł. Najtańsze są nóżki wieprzowe na galarecie, które kosztują w okolicach 2 zł. W paw. Ti- mex 2 od strony parkingu w ponie- działki i czwartki są dostawy podrobów wieprzowych i wołowych. I tak za ozorki zapłacimy 6,80–8,80 zł, wątro- bę 4,40 zł, a płucka tylko 3,50 zł. Cena wołowiny trzyma się, od czasów stra- szenia chorobą wściekłych krów, czyli od dawna, mocno. Połowicy woł. np. nie spotkałem nigdzie, a jej cena osią- ga monstrualne wielkości rzędu 40–60 zł. Za mięso pieczeniowe płacimy po- nad 23 zł, za ładny rostbef ponad 19 zł, za prekę ponad 17 zł, w podobnej ce- nie jest mięso gulaszowe. Najtańszy jest szponder, który kosztuje 12,50 zł. Cielęciny kupimy prawie zawsze na stoisku w przejściu do placu targow- ego z parkingu u pań Ewy Piórkowskiej oraz Krystyny Krupy. Najtańsza jest gicz cielęca, bo kosztuje ok. 17 zł, po- tem za 25 zł kupimy łopatkę, karczek i kotlety z kością. Najwięcej zapłacimy za dyszek, czyli mięso z udźca bez ko- ści, bo ok. 35 zł. Tutaj też kupimy za- wsze świeżą wołowinę i wieprzowinę od sprawdzonych dostawców.

Ceny drobiu są niestabilne, ale raczej oscylują w dolnej strefie. Przykładowo przed świętami we wspomnianym Ti- mexie 2 można było kupić porcję roso- łowe po 0,99 zł, które po świętach kosztują 1,99 zł. Są tu jeszcze do naby- cia kaczki po 3,90 zł/kg. Kurczaki po świętach były w cenie 5,99 zł. Piersi z kurczaka kupimy po 13,99, udka po 5,59 zł, a skrzydełka po 3,99. Zatem tradycyjnie najtaniej kosztuje mięso drobiowe. (sp)

WALUTA

Złotówka trzyma się mocno, a euro spadło w stosunku do złotówki do po- ziomu najniższego od pół roku.

W kantorze na pl. Bieńczyce paw. 24, tel. 641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 2,82–2,88 zł, euro: 3,78–3,85 zł, GBP: 5,54–5,65 zł. (mp)

KOMPUTER DLA SZKOŁY

Szkoła

Moje dane:

Imię i nazwisko

Adres

Poezja ks. Twardowskiego i wernisaż archeologiczny

„1949 CLUB” ZAPRASZA

Już w najbliższy czwartek miłośni- cy poezji, a w szczególności miłośnicy poezji ks. Jana Twardow- skiego będą mogli posłuchać jej na żywo. Wszystko dzięki Nowohuckie- mu Salonikowi Poezji, który przy „1949 club” prowadzi Piotr Picheta. Wiersze będą recytować uczniowie Zespołu Szkół Gastronomicznych nr 1 z os. Złota Jesień. Opiekunem młodych poetów jest Marta Bernadzi- kiewicz. Startujemy o godz. 19.00 w „1949 club” w os. Uroczym 12.

Dzień później, w piątek o godz. 18.00 wernisaż wystawy zatytułowa- nej „Nowa Huta. Archeologia, ludzie,

epoka”. Wystawa będzie prezentować czas badań archeologicznych z tere- nów Nowej Huty w okresie budowy miasta i kombinatu, a odbędzie się dzięki wsparciu jej przez nowohucki oddział Muzeum Archeologicznego. Wystawa potrwa do połowy maja br.

W sobotę i w niedzielę jak zawsze „1949 club” zaprasza na projekcje filmowe do „filmowej piwnicy 1949 club”. Na najbliższy weekend przygotowane będą kolejne ciekawe materiały filmowe prezentujące historię Nowej Huty. Start projekcji o godz. 18.00.

W Klubie Krzesławice Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta

„MOJE PASJE” ANDRZEJA PAWAŁKI

19 kwietnia o godz. 18.00 w Klubie Krzesławice Ośrodka Kultury Kra- ków Nowa Huta odbędzie się wernisaż wystawy prac Andrzeja Pawalki zatytułowanej „Moje pasje”.



Andrzej Pawalka urodzony w Kra- kowie 12 VIII 1960 r. od roku jest mieszkańcem Domu Pomocy Spo- łecznej na os. Hutniczym 5 oraz pra- cownikiem Stowarzyszenia Pomocy Socjalnej „Gaudium et Spes”. Swoją przygodę ze sztuką rozpoczął w Śro- dowiskowym Domu Samopomocy na ul. Wjazdowej. Obecnie rozwija swój talent na terapii plastycznej w DPS na os. Hutniczym 5.

Prace prezentowane na wystawie „Moje pasje” przedstawiają szeroki zakres zainteresowań. „Najbardziej interesuje mnie historia i kościoły” – opowiada Andrzej. W swoich pracach niezwykle drobiazgowo odzwiercie- dla rycerskie zbroje oraz starą broń. Istotnym elementem wystawy jest

Droga Krzyżowa, która nie przypad- kiem powstała w okresie Wielkiego Postu. Jest ona swoistą artystyczną modlitwą i oczekiwaniem na wyda- rzenia Wielkiej Nocy.

Ulubioną techniką Andrzeja jest ry- sunek. To właśnie piórko czy grafit pozwala w pełni ukazać jego ekspre- syjną, bogatą kreskę. To ona sprawia, że jego prace są tak dynamiczne. Wykreowany przez tego wrażliwego artystę samouka świat jest urzekają- cy swoją prostotą i niewinnością. For- ma przywodząca na myśl naiwne, dziecięce rysunki pozwoliła stworzyć niezwykle poruszający, a przede wszystkim szczery, bezpretensjonalny świat pasji tego utalentowanego arty- sty. (m.k.)

OŚRODKI KULTURY PROponują

OŚRODEK KULTURY IM. C.K. NORWIDA, OS. GÓRALI 5

• 13 IV, godz. 16 – Sławne domy, znamienite rody – Rzewuscy herbu Krzyw- da. Zbiórka uczestników przy ul. Mikołajskiej 30.

• 14 IV, godz. 10 – „Magiczny Kraków”. Wyprawy w przeszłość z historykiem sztuki Maciejem Miezialem Szlakiem Wypiańskiego: plac Matejki, Teatr im. J. Słowackiego, Jama Michalika, kościół oo. Franciszkanów, ul. Kanonicza. Zbiór- ka uczestników przy Bramie Floriańskiej.

• 14 IV, godz. 11 – „Tańce w kręgu”. Warsztaty dla kobiet w Sali Tańca (os. Górali 4) prowadzi Monika Dudek.

• 19 IV, godz. 8.30 i 10 – „Życie na polu i na łące”. Spotkania edukacyjne z filmem ekologicznym.

KLUB „KUŹNIA”, OS. ZŁOTEGO WIEKU 14

• 13 IV, godz. 10 – „Opowieści ze starego strychu”. Spotkanie autorskie dla dzieci z Beatą Ostrowską.

• 14 IV, godz. 17 – Koncert Młodzieżowego Chóru „Krynica” z Palacu Dzieci i Młodzieży w Mińsku.

• 18 i 19 IV, godz. 9 – „Brzechwałki 2007”. X Przegląd Twórczości Artystycznej dla grup przedszkolnych i teatryków rodzinnych.

PIĘKNE FOTOGRAFIE PRZYRODY

W sobotę 31 marca odbył się wernisaż wystawy fotograficznej Maki Milczanowskiej w Galerii Centrum w os. Centrum B 3. **Maka Milczanowska** urodziła się, wychowała i mieszka w Nowej Hucie, jest absolwentką XI LO. W 1986 r. ukończyła kierunek Wychowanie Plastyczne (specjalizacja grafika) WSP w Krakowie i zatrudniła się w Studiu Filmów Animowanych, gdzie pracowała przez 10 lat, początkowo jako animator, a później dekorator. Jeszcze w czasie studiów nawiązała kontakt z firmą renowującą zabytki w Finlandii. Obecnie jest cenionym specjalistą w zakresie rekonstrukcji rzeźby i sztukaterii. Liczne prace jej autorstwa można odnaleźć w większości zabytkowych budynków Helsinek, ale także Turku, Tampere i innych miast. Jest autorką iluzjonistycznych malowideł ściennych. Od dziesięciu lat większość czasu spędza w Finlandii, mieszka i pracuje w niezwykle urokliwym miejscu nad jeziorem Averia, stąd tytuł wystawy. Fotografuje dla przyjemności, a wszystkie zdjęcia prezentowane na wystawie „Averia” powstały niemal kilka kroków od jej



pracowni i domu. Zdjęcia wynikają z jej fascynacji fińską przyrodą, a ich kompozycja jest po skandynawsku oszczędna. To już piąta indywidualna wystawa fotografii. Poprzednie odbyły się w Finlandii (Olkka 2000 i 2003) oraz Galerii Sztuki Politech-

niki Krakowskiej „Kanonica 1” (2001 i 2002). Na wystawie w Galerii Centrum można zobaczyć urokliwe zdjęcia przyrody, niektóre na czasie, tj. z okresu budzenia się życia po okresie zimy. Wystawa jest czynna do końca kwietnia br. (p) Fot. autor

Wystawa fotografii Elżbiety Dziuk-Renik

„LUDZIE HIMALAJÓW – LUDZIE BEZ ADRESU”

Od 17 kwietnia (wtorek) do 17 maja można oglądać w bud. A Nowohuckiego Centrum Kultury wystawę fotografii **Elżbiety Dziuk-Renik** pn. „Ludzie Himalajów – Ludzie bez adresu”. Elżbieta Dziuk od lat fotografuje bliższe i dalsze zakątki naszego globu, góry, zamieszkujących je ludzi, ich zwyczaje i obrzędy. Ma na swoim koncie wiele wystaw prezentowanych m.in. w Muzeum Literatury w Warszawie, Muzeum Ziemi PAN, Centralnym Muzeum Morskim, Ośrodku Badań Twórczości Jerzego Grotowskiego i Poszukiwań Teatralno-Kulturowych. Należy do Stowarzyszenia Podróżników „Horyzont” oraz Polskiego Związku Artystów Plastyków „Polska Sztuka

Użytkowa”. W Ladaku spędziła w sumie ponad dwadzieścia miesięcy, w tym kilka zim (począwszy od zimy w 1997 roku), powracając tam wielokrotnie wraz z mężem Krzysztofem Renikiem. Zdjęcia prezentowane na wystawie powstały w czasie zimowych pobytów w indyjskich Himalajach, w regionach Ladakh i Zaskar położonych na północ od ich granic. Są to portrety mieszkańców tych gór, sceny codzienne z ich życia oraz zimowe górskie krajobrazy. Wstęp wolny. Informacje: NCK pok. 201 b, tel. (012) 644-28-63. (mp)

Wernisaż wystawy Gerda Dollhopfa

„ALLAH BERSAH”

Fotogaleria NCK (al. Jana Pawła II 232) zaprasza 12 kwietnia (czwartek) o godz. 18.00 na wernisaż wystawy **Gerda Dollhopfa** pn. „Allah Bersah” („Z Bogiem”). Prezentowana twórczość autora to głównie portrety mieszkańców wsi Nowo Ichnanowo w Baszkirii. Gerd Dollhopf urodził się w 1963 roku w Ambergu. Ukończył studia fotograficzne w Akademii Sztuk Pięknych w Norymberdze. W czasie studiów koncentrował się coraz bardziej na fotografowaniu ludzi. Obecnie mieszka i pracuje w Norymberdze. Zajmuje się fotografią przemysłową, architektury, studyjną portretową i martwej natury. Prowadzi również własną klasę fotograficzną. Wystawa czynna będzie do 24 czerwca 2007 r. Wstęp wolny. (mp)

Galeria Centrum NCK zaprasza

MULTI PRZESTRZEŃ WIELOPRZESTRZEŃ

Galeria Centrum NCK zaprasza na wernisaż wystawy multimedialnej **Pawła Buszki i Piotra Buszki**, 13 kwietnia (piątek), o godz. 19.00, bud. „C” NCK (al. Jana Pawła II 232). **Paweł Buszko** dokonuje „interpretacji i transformacji przestrzeni”. Prezentowane transformacje i koncepty graficzne stanowią próbę interpretacji zdegradowanej przestrzeni poidustrialnej Górnego Śląska. Przestrzeń ta jest bardzo zniszczona i przechodzi obecnie metamorfozę. W swoich pracach Paweł stara się stwo-

żyć z użyciem komputera i fotomontażu nowe przestrzenie, które są wizjami przyszłości miejsc skazanych na odnowę. **Piotr Buszko** jest fotografikiem. Jego fotografie opisują procesy przemiany w krajobrazie Górnego Śląska, gdzie w miejsce kopalni, hut, koksowni i innych obiektów przemysłowych wyrasta owoc komercjalizacji, a mianowicie supermarket i centra handlowe. Wystawa czynna jest do 6 maja 2007 r. Wstęp wolny. (mp)

KLUB „POZNAJ ŚWIAT”

18 kwietnia (środa), od godz. 18.30, w sali 203 Nowohuckiego Centrum Kultury będzie trwało Spotkanie z **Marią Baczyńską-Kolasą** nt. „Kresy Turcji Wschodniej i południowej”. Będzie to relacja z podróży w okolice Araratu, jeziora Van, Hakkari i Urfa, ilustrowana pokazem slajdów. Wstęp wolny. Informacje: NCK pok. 201 b, tel. (012) 644-28-63. (mp)

BAJKOWY BAL Z KOPCIUSZKIEM

Sala Tańca Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida (os. Górali 4, tel. 012 644-38-98 lub 012 642-28-70) serdecznie zaprasza w najbliższą niedzielę 15 kwietnia br. o godz. 11.00 dzieci w wieku 3–7 lat oraz ich rodziców na „Bajkowy bal z Kopciuszkiem”. Bal poprowadzą jak zawsze aktorzy Teatru Groteska w Krakowie, do tańca zagra zespół WW Band. Na czytelników gazety, którzy pierwszy zadzwonią do redakcji, czeka zaproszenie dla dwójki dzieci i ich rodziców. Odbiór zaproszenia (z aktualnym numerem gazety) w Sali Tańca. (f)

KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.	
Bazylika w Mogile:	6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
Kościół św. Bartłomieja:	9, 10.00, 11.30
Szklane Domy:	6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.
Arka Pana:	6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17.30, 19.
Czyżyny:	7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
Dywizjonu 303:	6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 19.
Mistrzejowice:	6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
Kalinowe:	7, 9, 11, 13, 18.
Wzgórza Krzesławickie:	7, 8.15, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
Boh. Września:	6.30, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.15, 16.30, 18, 19.30.
ul. Bulwarowa:	7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
Teatralne:	7, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 16.30, 18, 19.30.
Krzesławice:	9.30, 15.00.
Pleszów:	7.40, 11.10.
Kantorowice:	9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
Ruszcza:	7, 9, 11, 16.
Górka Kościelnicka:	7, 12.
Kościelniki:	10.30, 19.
Wolica:	9, 18.
Lubocza:	8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Dziękujcie Panu, bo jest miłosierny
(por. Psalm 118)

Nie ma wątpliwości, że takie właśnie słowa cisną się na usta wszystkim, którzy w ostatnich dniach dostąpili łaski Bożej okazanej w sakramencie miłosierdzia, jakim jest spowiedź. Patrzyliśmy na przybywających do świątyni i widzieliśmy wokół siebie nawet tych, którzy w ciągu roku nie zwykli się Bogu „naprzykrzać”. Ale na szczęście i oni doznali przebaczenia, o czym niezbicie świadczy fakt, że przystąpili do Komunii świętej.
I co dalej? Dziękując Panu, że jest miłosierny, nie wolno po prostu tej łaski zmarnować.
ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

• **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.
Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Nadal natomiast pełnione są dyżury wybranych placówek w zakresie laryngologii, okulistyki i urologii. Szczegóły pod numerem informacji medycznej 661-22-40.

DYŻURY APTEK

• **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (przez całą dobę).
• **Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30,** tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

• **Opiekę całodobową nad pacjentami Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pełnią:** Ambulatorium Opieki Całodobowej, os. Jagiellońskie nr 1, tel. 648-00-44 oraz os. Niepodległości nr 2, tel. 647-02-44.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się w os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne: wtorek–piątek 10–16.

KINA

SFINKS: • 13.04 (piątek) – godz. 17.00 – „Strajk” (Niemcy-Polska, 15 lat), godz. 19.00 – „Mała miss” (USA, 15 lat). • 14.04 (sobota) – godz. 17.00 – „Mała miss”, godz. 20.00 – Nocny Happening Filmowy: „Niewinni czarodzieje”. • 15.04 (niedziela) – godz. 17.00 – „Mała miss”, godz. 19.00 – „Strajk”. • 17.04 (wtorek) – godz. 17.00 – „Strajk”, godz. 19.00 – „Mała miss”. • 18.04 (środa) – godz. 17.00 – „Mała miss”, godz. 19.00 – „Strajk”. • 19.04 (czwartek) – godz. 17.00 – „Mała miss”, godz. 19.00 – UM AMAZONAS – pokaz brazylijskich filmów jednonumitowych.

W TEATRZE LUDOWYM

♦ **Duża Scena, os. Teatralne 34:** • 14 IV (sobota), godz. 18 – Prywatna klinika. • 17, 18 i 19 IV (wtorek, środa i czwartek), godz. 11 – Królowa śniegu.
♦ **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** • 13 IV (piątek), godz. 19 – Mąż mojej żony. • 14 i 15 IV (sobota i niedziela), godz. 16 – Shirley Valentine (gościnnie); godz. 19 – Zwierzenia pornogwiazdy. • 17 IV (wtorek), godz. 11 – Antygona w Nowym Jorku; godz. 19 – Wszystko o kobietach. • 18 i 19 IV (środa i czwartek), godz. 19 – Wszystko o kobietach.
♦ **Scena Stolarska, os. Teatralne 23:** ♦ 13 IV (piątek), godz. 9 i 11 – Odlot.

DO WOJA MARSZ...

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

Pobór obejmie także kobiety urodzone w latach 1979–1989, które kończą naukę w szkołach medycznych i weterynaryjnych oraz na kierunkach psychologicznych. Kobiety nie odbywają zasadniczej służby i po stawieniu się przed komisją lekarską są automatycznie przenoszone do rezerwy. Uwaga! Pobór to jeszcze nie powołanie do armii – poborowy nie otrzymuje wtedy tzw. biletu do wojska, nie ma miejsca zatem wcielenie, czyli włączenie do szeregów armii. Jest to jedynie ustalenie kategorii zdrowia i założenie dokumentacji poborowemu. Karty powołania do wojska są wydawane najpóźniej na 14 dni przed skierowaniem do jednostki wojskowej.

ski planuje się ok. 6500 decyzji o odbyciu służby wojskowej, służby w oddziałach prewencji policji lub służby zastępczej.

Poborowy, stając przed komisją, powinien posiadać: * dowód osobisty albo inny dokument tożsamości (np. paszport); * zdjęcie o wymiarach 3 na 4 cm; * zaświadczenie o stawieniu się do rejestracji poborowych; * wszystkie dokumenty potwierdzające przebieg leczenia (jeżeli takie posiada); * zaświadczenie stwierdzające kontynuowanie nauki * oraz świadectwo z ostatniej ukończonej szkoły. Osoby cierpiące na przewlekłe schorzenia powinny wziąć ze sobą kompletną dokumentację medyczną. Najlepiej mieć kserokopie kartotek z rejestracji oraz karty chorób z przy-

ponowne badanie. Zdarza się, że są poborowi, którzy nie są zadowoleni z otrzymanej kategorii o niezdolności do służby wojskowej. Są to ci, którzy marzą o pracy w służbach mundurowych takich jak np. straż pożarna. Wówczas zawsze istnieje możliwość odwołania od decyzji komisji pierwszej instancji. Od orzeczenia powiatowej komisji lekarskiej można się odwołać do wojewódzkiej komisji lekarskiej w ciągu 14 dni od dnia jego otrzymania. Do wniosku trzeba dołączyć nowe dokumenty. Jeżeli wojewódzka komisja lekarska ma wątpliwości, może skierować poborowego na dodatkowe badania specjalistyczne. Na jej orzeczenia można poskarżyć się jeszcze do wojewódzkiego sądu administracyjnego.

poborowy stał się absolwentem). **Ten termin jest przerywany każdorazowo, gdy poborowy nie może być powołany (np. korzysta z odroczenia, nie zgłasza się na wezwania do WKU czy wyjechał za granicę) i liczy się ponownie od momentu ustania tej przyczyny.**

Warto pomyśleć, jakie umiejętności przydatne później w cywilu można zdobyć w danej jednostce. Może to być podwyższenie posiadanej kategorii prawa jazdy (armia pomaga zdobyć kategorię prawa jazdy C i C+E) albo zdobycie uprawnień operatora maszyn (dźwigi, koparki itp.) cenionych przez pracodawców. W tym roku Wojewódzki Sztab Wojskowy w Krakowie zawarł umowy z 150 poborowymi na wcześniejsze odbycie kursu prawa jazdy, który opłaca wojsko. Młodzi ludzie odbywają kurs przed powołaniem do wojska (w Krakowie, Nowym Sączu, Tarnowie i Nowym Targu), jeszcze w cywilu, tak że później trafiają do jednostki już jako uprawnieni kierowcy z kategorią C. Odbycie służby w jednostkach powietrzno-desantowych może z kolei zaowocować pracą w agencji ochrony. O te wszystkie szczegóły można pytać przedstawicieli WKU już na etapie zgłoszenia się do poboru. To może się opłacić. WKU prowadzą dodatkową dokumentację związaną z chęcią odbycia służby w konkretnej jednostce. Odnotowywane są więc specjalności posiadane przez poborowego (np. prawo jazdy, uprawnienia skoczka spadochronowego czy pletwonurka) oraz inne cechy przydatne do służby w niektórych jednostkach. Dlatego warto już wtedy przedstawić argumenty na własną korzyść. Z bezwzględnego wyboru jednostki mogą korzystać ochotnicy, czyli osoby, które ukończyły 18. rok życia i nie są jeszcze poborowymi.



Nie warto „zapomnieć” o poborze. Wszyscy poborowi dostają do domu imienne zawiadomienia, ale taką rolę spełniają również obwieszczenia wywieszone w miejscach publicznych. Niestawienie się do poboru grozi grzywną i doprowadzeniem przez policję, a za uchylanie się od poboru grozi nawet więzienie. W Małopolsce tegorocznemu poborowi podlega ponad 26 tys. osób. W mieście Krakowie jest to blisko 6600 osób. **W samej Nowej Hucie (w dawnym kształcie) do poboru staje 1356 młodych ludzi.** Jaka jest efektywność tego poboru. Ponad 80 procent otrzymuje pozytywną kwalifikację do odbycia służby wojskowej. Jednak z tego poboru do armii trafia jedynie ok. 1000 osób. Pozostali otrzymują odroczenia, głównie z powodu kontynuacji nauki. Są oni w ewidencji i w razie ustania przyczyn odroczenia otrzymują decyzje o powołaniu do odbycia służby wojskowej. Przykładowo w roku 2007 z całej Małopol-

chodni i szpitali. Istotne mogą być także opinie psychologów albo pedagogów szkolnych. Nie warto symulować, bo lekarze zadają szczegółowe pytania, a brak znajomości medycyny tylko zaszkodzi.

Istnieją następujące kategorie zdrowia: A – zdolny do służby wojskowej, B – czasowo niezdolny do służby wojskowej, D – niezdolny do służby w czasie pokoju, E – niezdolny do służby w czasie wojny. Ze służby zwalniają kategorie D i E. W razie wątpliwości komisja lekarska kieruje poborowego na badania specjalistyczne.

Jeżeli komisja lekarska ma wątpliwości co do stanu zdrowia poborowego, ale jego stan zdrowia rokuje poprawę (by w przyszłości uzyskał kat. A), komisja najczęściej orzeka czasową niezdolność do służby wojskowej – kategorię zdrowia B. Komisja ustala równocześnie okres, po którym poborowy powinien zgłosić się na

W razie kontynuowania nauki, poborowy musi przedstawić zaświadczenie ze szkoły lub uczelni oraz złożyć wniosek, że chce korzystać z odroczenia. Trwa ono przez cały okres nauki, ale po zakończeniu każdego roku w terminie 14 dni od rozpoczęcia nowego roku trzeba poinformować Wojskową Komendę Uzupełnień o kontynuacji nauki. W kolejnych latach konieczne jest zaświadczenie z uczelni, aktualna legitymacja albo indeks z aktualnymi wpisami. Jeżeli poborowy zostanie skreślony z listy uczniów czy studentów, zmieni kierunek, tok studiów albo uczelnię, to zawsze musi przedłożyć nowe zaświadczenie!

Od ubiegłego roku górną granicą wieku, do jakiego poborowy może zostać powołany do wojska, jest 60 lat. Od dnia stawienia się do poboru biegnie termin dyspozycyjności wobec wojska, który wynosi 18 miesięcy (w przypadku absolwentów szkół wyższych 12 miesięcy od chwili, gdy

W ramach zasadniczej służby wojskowej poborowi mogą odbyć służbę w formacjach uzbrojonych nie wchodzących w skład Sił Zbrojnych, m.in. w oddziałach prewencji policji. Taka służba trwa 12 miesięcy, ale otrzymuje się wyższe uposażenie. Aby odbyć taką służbę, poborowy powinien zacząć od zgłoszenia swojej woli w Policji. Po akceptacji policja sama zgłasza zapotrzebowanie do WKU. Tutaj zapada ostateczna decyzja o skierowaniu poborowego do służby w oddziałach prewencji. W tym roku planuje się, że taką służbę w Małopolsce odbędzie ok. 320 poborowych.

Poborowy, który odmawia odbycia zasadniczej służby wojskowej z przyczyn moralnych bądź wyznawanych zasad religijnych, może złożyć (najpóźniej w dniu wydania karty powołania) udokumentowany wniosek o skierowanie do służby zastępczej do wojewódzkiej komisji do spraw służby zastępczej, która działa przy Marszałku Sejmiku Województwa Małopolskiego za pośrednictwem wojskowego komendanta uzupełnień. W swoim wniosku poborowy musi wyrazić rzeczywisty związek pomiędzy odmową pełnienia służby wojskowej a wyznawaną religią, doktryną lub zasadami moralnymi. Komisja wydaje orzeczenie o skierowaniu lub nie poborowego do służby zastępczej. Do czasu rozpatrzenia wniosku poborowy nie może być powołany do służby wojskowej. Kolejne instancje to: komisja do spraw służby zastępczej przy ministrze pracy i polityki społecznej oraz sąd administracyjny. W przypadku odrzucenia wniosku o

służbę zastępczą, po upływie 6 miesięcy poborowy może złożyć kolejny wniosek w tej sprawie.

Służba zastępcza trwa 18 miesięcy, w przypadku absolwentów szkół wyższych okres ten wynosi 6 miesięcy. Odbywa się ją w instytucjach państwowych i samorządowych, publicznych zakładach opieki zdrowotnej oraz organizacjach pożytku publicznego. Poborowy przeznaczony do służby zastępczej pozostaje w dyspozycji przez 36 miesięcy (absolwenci szkół wyższych – 18 miesięcy). Jeżeli w tym czasie nie zostanie skierowany do jej odbycia, to w ostatnim dniu tego okresu jest przenoszony do rezerwy.

Każdemu żołnierzowi służby zasadniczej przysługuje uposażenie w wysokości 150 zł miesięcznie. Jeżeli jest właścicielem mieszkania i mieszka w nim sam, to w trakcie służby jego czynsz pokrywa armia. Na zakończenie służby każdy żołnierz otrzymuje wyprawkę w wysokości 936 zł brutto.

W ramach zasadniczej służby wojskowej poborowi mogą odbyć służbę w formacjach uzbrojonych nie wchodzących w skład Sił Zbrojnych, m.in. w oddziałach prewencji policji. Taka służba trwa 12 miesięcy, ale otrzymuje się wyższe uposażenie. Aby odbyć taką służbę, poborowy powinien zacząć od zgłoszenia swojej woli w Policji. Po akceptacji policja sama zgłasza zapotrzebowanie do WKU. Tutaj zapada ostateczna decyzja o skierowaniu poborowego do służby w oddziałach prewencji. W tym roku planuje się, że taką służbę w Małopolsce odbędzie ok. 320 poborowych.

Reasumując, płk. dypl. Antoni Krajewski podkreślił, że pobór do wojska jest prowadzony bardzo dokładnie z uwzględnieniem obowiązujących przepisów i po starannym rozważeniu zarówno potrzeb wojska, jak i oczekiwań poborowych. Warto wziąć pod uwagę, że co roku w wojsku pozostaje pewna część żołnierzy, jako zawodowych, mając w ten sposób zapewnione zatrudnienie. W ub. roku w Małopolsce było to 288 żołnierzy. W I kwartale 2007 roku do zawodowej służby wojskowej zakwalifikowano 20 żołnierzy. Polska armia pełni służbę w ramach misji zagranicznych, które są szansą poznania dalekich krajów i utrzymania stosunkowo wysokiego uposażenia. Wielu pracodawców zwraca uwagę na to, czy przyszli pracownicy odbyli służbę wojskową, która gwarantuje podniesienie kwalifikacji zawodowych, a także wykształcenie pozytywnych cech takich jak np. współpraca w grupie, czy samodyscyplina. Na pewno obecny system poboru nie jest doskonały i wymagałby pewnych działań systemowych, np. wprowadzenia ulg podatkowych dla osób odbywających czynną służbę wojskową. Należałoby jeszcze poprawić niektóre przepisy wykonawcze. Tym bardziej że system poboru do wojska na pewno będzie utrzymywany jeszcze przez co najmniej 5 lat.

ŚLAWOMIR PIETRZYK
Fot. autor

JAK STAŁEM SIĘ BRATEM

(CIAŁ DALSZY ZE STR. 1)

■ Poświęcił Pan sporą część swojego życia, aby przybliżyć nam Ojca Świętego Jana Pawła II. Teraz, w ostatnio wydanym albumie, odkrywa nam Pan tajemnice Arcybractwa Męki Pańskiej. Co skłoniło Pana do wstąpienia do tego bractwa?

kontakt z tym bractwem. To był chyba rok 1965. Pozostałem z braćmi do dziś. Jestem tak mocno przywiązany do tego bractwa, że nie wyobrażam sobie, bym mógł bez niego żyć i spokojnie umrzeć. Jest to czas mojego innego doświadczenia. Spotkałem tu wielu wspaniałych ludzi, takich jak choćby wspomniany już brat Stanisław. Był człowiekiem, który na co

uzmysłowił, że istnieje coś takiego jak Arcybractwo Dobrej Śmierci. Ale dla członków bractwa jest to coś bardzo istotnego i bardzo ważnego. Są wśród nas nie tylko ludzie prości, ale i bardzo wykształceni.

TEN ŚWIAT TRAKTUJEMY JAKO PRZEDSIONEK

■ Bracia, kontynuując te wiekowe tradycje noszą nadal czarne

wory i spiczaste kaptury z wyciętymi na oczy otworami. Czy to są szaty na wzór tych sprzed 4 wieków?

– Są całkowicie wzięte ze Średniowiecza. Są bardzo stare nie tylko z wyglądu. Naprawdę. Niektóre mają 200–250 lat.

■ Przetrwał materiał? Nadal ubieracie się w szaty sprzed wieków?

– Tak. Chodzimy w szatach po zmarłych braciach, którzy już odeszli z tego świata. Dla nas to nie strasznego. Dla nas każdy krzyż przy drodze, każdy cmentarz jest jej wspomnieniem i modlitwą jednocześnie. Śmierć towarzyszy każdemu człowiekowi całe życie. Nie jest niczym przerażającym. A mówi to człowiek starszy, który jest jakby na progu tego przejścia. Ja nie czuję żadnego lęku przed śmiercią. My w arcybrac-

twie żyjemy wśród czaszek. Mamy przecież tę naszą kaplicę Męki Pańskiej, którą zbudowano na grobach. Pod nami są setki pochowanych zmarłych. Żyjemy jakby w pewnym sensie w połączeniu z tymi grobami, z tym światem ludzi zmarłych.

■ Czy to nie przynębia? Czy życie na co dzień ze świadomością śmierci nie odbiera radości życia?

– Wiadomo, że hamuje bardzo. Mówię tu o sobie. Hamuje przed życiem takim bardzo lekkim. Nawet za tańczenie z kimś jest czymś niepożądanym w moim życiu.

■ Wróćmy do szat arcybractwa. Czarne, sztywne wysokie kaptury mają zapewnić braciom anonimowość?

– To też. Taka jest tradycja. Ale pomagają nam się także skupić, przeżywać nasze modlitwy w sposób głąbo-

ki. Mówią też innym, że ten świat traktujemy jako przedśmieszek do prawdziwego życia. Ten przedśmieszek kiedyś się kończy. Właściwie to życie, ta nasza vitalność mija bardzo szybko. Ma ktoś 60, 70, 80 lat i odchodzi, bo musi. Ten kres przychodzi tak szybko, że nawet nie zdajemy sobie z tego sprawy. Bracia chcą, żeby ludzie zastanowili się nad tym.

■ Wszyscy bracia w czasie pasyjnych obrzędów mają zasłonięte twarze. Tylko dwaj z nich, którzy niosą zatknięte na łaskach czaszki, mają je odkryte. Dlaczego?

– Chodzi o symbole życia i śmierci. Ich twarze żywe jeszcze, w jakiś sposób promieniujące, mimo że są już starsi wiekiem, mówią nam, że niedługo zmienimy się w taki marny pył, jaki niosą bracia na łaskach. Są to czaszki. Czaszka kobiety i mężczyzny. Czaszki bezdomnych wydobyte z ziemi przed wiekami. Nasi starsi bracia nam je przekazali.

■ Czy wszystkie insygnia, które niosą bracia w procesji, są wielowiekowe?

– Berła ze znakami Męki Pańskiej pochodzą z XVIII i XIX wieku. Są bardzo piękne.

■ Insygnia są przydzielane każdemu z braci na stałe?

– Tak. Bracia, którzy niosą czaszki, noszą je do śmierci.

■ Arcybractwo ma jakieś sekrety, wewnętrzne obrzędy?

– No, mamy takie swoje tradycje i obrzędy wewnętrzne. Do tego służy nam specjalna sala, która znajduje się za kaplicą Męki Pańskiej; są stamtąd zdjęcia w albumie. Na pewno wielu osobom, które by tam zajrzały, nasze obrzędy wydałyby się raczej przynębiające. Dla nas nie są. Ale w tym wypadku obowiązuje nas ścisła klauzura.

KTO MOŻE WSTĄPIĆ DO ARCYBRACTWA?

■ Jak wielu jest chętnych, którzy chcieliby zostać braćmi w waszym stowarzyszeniu, jak wygląda nabór, jeżeli mogą użyć tego słowa?

– Przyjmujemy nowych braci, ale nie tych, którzy chcieliby do nas przyjść powodowani ciekawością czy modą na inność. Taki kandydat, zanim stanie się bratem, musi na to zasłużyć. Ten okres kandydacki trwa dwa–trzy lata. Znikają nam wtedy ci, którzy szukają sensacji. Ale są tacy, którzy przetrwali te lata próby i wstąpili do arcybractwa na stałe. Mamy taki obrzęd wstąpienia – obłóczyny. Jest to uroczystość podobna do uroczystości wstąpienia do klasztoru. Namaszczenie przez brata starszego i Radę Starszych jest przyjęciem do wspólnoty, w pewnym sensie zakonu. Ci młodzi, którzy przetrwali, są wspaniali.

■ Czy dla nich jest to ucieczka przed blichtrzem tego konsumpcyjnego świata, w którym można się zagubić?

– Tak. Ale dodam tutaj, że aby być naszym bratem, trzeba mieć specjalne predyspozycje. To nie jest coś prostego, przyswajalnego. Jesteśmy nieobecni. Nie widać nas. Człowiek jest zamknięty w sobie. Daleki od świata koniunktury.

■ Czy w waszym arcybractwie są kobiety?

– Tak. Ale nie biorą udziału w tych obrzędach co my. Niosą w procesjach

sztandary „Drogi Krzyżowej”.

■ A obrzędy? Co by Pan o nich opowiedział?

– Są modlitewne i kontemplacyjne. I zdecydowanie też wizualne. Tak jak wspaniała jest procesja Jerozolimska, która idzie przez krąg bazyliki. Siostry niosą sztandary „Drogi Krzyżowej”. Śpiewamy „Stabat Mater”. Śpiewa kilkudziesięciu mnichów. To robi wrażenie. W ten sposób modlimy się w każdy piątek Wielkiego Postu. W Wielki Czwartek i Wielki Piątek bierzemy udział w nabożeństwach, ale już po cywilnemu. Bracia czuwają. Modlą się.

JESTEM SPEŁNIONYM CZŁOWIEKIEM

■ Nie męczą Pana popularność, którą niosą za sobą kolejne wydania albumów?

– Odbynam liczne spotkania z ludźmi, którzy mówią mi, że moje książki przybliżyły im życie papieża Polaka. Uświadamiają mi, że przemawiam do ogromnej rzeszy ludzi, też poza granicami Polski. Wydałem 120 albumów, których nakład osiągnął ponad 2 mln egzemplarzy. Jest to coś wspaniałego.

Muszę przyznać, że jestem spełnionym człowiekiem. Bardzo spełnionym. Moje albumy poszły w szeroki świat i zrobiły tam wrażenie. „Biały Kruk” jest wydawcą większości z nich.

WSPOMNIENIE OJCA ŚWIĘTEGO

■ Minęła druga rocznica śmierci Jana Pawła II. Był Pan z Nim związany przez całe dorosłe życie. Zaczę od pytania, czy potwierdza Pan że kardynał Karol Wojtyła uratował wasze arcybractwo?

– Potwierdzam. Gdy zagrożenie stało się realne, poszedłem do kardynała Karola Wojtyły, mówiąc, że nasze arcybractwo ma być zlikwidowane. Powiedział – „To nie jest możliwe. To nie do pomyślenia”. I zostało uratowane. Kiedy trzy lata przed śmiercią Ojca Świętego byłem u Niego na kolacji, zdarzyło się, że po kolacji na chwilę zostałem z Nim sam na sam. On ujął mnie za ramię, popatrzył mi w oczy i powiedział „starszy arcybractwa do mnie przyjechał”. Tak tę swoją rękę przytrzymał mocno, że przez wiele dni czułem jego uścisk. Jeszcze jako kardynał przychodził do naszego bractwa i uczestniczył w procesjach. Szedł w takim przez naszych braci utworzonym szpalerze. Miałem jeszcze raz do Niego jechać, by Go pożegnać. Mielśmy już wykupione bilety lotnicze. Umarł 2 kwietnia. I choć zdajemy sobie sprawę, że poszedł do Domu Ojca, pozostał ból. Gdy tego dnia wróciłem do domu, dzieci powiedziały mi – „Tato masz relikwie na stole”. Na białej kartce z osobistym podpisem Jana Pawła II, złożonym drżącą ręką, widniały podziękowania. Papież dziękował mnie i Leszkowi Sosnowskiemu za albumowe wydanie Jego dzieła „Znak, któremu sprzeciwić się będą”. A ja sobie pomyślałem wtedy – „Boże Miłosierny. To ja dziękuję Tobie, Ojcie, bo dzięki Tobie to wszystko do mnie przyplłynęło. Dziękuję Ci za twoją dobroć i mądrość, którą nam przekazywałeś przez dziesiątki lat”.

■ Dziękuję za rozmowę.

JANINA DZIURO



– Przed wielu laty jako młody fotografik szukałem różnych osobliwości Krakowa. Pamiętam, że rozmawiałem z któryś z naukowców z Muzeum Etnograficznego i ten powiedział mi, że w bazylice oo. Franciszkanów zobaczę coś, czego jeszcze nie widziałem w życiu. Miałem wtedy dwadzieścia kilka lat. Pierwsze zetknięcie z Arcybractwem Dobrej Śmierci zszokowało mnie. Było to takie niesamowite; trupie czaszki, mroczne procesje. Jakies dziwne obrzędy tam się odbywały. W klasztornych krągankach spotkałem brata Stanisława. Wtedy nie wiedziałem, że on jest bratem starszym, czyli przełożonym. Zapytałem go o to, jakie są możliwości wstąpienia do arcybractwa. Popatrzył na mnie przenikliwie i powiedział „proszę przyjść w następny piątek”. I tak zaczął się mój

dzień miał do czynienia ze śmiercią. Jako sanitariusz zwoził do prosektorium trupy po różnych wypadkach czy katastrofach.

■ Co było powodem, że zdecydował się Pan na odsłonięcie swojej i współbraci twarzy i odsłonięcie tajemnic?

– Od paru ładnych lat istnieje wielki nacisk na nas ze strony prasy i telewizji. Ja unikam rozmów na ten temat i bardzo rzadko się wypowiadam. Ale postanowiliśmy z Leszkiem Sosnowskim (prezesem wydawnictwa „Biały Kruk” – przyp. autorki) odsłonić te tak zwane tajemnice arcybractwa, żeby uciąć wszelkie przedziwne spekulacje na nasz temat. Choćby takie, jak ta, że jest to jakaś tam tajemna organizacja, która ma fizyczny związek ze śmiercią. Jakoś trudno sobie ludziom żyjącym w XXI w.

twie żyjemy wśród czaszek. Mamy przecież tę naszą kaplicę Męki Pańskiej, którą zbudowano na grobach. Pod nami są setki pochowanych zmarłych. Żyjemy jakby w pewnym sensie w połączeniu z tymi grobami, z tym światem ludzi zmarłych.

■ Czy to nie przynębia? Czy życie na co dzień ze świadomością śmierci nie odbiera radości życia?

– Wiadomo, że hamuje bardzo. Mówię tu o sobie. Hamuje przed życiem takim bardzo lekkim. Nawet za tańczenie z kimś jest czymś niepożądanym w moim życiu.

■ Wróćmy do szat arcybractwa. Czarne, sztywne wysokie kaptury mają zapewnić braciom anonimowość?

– To też. Taka jest tradycja. Ale pomagają nam się także skupić, przeżywać nasze modlitwy w sposób głąbo-

Z PIŁKARSKICH BOISK

Czwarta liga. Glinik/Karpatia Gorlice – Puszcza Niepołomice 0-0. Nie udało się drużynie spod Krakowa ten wyjazd. Mecz był nawet interesujący, ale dla Puszczy zakończył się stratą dwóch punktów. Trudno przecież uznać, że punkt dla drużyny z aspiracjami, to zysk. Liderem pozostaje Przebieg Wolbrom – 42 pkt, 4. Puszcza – 33.

Klasa okręgowa. Szreniawa Koszyce – Świt Krzeszowice 0-3 (0-2), odmłodzona drużyna z Koszyc nie miała wiele do powiedzenia w konfrontacji z aspirantem do awansu; Bronowianka – Sokół Kocmyrzów 1-0 (1-0); Skawinka – Wiarusy Igołomia 3-1 (2-0); Gurdy. Nowym przodownikiem został Świt – 41, 9. Szreniawa – 27, 10. Sokół – 22, 13. Wiarusy – 17.

Klasa A – grupa I. Wanda – Grębałowianka 0-1 (0-1): **Orlewicz**; tylko jedna bramka przesądziła o końcowym wyniku w derbach Nowej Huty, ale goście mogli z powodzeniem wygrać wyżej, gdyż stworzyli sobie dużo okazji do zdobycia kolejnych goli. Hutnik II – Kosynierzy Łuczyce 1-1 (0-0): **Kępa Czarny**; Milenium Radziemice – Partyzant Dojazdów 5-2 (2-1): **Mikolajczyk**. 2. Na czele tej grupy znajduje się Ziełęczanka – 39, 4. Hutnik II – 30, 7. Grębałowianka – 28, 10. Partyzant – 17, 13. Kosynierzy – 15, 16. Wanda – 4.

Klasa A – grupa III. Wawrzynianka – Śledziejowice 4-3 (3-0): **Ileczko 2, S. Madysa, Barucha**; Promień Zakrzowice – Nadwiślanka Nowe Brzesko 1-1 (1-0): **Profic**; Czarni Staniatki – Złomex Branice 2-1 (0-0): **Wierzbński**. Pomimo porażki wciąż prowadzi Śledziejowice, gdyż była to dopiero ich druga przegrana w całych rozgrywkach – 39, 5. Wawrzynianka – 25, 6. Złomex – 25, 8. Nadwiślanka – 20.

Małopolska Liga Juniorów. Hutnik – SMS Kraków 0-0, Jordan Jordanów – Krakus 1-3 (0-1), Hutnik – Unia Oświęcim 2-0 (2-0): **Jagła 2**; Krakus – Skawinka 0-0. Prowadzi Hutnik – 38, 6. Krakus – 29. Dopiero w Wielkim Tygodniu obie nowohuckie drużyny zainaugurowały wiosenny sezon ligowy (derby już znacznie wcześniej zostały zaplanowane na 25 kwietnia). Hutnicy zaczęli od zwycięstwa nad dotychczasowym liderem, ale w kolejnym spotkaniu zaskoczyli raczej niemiłe, remisując z broniącą się przed spadkiem Szkołą Mistrzostwa Sportowego. Także Krakus powinien pokonać Skawinę, a nie ledwie remisować. Juniorzy młodszy: Hutnik – SMS Kraków 4-0, Jordan – Krakus 1-7, Hutnik – Unia 4-1, Krakus – Skawinka 2-1. 1. Garbarnia Kraków – 48, 4. Hutnik – 42, 8. Krakus – 25. (dan)

SIATKARSKI PÓŁFINAŁ MP

W najbliższą sobotę i niedzielę w hali Wandy odbędzie się półfinał mistrzostw Polski młodzików w siatkówce. Gospodarzem imprezy jest nowohucki Dobry Wynik, a wystąpią także zespoły: Joker Piła, Ikar Legnica, Oczko Białystok. Impreza rozgrywana jest tylko przez dwa dni, gdyż w tej kategorii młodzieżowej spotkania toczą się do dwóch wygranych setów. Awans do finału uzyskują dwie najlepsze drużyny. Jeśli krakowianie znajdą się wśród premiowanych ekip, to wystąpią o organizację spotkań finałowych (potrzebne są dwie hale), które jeszcze nigdy nie odbywały się w naszym mieście. (dan)

88 GODZIN Z LAJKONIKIEM

Międzynarodowy turniej piłki ręcznej dziewcząt i chłopców o „Puchar Lajkonika” ma już swoją długą tradycję po odbędzie się po raz 27. O jego renomie nie ma co przekonywać. Nigdy jednak nie było w nim aż tylu uczestników. W tegorocznej imprezie – od najbliższego piątku, czyli 13 kwietnia, do niedzieli 15 kwietnia – a znajduje się ona w kalendarzu Związku Piłki Ręcznej w Polsce, będzie aż 800 uczestników z 57 zespołów.

Jak wynika z tych liczb jest to wielkie przedsięwzięcie logistyczne i dla organizatorów z Zespołu Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2 (os. Handlowe) oraz SKS Kusy oznacza ogrom pracy. Muszą przecież zakwaterować wszystkich uczestników, nakarmić, a także rozplanować wszystkie spotkania. Będzie ich 175, a czas ich trwania wyniesie 88

godzin. Pierwsze mecze rozpoczynają się będą już o godz. 8 rano, a rywalizacja toczyć się będzie do wieczora. Rozgrywane one będą w czterech obiektach – w hali ZSOS 2 na os. Handlowym, w obiekcie Tomeksu na Suchych Stawach, w hali Szkoły Aspirantów Pożarnictwa (os. Zgody) i w balonie Krakowianki przy ul. Bulwarowej. Wszystkie niedzielne spotkania, a decydować będą o klasyfikacji na wyższych pozycjach, odbędą się w obiekcie na os. Handlowym. Mecze finałowe rozpoczną się około godz. 13, a po nich nastąpi zakończenie imprezy. W tym roku wezmą w niej udział dziewczęta i chłopcy z roczników 92-94. Oprócz polskiej młodzieży będą również zawodnicy z Austrii, Słowacji i Szwecji.

(dan)

NADESZŁY TRUDNE CZASY

HUTNIK – KOLEJARZ STRÓŻE 0-2 (0-1)

1-0 – Chlipala (11, głowa), 2-0 – Chlipala (54).

HUTNIK; Jeziorek – Blachacz, Garzel, Pasione, Pazdan – Dziadzio (55. Czajka), Świerczyński, Piotrowicz (67. Gajek), Niechcial – Jarosz (67. Paszkiewicz), Kiwacki.

Sędziował: Tomasz Sydor z Częstochowy. Żółte kartki: Piotrowicz, Pasione – Łukaczyński. Froehlich, Gołąbek. A. Basta. Widzów 700.

Trudne czasy nadeszły dla piłkarzy Hutnika. Po inauguracyjnym wiosennym zwycięstwie nad Sandecją Nowy Sącz, przysłała wyjazdowa przegrana z Orletemi Radziń Podlaski, a w Wielką Sobotę przegrali u siebie z Kolejarzem i efekt jest taki, że spadli na siódme miejsce w trzecioligowej tabeli. A przed nimi kolejne ciężkie spotkania. W niedzielę jadą do rezerw Korony (ten mecz został przełożony z soboty), by tydzień później podejmować na Suchych Stawach głównego kandydata do awansu, Motor Lublin.

O dostaniu się do drugiej ligi cały czas mówią w Stróżach – jakby nie pamiętali, co stało się z wywodzącym się z niewiele mniejszej miejscowości Heko Czermno, które rozpadło się po występach w tej lidze – i z takim przeciwnikiem, pełnym zawodników występujących wcześniej w wyższych ligach, przyszło zmagać się hutnikom. Krakowianie byli natomiast osłabieni (m.in. zabrakło kartkowiczów Pawła Kępy i Pawła Wasilewskiego), a jak się okazało jeszcze tuż przed meczem nowohucki szkoleniowiec ukrywał, że kontuzjowany jest **Andrzej Paszkiewicz**, który jednak zasiadł na ławce rezerwowych.

Początkowo lepiej spisujący się nawet krakowianie, którzy szybko stworzyli

groźną sytuację. Ale **Piotra Świerczyńskiego** zablokowali obrońcy, a dobitkę **Mateusza Niechciala** obronił **Krzysztof Pyskaty** (kiedyś w ekstraklasie w Śląsku Wrocław). Niestety, w 12 min. po dośrodkowaniu **Marcina Łukaczyńskiego** celnie główkował **Piotr Chlipala** i przez kolejne minuty, do końca tej połowy, przeważali zawodnicy Kolejarza. Próbowali różnych sposobów, żeby zaskoczyć gospodarzom, ale ci nie dali się już zaskoczyć, choć parę razy było groźnie, jak choćby po solowej akcji **Dawida Basty** w 37 min, ale na szczęście kopnął on piłkę niecelnie. Krakowianie znacznie lepiej jednak w tym czasie się bronili, bo nie sposób właściwie mówić o ich ofensywnych akcjach. W ataku byli nieporadni, a wszelkie próby stworzenia czegoś były łatwo likwidowane przez obronę gości.

Jednak po zmianie stron Hutnik zaatakował i przez kilkanaście minut wydawało się, że może doprowadzić do wyrównania. Ale w 54 min wyjątkowo nieporadnie zachował się **Sławomir Jeziorek**. **Waldemar Sotnicki** siedział na ławce za grzechy z Radziń – zaskakując tym kolegów, ale nie Chlipałę. Gwoli prawdy trzeba też podkreślić, że w tej połowie hutnicy starali jednak dostać pod bramkę Pyskatego. Ale z grą pomocników i

napastników było bardzo różnie. Najgroźniejsi byli obrońcy, **Arkadiusz Garzel** – w 57 min trafił w poprzeczkę – i **Marcin Pasione**.

– Na pewno doświadczenie było po stronie Kolejarza, ale ze swojej strony chciałbym jednak podziękować swojej młodzieży za postawę – oceniał ten mecz trener krakowian, **Ryszard Kruk**. – Niestety, nie udało się nam zdobyć bramki. Szkoda zwłaszcza, że nasza pierwsza akcja z czwartej minuty nie zakończyła się golem. Mecz wtedy wyglądałby inaczej, ale walczyliśmy dalej, a czas pracuje dla naszej młodzieży. Chociaż gdyby jeden czy drugi starszy zawodnik był sprawny, to jakość naszej gry byłaby o wiele lepsza. Uważam, że nie można mieć pretensji do dwóch młodzieźców, którzy grali w ataku, starali się. Grali przeciwko tak doświadczonym zawodnikom jak **Froehlich** i **Gołąbek**. (dan)

1. Motor Lublin	18	38	33-14
2. Stal Rzeszów	18	33	30-16
3. Górnik Wieliczka	18	32	24-14
4. Kolejarz Stróż	18	32	22-15
5. Orleń Radziń	18	31	20-15
6. Korona II Kielce	18	31	34-22
7. Hutnik Kraków	18	30	21-17
8. Okocimski Brzesko	18	23	18-21
9. Avia Świdnik	18	22	18-16
10. Wisłoka Dębica	18	22	27-26
11. Wierna Mał.	18	21	14-22
12. Sandecja N. Sącz	18	20	10-24
13. Wisła II Kraków	18	19	19-29
14. Hetman Zamość	18	19	16-24
15. AKS Busko Zdrój	18	14	17-40
16. Stal Sanok	18	9	12-28

ŚWIĘTA W BELGII

Starszym koszykarzom nowohuckiego Basketu nie powiodło się w drugoligowych rozgrywkach i nie ich nie uchroni przed degradacją. Ale może w przyszłości lepiej spisywać się będą ich następcy.

Przed dwoma tygodniami kadeci Basketu, podopieczni trenera Dawida, którzy są wicemistrzami małopolskiej ligi kadetów, awansowali do półfinału mistrzostw Polski (przegrali jedynie z mistrzami kraju Czarnymi Słupsk), który odbędzie się w najbliższy weekend we Wrocławiu. Konkurentami krakowian będą WTK Włocławek, Kotowica Kołobrzeg i Truso Elbląg.

Wcześniej jednak kadeci Basketu wyjechali na święta na międzynarodowy turniej do Leuven (Belgia). Rozegrali tam cztery wyrównane mecze i ostatecznie zajęli trzecie miejsce, przegrywając tylko jedno spotkanie. Wyniki: Basket – Baskets Lüdenschied (Niemcy) 90-34, Basket – PP Basket Groot Leuven 57-50, półfinał Basket – A Plus OHL ZS Brno (Czechy) 49-53; o trzecie miejsce: Basket – PP Basket Groot Leuven 53-45. Ostateczna kolejność: 1. L.P. Wevelgem (Belgia), 2. Brno, 3. Basket, 4. Leuven, 5. Baskets Lüdenschied, 6. Plymouth Raiders (Wielka Brytania).

Skład Basketu: Szymon Baldo, Łukasz Bylica, Maksymilian Bawor, Mateusz Jarosz, Michał Janczura, Marek Szumelda-Krzycki, Jakub Krawczyk, Mateusz Rojewski, Karol Żmuda, Patryk Łój, Konrad Maksymiuk.

– Za wyjątkiem pierwszego meczu, który wysoko wygraliśmy, wszystkie spotkania były bardzo wyrównane i trzymały w napięciu do ostatnich minut – mówi tre-



Jakub Krawczyk (nr 4) został najlepszym zawodnikiem turnieju w Belgii.

ze na pozycji rozgrywającego, nie mamy żadnego problemu, jednak wciąż szukamy zawodnika wysokiego. Od piątku zaczynamy nam się półfinały MP, jedziemy do Włocławka z celem awansu do finałów. Zadanie nie jest łatwe, ale nie niemożliwe. (dan)

Z okazji zakończenia 36-letniej służby Adama Banachowicza

BANACZKOWY TURNIEJ

W hali sportowej Szkoły Aspirantów PSP w Krakowie odbył się Banaczkowy Turniej Halowej Piłki Nożnej zorganizowany z okazji zakończenia 36-letniej służby w pożarnictwie mł. bryg. **Adama Banachowicza** – wieloletniego pracownika Szkoły, związanego od najmłodszych lat z nowohuckim sportem i działalnością społeczną na rzecz Dz. Nowa Huta. Pełnił m. in. funkcję Prezesa Ogniska TKKF „Płomień” oraz

inne funkcje w Zarządzie Wojewódzkim i Dzielnicowym TKKF. Pracował także z grupami młodzieżowymi w KS „Hutnik” oraz przez wiele lat prowadził szkolne drużyny piłki nożnej i siatkowej. Do wzięcia udziału w Turnieju „Banaczek” zaprosił swoich przyjaciół – działaczy sportowych, trenerów i byłych zawodników (drużyna Banaczków i Krakusów) oraz drużynę kadry Szkoły Aspirantów PSP w Krakowie. Wyni-

ki meczów: „Banaczki” – Kadra S.A. PSP 3:1, „Krakusy” – Kadra S.A. PSP 4:2, „Banaczki” – „Krakusy” 5:2. I miejsce – „Banaczki”. II m. – „Krakusy”, III m. – Kadra S.A. PSP. Najlepszy strzelec: **Adam Banachowicz** – 5 bramek. Drużyny wystąpiły w składach: „Banaczki”: Adam Banachowicz, Władysław Łach, Zdzisław Janik, Leszek Walankiewicz, Jacek Matyja, Jarosław Kurek, Tadeusz Techmański; „Krakusy”: Stanisław Jamróz, Bartłomiej Jamróz, Ryszard Biernacki, Ireneusz Ostrowski, Wiesław Gołda, Stanisław Obszański; Kadra S.A. PSP: Jarosław Czaja, Rafał Czaja, Dariusz Ma-

Z NOTESU KIBICA

14.04 (sobota) – godz. 10, półfinał mistrzostw Polski młodzików w siatkówce: Dobry Wynik – Ikar Legnica, Joker Piła – Oczko Białystok; godz. 16: Joker – Ikar, Dobry Wynik – Oczko

14.04 (s) – godz. 11, piłkarska Małopolska Liga Juniorów: Hutnik – Unia Tarnów; godz. 13, liga juniorów młodszych: Hutnik – Unia

14.04 (s) – godz. 11, piłkarska klasa B – grupa I: Prądniczanka II – Blyskawica Wyciąże

14.04 (s) – godz. 16, piłkarska klasa okręgowa: Lotnik Kryspinów – Szreniawa Koszyce

14.04 (s) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa I: Grębałowianka – Płaszowianka, Dragon Szczeglice – Hutnik II

14.04 (s) – godz. 17, piłkarska klasa A – grupa III: Złomex Branice – Legion Pierzchów

14.04 (s) – godz. 17, druga liga koszykówki mężczyzn: Basket – MCKiS Jaworzno (hala Tomeksu na Suchych Stawach)

15.04 (niedziela) – godz. 10, półfinał mistrzostw Polski młodzików w siatkówce: Oczko – Ikar; Dobry Wynik – Joker

15.04 (n) – godz. 14, piłkarska klasa A – grupa I: Kosynierzy Łuczyce – Tramwaj Kraków; godz. 16: Partyzant Dojazdów – JKS Żelków, Ziełęczanka – Wanda

15.04 (n) – godz. 14, piłkarska klasa B – grupa I: Galicja Raciborowice – Albertus Kraków, Polanowice – Sparta Skrzyszowice

15.04 (n) – godz. 15, czwarta liga piłki nożnej: Puszcza Niepołomice – Lubań Maniowy

15.04 (n) – godz. 15, piłkarska klasa okręgowa: Wiarusy Igołomia – Błękitni Modlnica; godz. 16: Sokół Kocmyrzów – Borek Kraków

15.04 (n) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa III: Wiślanka Grabie – Wawrzynianka; godz. 17: Nadwiślanka Nowe Brzesko – Strażak Kokołów

15.04 (s) – godz. 18, druga liga piłki ręcznej mężczyzn: Kusy/SdFP – Bocheński (hala ZSOS 2, os. Handlowe 4).

ner Dawid Mazur – Zadowolony jestem z zajętego miejsca, ale jeszcze bardziej ze stylu naszych występów i prowadzenia gry przez rozgrywających, **Jakuba Krawczyka**, **Marka Szumelda-Krzyckiego** oraz **Konrada Maksymiuka**. Kuba zdobył w Belgii tytuł najlepszego gracza turnieju. Nagroda jest tym cenniejsza, iż było to jedyne indywidualne wyróżnienie. Przypominę, że Marek natomiast jest reprezentantem Polski U-16. Także na pozycji rozgrywającego, nie mamy żadnego problemu, jednak wciąż szukamy zawodnika wysokiego. Od piątku zaczynamy nam się półfinały MP, jedziemy do Włocławka z celem awansu do finałów. Zadanie nie jest łatwe, ale nie niemożliwe. (dan)

czuga, Piotr Kosiba, Krzysztof Kowal, Marek Piątek, Grzegorz Podsiadło, Krzysztof Wójcik, Dariusz Radoń. Sędziował Zenon Maciak. Z trybun turniej obserwowali również: Piotr Kocąb – przewodniczący Rady Trenerów Małopolskiego Związku Piłki Nożnej, Michał Kowalski wice prezes SSA Hutnik Kraków, Mirosław Mączka dyrektor MKS Krakus Kraków, Witold Więk prezes LKS Wiarusy Igołomia, Sylwester Gołdyn prezes LKS Płomień Kościelec. W części artystycznej wystąpiły cheerleaderki z XI LO – pod kierownictwem Janiny Mączki oraz zespół muzyczny ARBO. (p)

PIĄTEK

13.04

TVP1

5:10 Rue Wiertz 60: Rola Parlamentu Europejskiego w unijnym systemie decyzyjnym – cykl reportaży **5:35** Wstaje dzień – magazyn **5:40** Wielkie sprzątanie **6:00** Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) **7:30** Pogoda **8:00** Wiadomości **8:10** Pogoda **8:15** Kwadrans po ósmej **8:35** Snobs (26) – serial produkcji australijskiej (2003) **9:00** Jedynećka: Co przynosi szczęście a co pecha – program dla dzieci **9:35** Teletubisie (155/156) – serial animowany produkcji angielskiej (1997) **10:05** Od przedszkola do Opola: Bogusław Mec **10:40** Kogut (15) – magazyn muzyczny **11:05** Wyjeżdżam – zostaję? – cykl reportaży **11:25** Ruskie raz – film dokumentalny **11:45** Agrobiznes **12:00** Wiadomości **12:10** Moda na sukces (3283) – serial produkcji amerykańskiej (2001) **12:30** Moda na sukces (3284) **12:55** Dwie strony medalu (38) – serial produkcji TVP **13:20** Dwie strony medalu (39) **13:50** Program rozrywkowy **14:30** Kobieta zaradna – magazyn **15:00** Wiadomości **15:10** Obudzić Olę – film dokumentalny **15:45** Oczywiście (7) – widowisko **16:05** Moda na sukces (3285) – serial produkcji amerykańskiej (2001) **16:30** Moda na sukces (3286) **17:00** Teleexpress **17:20** Na celowniku – magazyn **17:30** Sąsiedzi: Tulipany na pokaz – serial komediowy produkcji TVP **18:00** Program rozrywkowy **18:30** Dwie strony medalu (41) – serial produkcji TVP **19:00** Wieczorynka: Smerfy: Źródło Smerfności – serial animowany produkcji belgijskiej (1988) **19:30** Wiadomości **19:55** Sport **20:05** Pogoda **20:20** Piątkowe kino akcji: Zaginiony w akcji – film wojenny produkcji amerykańskiej (1984); reż.: Joseph Zito; wyk.: Chuck Norris, Emmet Walsh, David Tress (za zgodą rodziców) **22:05** Jeniec: Tak daleko jak nogi poniosą (1) – dramat produkcji niemieckiej (2001); reż.: Hardy Martins; wyk.: Bernhard Beterman, Andre Hennicke, Michael Mendl, Irina Pantaeva (za zgodą rodziców) **23:35** Ring – talk-show **00:20** Kino nocnych marków: Cesarskie cięcie – film produkcji amerykańskiej (2001); reż.: Glenn Jordan; wyk.: Sissy Spacek, Peter Coyote, Terry Kinney, Alison Pill **1:55** Zakończenie dnia

TVP2

5:30 Statek miłości (239/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1986) **6:10** Statek miłości (240/249) **7:00** Telezakupy **7:15** Życie w Afrykańskiej Częstochowie – film dokumentalny **7:40** Dwójka Dzieciom: Globert przedstawia niezwykle świat natury (39/52) – serial dokumentalny produkcji niemiecko-angielskiej (2004) **8:05** Na dobre i na złe (202): Uparta babcia **9:00** Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 9:45, 10:35; Pogoda: 9:20, 10:10, 10:40) **10:40** Święta wojna (177): Botanik – serial komediowy produkcji

TVP 11:10 Sąsiedzi (54): Rewia Noworoczna – serial komediowy produkcji TVP **11:40** Magnum (57/162): Czy tak? – serial produkcji amerykańskiej (1982) **12:25** Z Mazurskiej Nocy Kabaretowej **12:40** Dolina Kreatywna – co słychać? (44) **12:45** Kręciola **13:10** Goryl – film dokumentalny produkcji angielskiej (2001) **14:00** Ryzykanci 4 (13/16) – reality show produkcji amerykańskiej (2002) **14:50** Dr Quinn IV (7/28) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (1995) **15:45** Kopciuszek (51) – serial obyczajowy produkcji TVP **16:10** Kopciuszek (52) **16:40** Robin Hood (9/13): To i owo o lojalności – serial przygodowy produkcji angielskiej (2006) **17:30** Zorro (27/78) – serial produkcji amerykańskiej (1957) **18:00** Program lokalny **18:30** Sport Telegram **18:35** Pogoda **18:45** Panorama **19:05** 65. Spotkanie z Balladą: Dom pod Fiołem (2) **20:00** Wielki Poker (4) – teleturniej **21:00** Podróże z żartem: Etiopia – program rozrywkowy **22:00** Panorama **22:20** Pogoda **22:30** Sport Telegram **22:35** Biuro kryminalne: Śmierć przyjdzie w nocy – serial produkcji TVP **23:05** Mała Brytania (4) – serial komediowy produkcji angielskiej (2003) (za zgodą rodziców) **23:40** Sztuka kochania – komedia produkcji polskiej (1989); reż.: Jacek Bromski; wyk.: Joanna Trzepiecińska, Piotr Machalica, Piotr Polk, Anna Romantowska, Zbigniew Zamachowski, Ewa Ziętek, Jerzy Bończak, Wiktor Zborowski, Bogusław Linda, Jadwiga Jankowska-Cieślak (tylko dla dorosłych) **1:25** Talki z resztą (4/6): Nowe dziewczyny Edzia – serial komediowy produkcji TVP **1:50** Załóż się (1) – widowisko rozrywkowe **2:35** Załóż się (2) **3:20** Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) **8:00** Wiadomości **8:10** Pogoda **8:15** Kwadrans po ósmej **8:35** Domowe przedszkole: Jak podróżujemy – program dla dzieci **9:00** Karino (3): Niebezpieczeństwo – serial **9:25** Jest takie miejsce **9:45** Bzik kulturalny – magazyn **10:10** SF – Symulator faktu: Oko **10:40** Słynne Koncerty Fortepianowe. Johannes Brahms – II Koncert fortepianowy B dur op. 83 **11:30** Plebania (662) – telenowela produkcji TVP **12:00** Wiadomości **12:10** Złotopolscy (823): Wojenne ścieżki – telenowela produkcji TVP **12:35** Polska na weekend: Wielkopolska na weekend **13:05** Hity satelity **13:20** Teatr TV: „Pan Gustaw i Matylda” – spektakl teatralny **14:45** Dzikie Pola **15:10** Reportaż **15:45** Domowe przedszkole: Jak podróżujemy – program dla dzieci **16:15** Filmowa Encyklopedia Łodzi i okolic: Więzienie przy ulicy Długiej (2) – reportaż **16:30** Święta wojna: The Kurczaks (246) **17:00** Teleexpress **17:15** Codzienna 2 m. 3 (12) – serial komediowy produkcji TVP **17:40** „Katyń – zbrodnia i wielkie kłamstwo” – film dokumentalny **18:10** Bzik kulturalny – magazyn **18:35** Hity satelity **18:50** Plebania (662) – telenowela produkcji TVP **19:15** Dobranocka:

Wielka podróż Bolka i Lolka: Dzik Zachód – serial animowany **19:30** Wiadomości **19:55** Sport **20:05** Pogoda **20:10** Złotopolscy (823): Wojenne ścieżki – telenowela produkcji TVP **20:35** Polska na weekend: Wielkopolska na weekend **21:05** Mówi się... **21:25** Na dobre i na złe (279): Młoda starość – serial produkcji TVP **22:20** mc² – Maszyna czasu Manna i Materny (8) **23:05** Porozmawiajmy **23:55** Łossskot! – magazyn kulturalny **00:25** Moje dziecko jest Aniołem – film dokumentalny **00:50** Plebania (662) – telenowela produkcji TVP **1:15** Powtórki programów



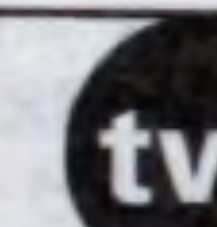
TELEWIZJA KRAKÓW

8:00 Kurier **8:15** Kurier – flesz **8:30** Kurier **8:20** Serwis ekonomiczny **8:25** Przegląd prasy **8:30** Kurier **8:40** Serwis sportowy **8:50** Co warto wiedzieć **9:00** Obrady Sejmu RP (9:30, 10:30, 11:30, 12:30, 13:30, 14:30, 15:30 Kurier) **15:50** Burzliwe tete-a-tete **16:00** Serwis ekonomiczny **16:05** Serwis sportowy **16:10** Rozmowa dnia **16:00** Msza święta dla chorych **16:45** Kronika **16:55** Serwis kulturalny **17:00** Plus – minus **17:25** Sport **17:30** Kurier **17:45** Kronika **18:05** Tematy dnia **18:25** Co warto wiedzieć **18:30** Rekomendacje kulturalne **18:50** Nowe miasto **19:10** Podpowiedzi w plenerze **19:30** Wiara i życie **19:50** Kalejdoskop regionalny **20:00** Telekurier **20:30** Kurier **20:50** Ślizg **20:55** Trzeci wymiar **21:30** Kurier **21:45** Kronika **22:15** Plus – minus **22:30** Kurier, pogoda **22:45** 16/16 – cykl reportaży **23:00** Sportowy wieczór **23:30** Kurier **23:50** Wielcy duchem – film dokumentalny **0:55** Plus – minus



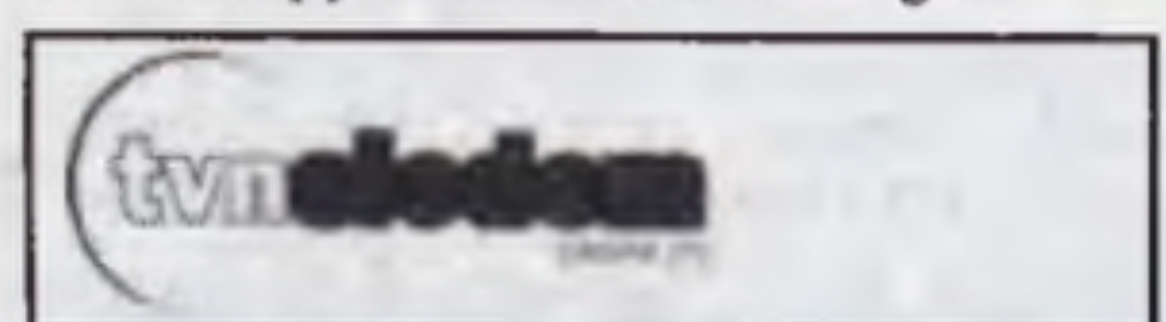
POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! **6:50** Siła miłości – telenowela **7:45** TV Market **8:00** Halo! Kasa! **8:55** Roseanne – serial komediowy **9:25** Rodzina zastępcza – serial komediowy **10:00** Sekret Laury – telenowela **11:00** Metamorfozy – reality show **11:30** Samo życie – serial obyczajowy produkcji polskiej **12:00** Dom nie do poznania – reality show **12:55** Jesteś moim życiem – telenowela **13:55** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **14:45** Świat według Bundych – serial komediowy **15:15** Rodzina zastępcza – serial komediowy **15:50** Wydarzenia **16:20** Interwencja **16:30** Exclusive **17:00** Gra w ciemno – teleturniej **18:00** Pierwsza miłość – serial obyczajowy **19:30** Samo życie – serial obyczajowy produkcji polskiej **20:00** Robin Hood – książę złodziei – film przygodowy prod. USA (1991) (21:55 Lotto) **22:50** Prawdziwy romans – thriller USA (1993) **1:15** Polowanie na czarownicę – dramat kryminalny Australia (1999) **2:45** Dziewczyny w bikini



6:00 Telezakupy **6:45** Życie na fali – serial obycz. **7:35** Firma **8:05** Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny **9:05** Wykręć numer – teleturniej **10:00** Fabryka gry

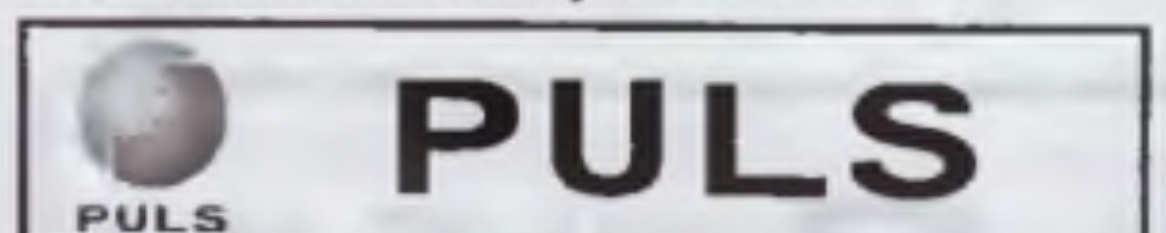
11:05 Detektywi – serial sens. **11:40** Rozmowy w toku – talk-show **12:50** Na Wspólnej – serial obycz. pol. **13:20** W-11 Wydział Śledczy – serial sens. **14:00** Życie na fali – serial obycz. USA **15:00** Prawo pożądania – telenowela **16:00** TVN Fakty **16:15** Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny **17:15** Rozmowy w toku – talk-show **18:25** Detektywi – serial sens. **19:00** TVN Fakty, sport **19:50** Uwaga! – mag. **20:15** Odwróćni – serial sens. pol. **21:05** Góra Danteo – film katastroficzny USA (1997) **23:20** Vidoq – dramat kryminalny fr. (2001) **1:20** Uwaga! **1:40** Nocne igraszki **2:40** Telezakupy **3:00** Nic straconego



6:45 Telezakupy **7:20** Maraton uśmiechu **7:50** Kobra – oddział specjalny – serial sensacyjny **8:50** Grzesznica – telenowela meksykańska **9:50** Tajemnice Smallville – serial przygod. **10:50** Nash Bridges – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej **11:50** Strażnik kasy **12:50** Telezakupy **14:05** Grzesznica – telenowela produkcji meksykańskiej **15:05** Maraton uśmiechu **16:05** Alf – serial komediowy **16:35** Joey – serial komediowy **17:05** Tajemnice Smallville – serial przygod. **18:05** Nash Bridges – serial sensacyjny **19:05** Alf – serial kom. **19:40** Joey – serial kom. **20:10** Bogowie i generalowie (1/2) – dramat wojenny USA (2003) **22:45** Poza podejrzeniem – dramat sensacyjny USA (2000) **0:50** Najlepsi z najlepszych 2 – film sensacyjny prod. USA (1993)

TV 4

5:45 Sztukateria **6:05** KINOManiaK **6:30** VIP – mag. **6:55** Muzyczne listy **8:00** TV Market **8:30** Pokemon – serial anim. **9:00** Klinika samotnych serc – serial obycz. **10:00** Jesteś moim życiem – serial obycz. **11:05** Łowcy skarbów – serial przygod. **12:05** Lingo **13:05** Na topie – mag. **13:40** Ekspres do fortuny **15:20** Gram.Tv **15:55** Łowcy skarbów – serial przygod. **16:55** Siatkówka mężczyzn **19:00** Jesteś moim życiem – serial obycz. **20:00** Kuba Wojewódzki **21:05** Gorące Hawaje – serial obycz. **22:05** Kości – serial sens **23:00** Playboy **1:10** Biznes wydarzenia



6:30 Program religijny **7:30** Wideowizyty **7:50** Wieczny płomień miłości – telenowela **8:40** Kobieta w lustrze – telenowela **9:30** Bianka – droga do szczęścia **10:40** Telezakupy **11:40** Sekrety archeologii – serial dok. **12:10** Wideowizyty – serial dok. **12:40** Czekam w Monte Carlo – film obyczajowy pol. (1996) **14:40** Program przyrodniczy **15:00** Godzina Miłosierdzia **15:35** Zdrowy puls **16:00** Wieczny płomień miłości – telenowela **17:00** Kobieta w lustrze – telenowela **18:00** Bianka – droga do szczęścia **19:00** Zdrowy puls **19:25** Sekrety archeologii – serial dok. **20:00** Puls wieczoru **20:45** Mamma Lucia (1/3) – dramat obyczajowy wł. (1988) **22:40** Człowiek zagadka – film sensacyjny Wlk. Bryt. (1983) **0:40** Puls wieczoru

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVP I. GODZ. 20.20

● **ZAGINIONY W AKCJI** – Dramat wojenny produkcji amerykańskiej z 1984 roku. Wojna w Wietnamie. Wzięty do niewoli pułkownik James Braddock jest przetrzymywany w okropnych warunkach. Po siedmiu latach udaje mu się zbiec z kilkoma kolegami. Dawni kumple z armii postanawiają połączyć siły, by stawić czoło wrogowi i odbić z więzienia pozostałych amerykańskich żołnierzy. Braddock zdobywa informacje o miejscu ich przetrzymywania i wyrusza do Bangkoku. Tam nawiązuje współpracę z przemytnikiem Tuckiem.

TVN, GODZ. 21.05

● **GÓRA DANTEGO** – Amerykański film katastroficzny z 1997 roku. Geolog Harry Dalton stwierdza, że uśpiony od lat wulkan w miejscowości Góra Dante grozi erupcją. Lokalne władze, obawiając się wybuchu paniki i utraty turystów, nie ogłaszają alarmu. Z zagrożenia powoli zaczyna zdawać sobie sprawę burmistrz Rachel Wando. Wkrótce mieszkańcy odczuwają pierwsze wstrząsy.

TVN SIEDEM, GODZ. 22.45

● **POZA PODEJRZENIEM** – Dramat sensacyjny produkcji amerykańskiej z 2000 roku. James mieszka z żoną i córką w małej miejscowości w Kalifornii. Nikt nie wie, że od 13 lat jest poszukiwany w Atlantic City za morderstwo. Gdy umiera jego matka – wdowa po szefie mafii – jedzie na jej pogrzeb. Zostaje rozpoznany. Niebawem policjant Stamos pojawia się u niego, burząc spokój jego rodziny.

TVN, GODZ. 23.20

● **VIDOCQ** – Francuski dramat kryminalny z 2001 roku. Paryż. Rok 1830. Słynny detektyw Vidocq prowadzi śledztwo w sprawie mordercy o pseudonimie Alchemik. Udaje mu się schwycić przestępcę. Ginie jednak natychmiast po ujrzeniu jego twarzy. Młody dziennikarz Etienne Boisset chce poznać okoliczności śmierci Vidocq'a i je opisać. Ktoś zabija jednak świadków zbrodni. W roli detektywa wystąpił Gerard Depardieu.

ANTYWŁAMANIOWE
♦ OKNA ♦ DRZWI



DOBRE RATY!

Bezpieczna blokada samochodu

al. Jana Pawła II 68

☎ 012 411-84-25, 0501-47-11-33

TVP1

6:05 Warto kochać (29) – serial produkcji TVP 6:50 Smaki polskie – magazyn kulinarny 7:00 Dzień dobry w sobotę – program poradnikowy 7:30 Rok w ogrodzie 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Studio „5-10-15” – studio 8:30 Byli sobie odkrywcy (26): W stronę gwiazd – serial animowany produkcji francuskiej (1997) 9:00 Ziarno – magazyn 9:25 Studio „5-10-15” – studio 9:45 Kadra 2012 – magazyn 10:00 89 PLUS – MŁODOŚĆ PASJA SKAUTING: Latanie – magazyn 10:20 Studio „5-10-15” – studio 10:35 Kogutto (16) – magazyn muzyczny 11:00 Siedmiu wspaniałych II (4): Wendeta – serial przygodowy produkcji amerykańskiej (1999) 11:50 Kuchnia z Okrasą: Po trochu o grochu 12:15 Zwierzęta świata: Satoyama – tajemnicza wodna kraina (2) – film dokumentalny produkcji japońskiej (2004) 12:45 Budzimy do życia (3) – felieton 13:00 Wiadomości 13:10 Program sportowy 13:20 Od przedszkola do Opola: Robert Rozmus 14:00 Kochana mamusia – film fabularny produkcji angielskiej (1997) 15:50 Sekrety Rodzinne (2) – talk-show 16:40 ZAP – szybki magazyn popkulturalny 17:00 Teleexpress 17:20 Sąsiedzi: Tajemnicza historia – serial komediowy produkcji TVP 17:50 Program rozrywkowy 18:15 Przed Opolem (7) 18:30 Dwie strony medalu (42) – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Przygody Myszy Miki i Kaczora Donalda (1) – serial animowany produkcji amerykańskiej (1982) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Hit na sobotę: Lista Schindlera – dramat produkcji amerykańsko-polskiej (1993) (za zgodą rodziców) 23:40 Męska rzecz...: Mam na imię Modesty – film akcji produkcji amerykańskiej (2003) (za zgodą rodziców) 1:00 Kino nocnych marków: Prawo i bezprawie 3 (16) – serial kryminalny produkcji amerykańskiej (2001) (tylko dla dorosłych) 1:45 Kino nocnych marków: Prawo i bezprawie 3 (17) (tylko dla dorosłych) 2:30 Zakończenie dnia

TVP2

6:15 Dla niesłyszących: Echa Panoramy 6:45 Dwójka Dzieciom: Dziwne przygody Koziołka Matołka (8): Przygoda na szosie 6:55 Spróbujmy razem – magazyn dla niepełnosprawnych 7:25 Magazyn Ligi Mistrzów 7:55 M jak miłość (486) – serial produkcji TVP 8:45 Śniadanie z Dwójką 8:50 Śniadanie z Dwójką (w tym Panorama: 9:45, 10:35 i Pogoda: 9:15, 10:10, 10:40) 10:35 Sylvester Stallone – prawdziwy mężczyzna – film dokumentalny produkcji amerykańskiej

(2005) 11:35 Na dobre i na złe (290): Nie wszystko da się kupić – serial produkcji TVP 12:30 Egzamin z życia (74) – serial produkcji TVP 13:20 Niesforne aniołki seria II (17) – cykl dokumentalny produkcji angielskiej (2005) 14:00 Familiada (1393) – teleturniej 14:30 Złotopolscy (851): Rozwód jak w banku – telenowela produkcji TVP 15:05 Smaczne Go! – magazyn kulinarny 15:55 Święta wojna (262) 16:25 Codzienna 2 m. 3 (46) – serial komediowy produkcji TVP 16:55 Wielki Poker (4) – teleturniej 17:55 Przebojowe Polki – prezentacje (6) 18:00 Program lokalny 18:45 Panorama 19:00 Pogoda 19:10 Europa da się lubić: Europa modna 20:00 Przebojowe Polki (6) – widowisko rozrywkowe 21:00 Mocne Kino: To ja, złodziej – film fabularny (za zgodą rodziców) 22:45 Słowo na niedzielę 22:55 Panorama 23:15 Pogoda 23:20 Sport Telegram 23:30 Siła miłości – thriller produkcji amerykańskiej (1993); reż.: Uli Edel; wyk.: Madonna, Willem Dafoe, Joe Mantegna (tylko dla dorosłych) 1:00 Audioteka: Noc Zagadek – teleturniej interaktywny 2:05 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Plebania (659) – telenowela produkcji TVP 6:20 Plebania (660) 6:45 Plebania (661) 7:10 Plebania (662) 7:35 Reportaż 8:00 Dla niesłyszących: Echa Panoramy 8:35 Święta wojna (246): The Kurczaks 9:00 Mówi się... 9:20 Słoneczna włócznia (4): Fenomen – serial produkcji polskiej (2000) 9:45 Było, nie minęło 10:10 Z daleka, a z bliska 11:05 Dwie strony medalu (36) – serial produkcji TVP 11:30 Dwie strony medalu (37) 11:55 Polska z bocznej drogi: Dobro nosze 12:05 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Złoty smak 12:30 Codzienna 2 m. 3 (12) – serial komediowy produkcji TVP 13:00 Wiadomości 13:10 Na dobre i na złe (279): Młoda starość – serial produkcji TVP 14:00 Salon kresowy: W służbie Eskulapa, Marsa i Temidy – cykl dokumentalny 14:15 Dzika Polska – serial dokumentalny 14:40 Made in Poland – teleturniej 15:05 Duże dzieci (22) – talk-show 15:45 Polska z bocznej drogi: Wizyta Starszej Pani 16:00 Śniadanie na podwieczorek 17:00 Teleexpress 17:20 Ojczyzna polszczyzna: Prószyńców – Pruszków – Łobez – program prof. Jana Miodka 17:55 Serbołużyczanką jestem... – reportaż 18:25 M jak miłość (441) – serial produkcji TVP 19:15 Dobranocka: Baśnie i bajki polskie: O kowale i diable 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Dolina Issy – film fabularny 21:50 Przebojowe Polki (5) – widowisko rozrywkowe 22:40 Dubidu (23) – quiz muzyczny 23:35 Śniadanie na podwieczorek 0:30 M jak miłość (441) – serial produkcji TVP 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:30 Kurier 7:45 Kronika 8:05 Rekomendacje kulturalne – magazyn 8:25 Co warto wiedzieć 8:30 Kurier 8:45 Rekomendacje kulturalne 9:00 Auto skaner 9:30 Kurier 9:55 Kamera Kuriera 10:00 Było nie minęło 10:30 Kurier 11:00 Zdrowie na żywo 11:30 Kurier 12:00 Magazyn majsterkowicza 12:30 Kurier 13:00 Uwierz w dokument 13:30 Kurier 14:00 Auto-Skaner 14:30 Kurier 15:00 Cała Polska czyta dzieciom 15:30 Kurier 16:00 Studio Europa 16:15 Kultura TVP 16:30 Kurier 16:45 Kronika 16:50 Speed 2 17:00 Studio Wschód 17:30 Kurier 17:45 Kronika 18:10 Pod Tatrami 18:20 Tematy dnia 18:30 Co warto wiedzieć 18:35 Bez krawata – krakowski salon publicystyczny 19:00 Środowisko i my 19:20 Nowe miasto 19:40 Co warto wiedzieć 20:00 30 minut – mag. 20:30 Kurier 20:50 Studio Świat 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:00 Kronika sportowa 22:30 Kurier, pogoda 22:55 Sportowy wieczór 23:20 Europa – magazyn 23:50 Studio Wschód

POLSAT

6:00 Pierwsza miłość 6:35 Jesteśmy 7:00 Tutenstein – serial animowany 7:30 Hugo familijny 8:00 Kochanie, zmniejszyłem dzieciaki – serial przygodowy 9:00 Pasjonaci 9:30 Rodzina zastępcza plus – serial komediowy 10:25 Debiutant – dramat obyczajowy produkcji amerykańskiej (2002) 13:00 Formuła 1 – GP Bahrajnu – kwalifikacje 14:00 Dom nie do poznania – reality show 14:45 Sie kręci – program rozrywkowy 15:15 Radość życia 15:45 Piotr Bajtroczyk przedstawia – pr. rozryw. 16:45 Kto tu rządzi – serial komediowy 17:45 Grasz czy nie grasz – teleturniej 18:50 Wydarzenia, sport 19:30 13 Posterunek – serial komediowy 20:00 Jak oni śpiewają – program rozrywkowy (21:55 Lotto) 22:05 Bezsensowność – thriller produkcji amerykańskiej (2002) 0:35 Przyzwyczajony przestępca – komedia sensacyjna produkcji niemiecko-amerykańsko-angielskiej (2000) 2:15 Dziewczyny w bikini

tvn

6:15 Telesklep 7:35 Automaniak Max 8:10 Dzień dobry i zdrowy 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Pascal: po prostu gotuj – program kulinarny 11:30 Zakochajmy się jeszcze raz – koncert 12:50 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 14:10 Szymon Majewski Show – program rozrywkowy 15:10 Taniec z gwiazdami – program rozrywkowy 16:45 Siłaczki 17:55 Pascal: po prostu gotuj – program kulinarny 18:30 Maraton uśmiechu 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:45 Uwaga! 20:05 Niania – serial kom. pol. 20:40 Kryminalni –

serial sensacyjny produkcji polskiej 21:45 Szakal – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1997) 0:15 Kickboks 2 – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1991) 2:05 Telezakupy 2:25 Nic straconego



6:15 Telezakupy 8:15 We dwoje 9:35 Nie ma sprawy – serial komediowy 10:35 Wielka mała liga – komedia produkcji amerykańskiej (1994) 13:00 Siostrzyczki – serial komediowy 14:00 Auto szkoła 14:20 Na osi – magazyn 14:55 Moja krew 15:50 Łowcy koszarów – serial science-fiction 16:50 Kosmiczny mecz – film familijny produkcji amerykańskiej (1996) 18:35 Zakochaj mnie 19:10 Kochane kłopoty – serial obyczajowy 20:10 Air America – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1990) 22:35 Egzekutor – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1996) 0:55 Detektyw Monk (1/16) – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 1:50 Nocne igraszki

TV 4

6:30 V Max 7:00 Pokemon – serial animowany dla dzieci 7:50 Ręce, które leczą 8:20 Dekoratornia 8:50 Kasa na bank 10:00 FIFA Futbol Mundial 10:30 Gram.tv 11:00 Sztukateria 11:30 V Max 12:00 Ja się zastrzelę – serial komediowy 12:35 Brainsmasher – pogromca łbów – komedia sensacyjna produkcji amerykańskiej (1993) 14:30 Pracująca dziewczyna – serial komediowy 15:00 Siatkówka mężczyzn 17:20 Powrót Arabelli – serial familijny 18:00 Świat według Gwiazdnych wojen (2/3) – film dokumentalny 19:05 KINOMANIAK 19:35 Drogówka – magazyn 20:05 Dziewięć miesięcy – komedia produkcji amerykańskiej (1995) 22:15 Formuła 1: GP Bahrajnu – kwalifikacje 23:20 Kamieńska – serial sensacyjny 0:25 Czułe dranie 0:55 Nieczule dranie 1:25 Wydarzenia

PULS

6:25 Program religijny 7:30 Telezakupy 8:30 Doktor Martin – serial obycz. 9:30 Pokój z widokiem na morze – film psychologiczny pol. (1977) 11:30 Sekrety archeologii – serial dok. 12:00 Magazyn przyrodniczy 12:20 Mamma Lucia (1/3) – dramat obyczajowy produkcji włoskiej (1988) 14:10 Dymśa i dymśolodzy – film dok. 15:10 Miasta świata 16:00 Pchla też potrafi szczeleć – film familijny produkcji duńskiej (1996) 18:00 Doktor Martin – serial obyczajowy 19:00 Prawnicy z Centre Street – serial sensacyjny 20:00 Hannibal – wróg Rzymu – film dokumentalny 22:00 Glengarry Glen Ross – dramat obyczajowy USA (1992) 0:00 Wolność słowa 0:30 Doktor Martin – serial obyczajowy 1:20 Prawnicy z Centre Street – serial sensacyjny

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVN SIEDEM. GODZ. 20.10

● **AIR AMERICA** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 1990 roku. Jest rok 1969. Wzdłuż granicy z Laossem amerykańskie samoloty zrzucają żywność i leki na tereny zaatakowane przez Wietnam. Jedną z firm transportowych jest w rzeczywistości kierowaną przez CIA jednostką specjalną. Do bazy przybywa pilot Covington. Odkrywa, że jeden z generałów wykorzystuje firmę do przemytu narkotyków.

TVP I. GODZ. 20.20

● **LISA SCHINDLER** – Dramat wojenny produkcji amerykańskiej z 1993 roku. II wojna światowa. Oskar Schindler przybywa do okupowanej Polski, aby się wzbogacić. Kupuje fabrykę naczyń i zatrudnia Żydów, gdyż są najtańszą siłą roboczą. Wkrótce do Schindlera dociera świadomość, jakim zagrożeniem jest dla nich Holokaust.

TVP II. GODZ. 21.00

● **TO JA, ZŁODZIEJ** – Polski dramat sensacyjny z 2000 roku. Szesnaścieletni Jajo, pochodzący z patologicznej rodziny, wychowuje się na ulicy i nie widzi szans na lepszą przyszłość. Jego jedynym życiowym celem jest zdobycie dużych pieniędzy. Chłopak pracuje dla właściciela warsztatu samochodowego, byłego boksera Wyskoczki i ma na koncie kilka drobnych kradzieży. Marzy jednak o pracy u Maksa, szefa gangu, kradnącego luksusowe auta.

TVN. GODZ. 21.45

● **SZAKAL** – Niemiecko-amerykańsko-francusko-brytyjsko-japoński film sensacyjny z 1997 roku. Zawodowy morderca Szakal ma zlikwidować amerykańskiego polityka. Zlecenie otrzymał od szukającego zemsty szefa rosyjskiej mafii. Amerykanie podejrzewają, że ofiarą zabójcy może paść szef FBI. Razem z rosyjską agentką Koslovą muszą unieszkodliwić zabójcę.

TV POLSAT. GODZ. 22.05

● **BEZSENSOWNOŚĆ** – Thriller produkcji amerykańskiej z 2002 roku. Do Nightmute na Alasce przyjeżdżają detektywi Will Dormer i Hap Eskhart, by odnaleźć mordercę siedemnastoletniej. Po pewnym czasie wpadają na jego trop. Podczas pościgu od kuli wystrzelonej z broni Willa ginie Hap. Dormer kieruje podejrzenia na pisarza Waltera Fincha, który przyjaźnił się z zamordowaną dziewczyną. Tymczasem on był świadkiem zabójstwa Hapa i zaczyna szantażować Willa.

TVP I. GODZ. 23.40

● **MAM NA IMIĘ MODESTY** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 2003 roku. Modesty pracuje w kasynie w Maroku. Pewnego dnia na lokal napadają bandyci. Zabijają szefa i terroryzują pracowników, żądając podania szyfru do kasy. Modesty zaprasza jednego z przestępców, Miklosa, do gry w ruletkę. Jej wygrana ma spowodować uwolnienie jednego z zakładników. Jeśli powiedzie się Miklasowi, dziewczyna opowie mu fragment swojego życia.

Restauracja „Piastowska”
Zaprasza!!!
w godz. 10.00–22.00



648-27-26

Os. Tysiąclecia 42

organizujemy przyjęcia okolicznościowe, wesela i bankiety w restauracji i w miejscu wskazanym przez klienta – możliwość negocjacji cen; istnieje możliwość dowozu zamówionych wyrobów

oferujemy bardzo dobrej jakości wyroby garmazeryjne – bez konserwantów po bardzo atrakcyjnych cenach, dla odbiorców indywidualnych i zbiorowych – (F-VAT);

Tanie obiady firmowe po 8 zł

Wolne terminy na komunie: 3, 20, 27.05 br.



AUTO CENTRUM BLASK
Kraków, ul. Bulwarowa 33 a
Tel. 644-89-06, 680-53-10

✓ **SERWIS I SPRZEDAŻ OPON**

Tel. 680-53-10, 680-53-11

Czynny od poniedziałku do soboty w godz. 8.00–18.00

✓ **MYJNIA RĘCZNA** – tel. 644-89-06, myjnia patronacka czynna od pon. do piątku. 8.00–18.00, **KÄRCHER** w niedzielę 8.00–15.00



✓ **SAMOOSŁUGOWA MYJNIA RĘCZNA** – czynna 7 dni w tygodniu w godz. 8.00–23.00

SPRZEDAJEMY I MONTUJEMY BAGAŻNIKI

SED-HUT S.A. ZATRUDNI

licencjonowanych pracowników ochrony oraz osoby w trakcie kursów na licencję. Mile widziane osoby z orzeczeniem o niepełnosprawności. Praca stała i dodatkowa.
Tel. 012 643-18-29

POSZUKUJĘ LOKALU

na firmę poligraficzną. Powierzchnia do 150 m kw. (woda, siła).
Tel. 0501-00-62-13 (po południu).

TVP1

6:15 Warto kochać (30) – serial produkcji TVP 6:55 Sprawy Nasze Powszednie (10): Chleb 7:00 Księżniczka Łabędzi: Skarb Czarnoksiężnika – film animowany produkcji amerykańskiej (1998) 8:15 Fifi: Jagodowa niespodzianka (10) – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 8:25 Domisie: Na łapach – program dla dzieci 8:55 Lippy and Messy: Animaland – język angielski dla dzieci 9:00 Teleranek 9:30 Kodolamcze – teleturniej 10:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie Łagiewnikach 11:30 Między ziemią a niebem – magazyn 12:00 Regina Coeli 12:15 Między ziemią a niebem – magazyn 12:25 Tydzień 12:50 Sprawy Nasze Powszednie (10) Chleb 13:00 Wiadomości 13:10 Wywiad i opinie – program publicystyczny 13:40 Puchar Polski w siatkówce – finał mężczyzn 16:00 BBC w Jedynce: Planeta Ziemia II (3/6): Dżungla – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 17:00 Teleexpress 17:20 Rodzina jak z nut – zapowiedź (3) 17:25 Rodzina jak z nut (3) – widowisko muzyczne 18:15 Faceci do wzięcia: Mów za siebie – serial produkcji TVP 18:45 Przed Opolem (8) 19:00 Wieczorynka: Gumisie: Wyrocznia – serial animowany produkcji amerykańskiej (1992) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:15 Ranczo (17): Honor parafii – serial obyczajowy produkcji TVP 21:15 Zakochana Jedynka: Nora Roberts: Angels Fall – serial produkcji amerykańsko-kanadyjskiej (2006) 23:00 Uczta kinomana: Jakub klamca – dramat produkcji francusko-amerykańskiej (1999); reż.: Peter Kassovitz; wyk.: Robin Williams, Hannah Taylor-Gordon, Alan Arkin, Bob Balaban 1:00 Kinematograf – magazyn 1:30 Kolekcja kinomana: Ran – dramat produkcji japońsko-francuskiej (1985); reż.: Akira Kurosawa; wyk.: Tatsuya Nakadai, Akira Terao, Jinpachi Nezu, Daisuke Ryu, Miko Harada (za zgodą rodziców) 4:05 Zakończenie dnia

TVP2

5:50 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 5:55 Dla niesłyszących: Lokatorzy (127): Sprawa testamentu 6:20 Dla niesłyszących: Lokatorzy (128): Związki rodzinne 6:45 Złotopolscy (849): Amator kwaśnych jabłek – telenowela produkcji TVP 7:10 Złotopolscy (850): Alimentare znaczy jeść 7:40 M jak miłość (487) – serial produkcji TVP 8:30 Ostoja (15) 9:00 Poezja łączy ludzi: Mój ulubiony wiersz: „Do przechodzącej” 9:05 Zaczysze gwiazd (15) 9:35 Dookoła Siebie: Czy mogą znać swoją przyszłość? – magazyn Janny Brodzkiej 10:05 Wojciech Ciejrowski – bosko przez świat: Bananera – cykl reportaży 10:35 Wstęp do filmu National Geographic 10:40 Miesiąc z National Geographic: Dzikie bagna Ameryki Południowej – film produkcji amerykańskiej (2006) 11:40 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Smak Nowej Huty 12:10 Gwiazdy w południe: Gang Olsena na Jutlandii – komedia sensacyjna produkcji duńskiej (1971); reż.: Erik Balling; wyk.: Ove Sprogøe, Morten Grunwald, Poul Bundgaard, Kirsten Walther, Peter Steen 14:00 Familiada (1394) – teleturniej 14:30 Złotopolscy (852): Malowanie – telenowela produkcji TVP 15:10 Duże dzieci (68) – talk-show 16:00 Na dobre i na złe (291) – serial produkcji TVP 17:00 Egzamin z życia (75) – serial produkcji TVP 18:00 Program lokalny 18:45 Panorama 19:00 Pogoda 19:10 Mój pierwszy raz (46) – talk-show 20:05 SWIRY 2006/2007 –

najbardziej zwariowany plebiscyt (koncert galowy) 21:05 W tajnej służbie Jej Królewskiej Mości – film sensacyjny produkcji angielskiej (1969); reż.: Peter Hunt; wyk.: Diana Rigg, Telly Savalas, George Lazenby 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:55 Sport Telegram 0:00 Telewizyjne Wiadomości Literackie (33) 0:30 Jazzsinfonica (11. Wielkanocny Festiwal Ludwiga van Beethovena - koncert inauguracyjny) (2) – koncert 1:20 Ogród sztuk: Terror – program Kamili Dreckiej 1:50 Król tańczy – film kostiumowy produkcji francuskiej (2000); reż.: Gerard Corbiau; wyk.: Benoit Magimel, Boris Terral, Tcheky Karyo (za zgodą rodziców) 3:40 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Przebojowe Polki (5) – widowisko rozrywkowe 6:50 Pamiętaj o mnie – koncert zyczeń 7:10 Śniadanie na podwieczorek 8:10 M jak miłość (441) – serial produkcji TVP 8:55 Ziarno – magazyn 9:20 Mordziaki: Wyprawa na obcą planetę (2) 9:45 Moliki książkowe, czyli co czytać dziecku (13) – magazyn 10:00 Msza Święta – transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie Łagiewnikach 11:30 Między ziemią a niebem – magazyn 12:00 Regina Coeli 12:15 Między ziemią a niebem 12:25 Dwie strony medalu (38) – serial produkcji TVP 12:50 Dwie strony medalu (39) 13:15 Kapitan Tytus Żbik na podziemnym froncie, czyli kartki z historii polskiego komiksu – film dokumentalny 13:50 Joanna Słowińska z zespołem – koncert 14:05 Zmieniły (13/15): Spotkania z Temidą – serial produkcji TVP 15:05 Wywiad i opinie – program publicystyczny 15:25 Po emisji... 15:35 Biografie: Andrzej Seweryn aktor-acteur – film dokumentalny 16:35 Zaproszenie 17:00 Teleexpress 17:25 Muzyczne historie miłosne (2) – widowisko 18:15 Palce lizać – magazyn 18:30 M jak miłość (442) – serial produkcji TVP 19:15 Dobranocka: Król Maciuś Pierwszy (19): Żegnaj Togo – serial produkcji francusko-polskiej (2002) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Oficerowie (5/13): Wkręt – serial kryminalny TVP (za zgodą rodziców) 20:55 Program rozrywkowy 21:45 Mój pierwszy raz (41) – talk-show 22:45 Bzik kulturalny 23:10 Kapitan Tytus Żbik na podziemnym froncie, czyli kartki z historii polskiego komiksu – film dokumentalny 23:45 Reportaż 00:05 M jak miłość (442) – serial produkcji TVP 0:50 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:30 Kurier 7:45 Kronika 8:00 Reportaż tygodnia 8:25 Co warto wiedzieć 8:30 Kurier 8:45 Rola 9:00 Espresso – mag. 9:30 Kurier 9:55 Kamera Kuriera 10:00 Kuchnia polityczna – mag. 10:30 Kurier 11:00 Teleplotki 11:30 Kurier 12:00 Telewizja objazdowa 13:00 Półkownicy 13:30 Kurier 13:50 Serwis kulturalny 14:00 Teleplotki 14:30 Kurier 14:40 Piłka nożna 15:30 Kurier 15:40 Piłka nożna 16:30 Kurier 16:45 Kronika 16:50 Jedź bezpiecznie 17:00 Młodzież kontra 17:30 Kurier 17:45 Kronika 18:05 Tematy dnia 18:20 Kronika tygodnia 18:30 Koszykówka kobiet 20:30 Kurier 20:55 Młodzież kontra 21:30 Kurier 21:45 Kronika 22:15 Jedź bezpiecznie 22:30 Kurier 22:55 Sportowa niedziela 23:55 Kuchnia nie tylko polityczna 0:20 Teleplotki 0:50 Młodzież kontra

POLSAT

6:00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 7:15 Sonic X – serial animowany 8:15 Power Rangers – serial przygo-

dowy 8:45 Sheena – serial przygodowy 9:40 Dotyk anioła – serial obyczajowy 10:45 Wojna dusz – film animowany Japonia-USA (2001) 13:00 Formuła 1: GP Bahrajnu – studio 13:30 Formuła 1: GP Bahrajnu – wyścig 15:45 Jak oni śpiewają – pr. rozryw. 17:45 Rodzina zastępcza plus – serial komediowy 18:50 Wydarzenia, Pogoda 19:25 13 Posterunek – serial komediowy 20:00 Skazany na śmierć – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 21:00 CSI: Kryminalne zagadki Miami – serial sens. (21:55 Losowanie Lotto) 22:00 Prawo miasta – serial sens. pol. 23:00 Gotowe na wszystko – serial obycz. USA 0:00 Magazyn sportowy

tvn

5:50 Telezakupy 7:35 Niania – serial kom. 8:10 Dzień dobry i zdrowy – mag. 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Kawa na ławę 11:45 Wakacje w Rzymie – film familijny USA (2002) 13:25 Scooby Doo 2: Potwory na gigantcie – komedia USA (2004) 15:20 Co za tydzień 15:45 Zielone drzwi 16:15 Magda M. – serial obycz. 17:15 Stawka większa niż życie – serial wojenny pol. 18:30 Hela w opałach – serial komediowy produkcji polskiej 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:40 Uwaga! 20:05 Taniec z gwiazdami – edycja piąta 21:45 Kuba Wojewódzki 22:40 Superwizjer 23:15 Orange ekstraklasa 0:30 Encrypt – film s.f. USA (2003) 2:30 Telezakupy 2:50 Nic straconego

tvnoludom

6:05 Telesklep 7:35 Na osi – magazyn 8:05 Seans filmowy 9:25 Szkoła auto 2 9:45 Siostrzyczki – serial komediowy 10:50 Kosmiczny mecz – film familijny produkcji amerykańskiej (1996) 12:35 Moja krew 13:35 Łowcy koszarów – serial science fiction 14:35 Kochane kłopoty – serial obyczajowy USA 15:35 Zakochaj mnie 16:05 We dwoje 17:30 Pożyczalcy – film familijny produkcji angielskiej (1997) 19:10 Inwazja – serial s.f. USA 20:10 Egzekutor – film sensacyjny USA (1996) 22:30 Detektyw Monk – serial sens. 23:30 Mały Nicky – komedia produkcji amerykańskiej (2000) 1:20 Nocne igraszki

TV 4

6:15 VIP 6:40 Kasa na bank 8:40 Księga dżungli – film przygodowy USA (1994) 11:00 Galileo 12:00 Ja się zastrzelę – serial kom. 12:30 Dekoratornia 13:00 Joan z Arkadii (1) – serial obyczajowy USA 14:00 Wszystko o zwierzętach – serial dokumentalny 14:30 VIP – mag. 15:00 Koszykówka 17:20 Tok2Szkol 18:20 Latający cyrk Monthly Pythona – serial kom. 19:00 Galileo – pr. popularnonaukowy 20:00 Porwanie Artemidy – film sensacyjny USA (2000) 22:00 Formuła 1: GP Bahrajnu – wyścig 0:15 Czule dranie 0:45 Nieczule dranie 1:15 Wydarzenia 1:55 Drogówka – mag.

PULS

5:55 Kiedy ranne wstają zorze 6:00 Gorzkie żale 6:20 Wolność słowa 6:50 Miasta świata – serial dok. 7:30 Telezakupy 8:20 Doktor Martin – serial obycz. 9:30 Msza święta z okazji urodzin ojca świętego Benedykta XVI 12:20 Pchla też potrafi szczekać – film familijny produkcji duńskiej (1996) 14:10 Glengarry Glen Ross – dramat obyczajowy USA (1992) 16:20 Przygody Tarzana – pilot serialu przygodowego USA 18:10 Doktor Martin – serial obycz. 19:10 Prawnicy z Centre Street – serial sensacyjny USA 20:10 Misja miłości (1/3) – film obyczajowy Włochy-USA (1992) 22:00 Pod prąd 22:50 Żebro Adama 23:20 Doktor Martin – serial obycz. 0:10 Prawnicy z Centre Street – serial sens.

EQUAL PARTNERSTWO INICJATYW NOWOHUCKICH NOWA HUTA – NOWA SZANSA

PRZEDSIĘBIORSTWO SPOŁECZNE POD LUPĄ

Przedsiębiorstwa społeczne stawiają sobie za cel oferowanie produktów niedostępnych na lokalnym rynku, działanie na rzecz lokalnego środowiska, odpowiedzialność za zatrudnionych ludzi. Osiąganie rezultatów w dążeniu do tych celów trudno niejednokrotnie zmierzyć za pomocą liczb. Podmioty sektora ekonomii społecznej działają w Polsce stosunkowo niedługo i w ograniczonej skali. Nic więc dziwnego, że stają się obiektem badań, które pomagają w określeniu „wartości” takiego przedsiębiorstwa na lokalnym rynku, jego mocnych i słabych stron, oceniają jego działalność, ale także usprawniają funkcjonowanie. Zebranie wszystkich danych może nastąpić w tzw. raporcie społecznym, który w przystępny sposób poinformuje opinię publiczną o celach i działaniach przedsiębiorstwa oraz efektach jego pracy. Korzyści z przeprowadzenia takich badań i opublikowania raportu są ważne nie tylko dla osób, które zewnętrznie oceniają wartość przedsiębiorstwa społecznego i opłacalność inwestycji w taką firmę. Zwiększają również przejrzystość działania firmy, jej odpowiedzialność przed klientami oraz poprawiają przepływ informacji wewnątrz firmy, pozwalając na skuteczne planowanie przyszłych działań i promowanie dobrej marki sprawzonej firmy. Próby mierzenia skuteczności działań przedsiębiorstw społecznych, ale także oceny „miękkich”, często niemierzalnych wartości, które są wynikiem oddziaływania takiego przedsiębiorstwa, np. zwiększenia motywacji do pracy i poczucia własnej wartości osób korzystających z usług przedsiębiorstwa społecznego, nie były dotąd w Polsce podejmowane. Pionierem w tej dziedzinie jest „Akademia Przedsiębiorczości”, projekt Regionalnego Ośrodka Polityki Społecznej w Krakowie, realizowany w ramach Programu Inicjatyw Współnotowej EQUAL. Jednym z dwóch ocenianych przez Akademię podmiotów ekonomii społecznej jest Centrum Przedsiębiorczości Społecznej. Współpraca przy tworzeniu raportu społecznego będzie podsumowaniem pierwszego roku działalności CPS w środowisku lokalnym Nowej Huty, zbadaniem skuteczności jego działania i wpływu poszczególnych form działalności. Pilotażowe badania Centrum Przedsiębiorczości Społecznej stanowią będą również wkład w promowanie idei mierzenia wpływu społecznego, dostosowanego do potrzeb tworzonego w Polsce sektora ekonomii społecznej oraz przygotowanie narzędzi ułatwiających jego badanie.

MŁODZI Z NOWEJ HUTY DEBATUJĄ O SWOICH SZANSACH

Mimo przedświątecznej gorączki młodzież z 50 Gimnazjum na os. Zgody zorganizowała debatę dotyczącą projektów unijnych w Nowej Hucie. Wśród zaproszonych do dyskusji gości były przedstawicielki Partnerstwa Inicjatyw

Nowohuckich.

Uczniowie pochwalili się swoimi sukcesami, jakie odnieśli, uczestnicząc w projektach unijnych i podczas pracy w kole przedsiębiorczości. Przedstawili również krótkie prezentacje, które przygotowali po wizycie w manufakturach projektu „Nowa Huta – Nowa Szansa”. Widząc zaangażowanie młodych ludzi i ich chęć do zdobywania nowych doświadczeń, Partnerstwo Inicjatyw Nowohuckich zaprosiło ich do włączenia się do naszego projektu jako wolontariusze portalu Mapa Potencjału Nowej Huty. Liczymy na ich otwarte głowy i świeże pomysły.

PELARGONIA I RÓŻA STAJĄ DO KONKURSU

Studio Sztuki Ogrodowej PELARGONIA I RÓŻA zgłosiło swój udział w Ogólnopolskim konkursie projektowym pod nazwą „NOWOCZESNY OGRÓD 2007”. Jest to najbardziej prestiżowy w swej branży konkurs. Objęty został patronatem przez czasopismo „Ogrody”, Agencję Promocji Zieleni, Związek Szkółkarzy Polskich, a także Wydawnictwo Krusikiewicz. Tematem przewodnim konkursu jest zaprojektowanie ogrodu przy nowoczesnej rezydencji pod Warszawą. Dziesięć najlepszych prac zostanie zaprezentowanych na Międzynarodowej Wystawie „Zieleń to życie” w Warszawie w dniach 24–26 sierpnia 2007. Zespół PELARGONII I RÓŻY pragnie wziąć udział w tym konkursie, aby podjąć rywalizację, zmierzyć swoje umiejętności projektowe z kilkuset innymi profesjonalnymi zespołami projektowymi z całej Polski. Całe Partnerstwo Inicjatyw Nowohuckich trzyma kciuki i życzy powodzenia.

ZOSTAŃ SKUTECZNYM PRZEDSIĘBIORCĄ – NOWE SZANSE

Centrum Innowacji, Transferu Technologii i Rozwoju Uniwersytetu (CIT-TRU) serdecznie zaprasza do udziału w swoim projekcie „Zostań skutecznym przedsiębiorcą – nowe szanse”. To szansa na udział w profesjonalnych szkoleniach, uzyskanie doradztwa indywidualnego oraz wsparcia finansowego na rozwój własnej INNOWACYJNEJ firmy. Projekt jest finansowany z Europejskiego Funduszu Społecznego oraz z budżetu państwa, w ramach Działania 2.5 „Promocja Przedsiębiorczości”, Priorytetu 2 ZPORR „Wzmocnienie Rozwoju Zasobów Ludzkich w Regionach”. W projekcie mogą wziąć udział osoby spełniające następujące warunki: są studentami bądź absolwentami szkoły wyższej z województwa małopolskiego, nie są zarejestrowane jako osoby bezrobotne, nie prowadziły działalności gospodarczej po 1 stycznia 2004 r. Szkolenie rozpocznie się w maju, ale rekrutacja rusza już w kwietniu. Po szczegółowe informacje zapraszamy na stronę <http://www.cit-tru.uj.edu.pl/>.





5:10 Pierwszy krzyk (12) **5:35** Wsta-
je dzień **5:40** Rolnictwo na świecie **6:00**
Kawa czy herbata? **6:15** Biznesowa
piątka **6:20** Kawa czy herbata? (w tym:
Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30;
Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) **8:00** Wiado-
mości **8:10** Pogoda **8:15** Kwadrans po
ósmej **8:35** Rok 2030: Zjednoczenie 26
9:00 Budzik: Małpy **9:30** Teletubisie
(156/156) **10:00** Rodzina jak z nut (3)
10:50 Wielki świat małych odkrywców
11:10 ZUS dla ciebie (43) **11:15** Rue
Wiertz 60: Obszar UE, ile wolności ile
bezpieczeństwa? **11:45** Agrobiznes
12:00 Wiadomości **12:10** Moda na suk-
ces (3285) **12:30** Moda na sukces
(3286) **12:55** Klan (1249) **13:20** Ple-
bania (860) **13:45** Jaka to melodia?
(1422) **14:15** Program rozrywkowy
14:40 Zwierzowiec: Konik polski **15:00**
Wiadomości **15:10** Sprawiedliwi: Nasi
sąsiedzi – cykl dokumentalny **15:35**
Łoskot! – magazyn kulturalny **16:05**
Moda na sukces (3287) – serial produk-
cji amerykańskiej (2001) **16:30** Moda
na sukces (3288) **17:00** Teleexpress
17:20 Na celowniku – magazyn **17:30**
Klan (1253) – telenowela produkcji
TVP **18:00** Jaka to melodia? (1423) –
teleturniej muzyczny **18:30** Plebania
(863) – telenowela produkcji TVP **19:00**
Wieczorynka: Pani Pajkowska i jej przy-
jaciele ze Słonecznej Doliny: Latające
dywany – serial animowany produkcji
kanadyjskiej (2004) **19:30** Wiadomości
19:55 Sport **20:05** Pogoda **20:20** Na
własne oczy: Dziewiętnaście lat w
spółce – film dokumentalny produk-
cji angielskiej (2005) **21:15** Zaprosze-
nie do Teatru Telewizji **21:20** Teatr
Telewizji: „Rozmowy z katem” –
spektakl teatralny; reż.: Maciej En-
glert; wyk.: Andrzej Zieliński, Piotr
Fronczewski, Sławomir Orzechowski,
Marek Kasprzyk, Maciej Wojdyła,
Grzegorz Wojdon, Zbigniew Suszyński,
Danuta Szaflarska, Andrzej Nie-
mirski, Marcin Jędrzejewski **22:55** Z
refleksem – program publicystyczny
23:15 Errata do biografii: Stanisław Cat
Mackiewicz **23:50** Smakosz – film sen-
sacyjny produkcji amerykańsko-nie-
mieckiej (2001) (tylko dla dorosłych)
1:20 Biebrzański Park Narodowy **2:05**
Zakończenie programu



5:35 Program dnia **5:35** Statek miło-
ści (241/249) **6:20** Statek miłości (242/
249) **7:10** Telezakupy **7:25** Przysłanek
praca **7:40** Dwójka Dzieciom: Globert
przedstawia niezwykle świat natury
8:05 Na dobre i na złe (203): Bezdomy
profesor **9:00** Pytanie na śniadanie
(w tym Panorama: 9:45, 10:35 i Pogo-
da: 9:20, 10:10, 10:40) **10:45** Codzien-
na 2 m. 3 (46) – serial komediowy pro-
dukcji TVP **11:15** Magnum (58/162):
40 lat po Sand Island – serial produkcji
amerykańskiej (1982) **12:10** Przygody
Tarzana (22/75) – serial przygodowy
produkcji francusko-meksykańskiej
(1991) **12:35** Niesfornie aniołki seria II
(15) – cykl dokumentalny produkcji
angielskiej (2005) **13:10** Jesteś tym, co
jesz II (16) – serial dokumentalny produk-
cji angielskiej (2005) **13:40** Znaki
czasu – magazyn **14:00** Smaczne Go!
– magazyn kulinarny **14:50** Dr Quinn IV
(8/28) – serial obyczajowy produkcji
amerykańskiej (1995) **15:45** Dla niesły-
szących: Na dobre i na złe (291) – se-
rial produkcji TVP **16:45** Oto jest pyta-
nie – teleturniej **17:15** S. O. S. Dzieciom!
– telenowela dokumentalna produkcji
TVP **18:00** Program lokalny **18:30**
Sport Telegram **18:35** Pogoda **18:45**
Panorama **19:05** Zakrecony tydzień (9)
– widowisko **19:40** Starter – magazyn
aktualności **20:05** M jak miłość (488)
– serial produkcji TVP **20:55** Kulisy
serialu „M jak miłość” (247) **21:05** Quo
vadis? (6/6) – serial produkcji TVP
22:00 Panorama **22:20** Pogoda **22:25**
Sport Telegram **22:30** Biznes **22:35**

Warto rozmawiać **23:30** Kryminalne
zagadki Las Vegas V (5/25) – serial sen-
sacyjny produkcji amerykańsko-kan-
adyjskiej (2004) (za zgodą rodziców)
00:15 Kryminalne zagadki Las Vegas
V (6/25) (za zgodą rodziców) **1:00** Wie-
czór artystyczny: Radość soboty – film
dokumentalny **1:45** Audiotele: Noc Za-
gadek – teleturniej interaktywny **2:45**
Program dnia **2:50** Zakończenie progra-
mu

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? **6:15** Bizne-
sowa piątka – magazyn **6:20** Kawa czy
herbata? **8:00** Wiadomości **8:10** Pogo-
da **8:15** Kwadrans po ósmej **8:35** Jedy-
neczek (132): Słodczyce **9:00** My Wy
Oni – magazyn **9:25** „Katyń – zbrodnia
i wielkie kłamstwo” – film dokumen-
talny **9:50** Mój pierwszy raz (41) **10:40**
Biografie: Andrzej Seweryn aktor-ac-
teur **11:35** Plebania (663) **12:00** Wi-
adomości **12:10** Klan (1202) **12:35** Ser-
bołużyczanka jestem... – reportaż **13:05**
M jak miłość (442) **14:00** Chłopi (5/13):
Gody **14:55** Porozmawiajmy **15:45** Je-
dyneczek (132): Słodczyce **16:15** Mię-
dyzdrą Odra z Renem **16:30** My Wy Oni –
magazyn **17:00** Teleexpress **17:15** Ki-
nematograf **17:40** „Od Okołu do No-
wego Miasta – XVI wiek” **18:05** Świad-
kowie nieznanych historii **18:35** Ko-
ściół i świat – magazyn **18:50** Plebania
(663) **19:15** Dobranocka: Wyprawa
profesora Gąbki (9): Pułapka **19:30**
Wiadomości **19:55** Sport **20:05** Pogo-
da **20:10** Klan (1202) **20:35** Praca bez
granic: Niemcy **21:05** Sportowy tydzień
21:35 Warto kochać (7) **22:25** Wizy
życia **23:15** Architektura Warszawy:
Lata wielkiej rozbudowy (1866–1890)
(2) **23:30** Panorama **23:45** Pogoda
23:45 Sport Telegram **23:50** Biznes
23:55 „Od Okołu do Nowego Miasta –
XVI wiek” **0:20** Świadkowie niezna-
nych historii **00:50** Plebania (663) **1:15**
Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

8:25 Kamera Kuriera **8:30** Kurier **8:45**
Kalejdoskop regionalny **9:00** Kurier
11:00 Kurier biznes **11:30** Kurier **11:40**
Serwis ekonomiczny **12:00** Kurier świat
12:30 Kurier **12:47** Serwis ekonomicz-
ny **12:58** Kurier **13:00** Serwis ekono-
miczny **13:48** Program publicystyczny
14:00 Kurier świat **14:30** Kurier **14:49**
Serwis ekonomiczny **14:59** Kurier
15:50 Nowohucka Kronika Filmowa
16:00 Serwis ekonomiczny **16:05** Ser-
wis sportowy **16:10** Rozmowa dnia
16:30 Kurier **16:50** Czas reporterów
17:00 Młodzież kontra **17:30** Kurier
18:00 Kronika **18:20** Tematy dnia
18:40 Studio otwarte TVP 3 **19:25** Co
warto wiedzieć **19:30** Speed **2:19:40**
Jedź bezpiecznie **19:50** Kalejdoskop
regionalny **20:00** Telekurier **20:30** Ku-
rier **20:55** Trzeci wymiar **21:30** Kurier
21:45 Kronika **22:15** Plus – minus –
mag. **22:30** Kurier **22:40** Cykl reporta-
ży **23:00** Sportowy wieczór **23:30** Ku-
rier **23:55** Anatomia altruizmu – film
dok. austral.



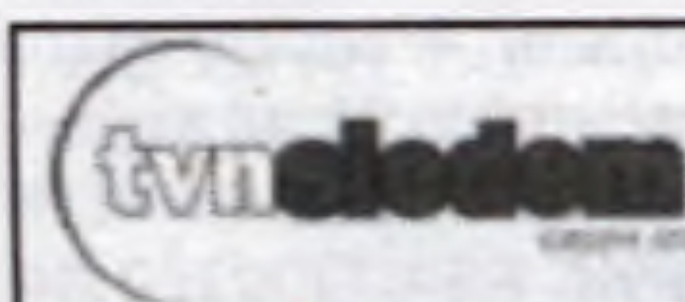
POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! **6:45** Sidła mi-
łości – telenowela **7:45** TV Market **8:00**
Halo! Kasa! **8:55** Roseanne – serial ko-
mediowy **9:25** Rodzina zastępcza – se-
rial kom. **10:00** Sekret Laury – teleno-
wela **11:00** Metamorfozy – reality show
11:30 Samo życie – serial obyczajowy
12:00 Dom nie do poznania – reality
show **12:00** Jesteś moim życiem – tele-
nowela **14:00** Pierwsza miłość – serial
obyczajowy **14:45** Świat według Bun-
dych – serial komediowy **15:15** Rodzi-
na zastępcza – serial komediowy **15:45**
Wydarzenia **16:25** Interwencja **17:00**
Gra w ciemno – teleturniej **18:00** Pierw-
sza miłość – serial obyczajowy **18:50**
Wydarzenia, sport, pogoda **19:30** Samo
życie – serial obyczajowy **18:50** Wy-
darzenia, sport, pogoda **19:30** Samo
życie – serial obyczajowy produkcji
polskiej **20:00** Z Archiwum X – serial
sens. **21:00** Negocjator – film sensa-

cyjny Niemcy-USA (1998) (21:55 Lot-
to) **0:10** Nieustraszeni – reality show
1:10 Bumerang **1:45** Magazyn sporto-
wy **3:45** Dziewczyny w bikini **4:45**
Nocne randki



6:00 Telezakupy **6:40** Życie na fali –
serial obyczajowy **7:35** Usterka – se-
rial dok. **8:05** Sędzia Anna Maria We-
sołowska – serial fabularno-dokumen-
talny **9:05** Wykreć numer – teleturniej
10:00 Fabryka gry **11:10** Detektywi –
serial sensacyjny **11:40** Rozmowy w
toku – talk-show **12:50** Maraton uśmie-
chu **13:20** W-11 – Wydział Śledczy –
serial sensacyjny **14:00** Życie na fali –
serial obyczajowy **15:00** Prawo pożą-
dania – telenowela **16:00** TVN Fakty
16:15 Sędzia Anna Maria Wesołowska
– serial fabularno-dokumentalny produk-
cji polskiej **17:15** Rozmowy w toku
– talk-show **18:25** Detektywi – serial
sensacyjny **19:00** TVN Fakty, sport
19:45 Uwaga! – magazyn **20:15** W-11
– Wydział Śledczy – serial sensacyjny
20:55 Na Wspólnej – serial obycz.
21:30 Szymon Majewski Show **22:35**
Taniec z gwiazdami – kulis **23:05** Hela
w opałach – serial kom. **23:35** Firma
0:05 Wydanie drugie, poprawione **0:35**
Multikino **1:00** Co za tydzień **1:25**
Uwaga! **1:45** Nocne igraszki **2:45** Te-
lezakupy **3:05** Nic straconego



7:30 Maraton uśmiechu – program
rozrywkowy produkcji polskiej **8:05** In-
wazja – serial s.f. **9:05** Grzesznica – te-
lenowela meksykańska **9:55** Tajemni-
ce Smallville – serial przygodowy **10:55**
Nash Bridges – serial sens. **11:50** Straż-
nik kasy **12:50** Telezakupy **14:15**
Grzesznica – telenowela produkcji mek-
sykańskiej **15:10** Pogoda na miłość –
serial obycz. **16:05** Alf – serial kome-
diowy **16:35** Joey – serial komediowy
17:05 Tajemnice Smallville – serial
przygod. **18:05** Nash Bridges – serial
sensacyjny **19:05** Alf – serial komediowy
19:40 Joey – serial komediowy USA
20:10 Brygada ratunkowa – serial oby-
czajowy **21:10** Mężczyźni o tym nie
mówią – dramat obyczajowy produk-
cji amerykańskiej (1993) **23:10** Strip-
tizerki – komediodramat USA (1998)

TV 4

5:45 Sztukateria **6:05** KINOManiaK
6:30 VIP – magazyn **6:55** Muzyczne li-
sty **8:00** TV Market **8:30** Australijskie
oceanaria – serial dok. **9:00** TiVi Sek-
cja **10:00** Jesteś moim życiem – serial
obyczajowy **11:05** Łowcy skarbów –
serial przygod. **12:05** Gram.Tv **12:35**
KINOManiaK **13:05** VIP – magazyn
13:40 Wygraj fortunę **15:20** Król sza-
manów – serial anim. **15:50** Łowcy
skarbow – serial przygod. **16:50** Klini-
ka samotnych serc – serial obyczajowy
17:50 Lingo – teleturniej **18:55** Jesteś
moim życiem – serial obycz. **20:00** Ta-
jemniczy element – serial science-fiction
wojen (2/3) – film dok. **22:05** Formula
1: GP Bahrajnu – podsumowanie **23:05**
Obsesja – komedia obyczajowa USA
(1992) **1:25** Wydarzenia



PULS

6:30 Program religijny **7:30** Wieczny
płomień miłości – telenowela **8:30** Ko-
bieta w lustrze – telenowela **9:30** Bian-
ka – droga do szczęścia **10:30** Teleza-
kupy **11:50** Wideowizyty – serial dok.
12:20 Europejskie ogrody zoologiczne
– film dok. **13:00** Misja miłości (1/3)
– film obyczajowy **Włochy-USA**
(1992) **15:00** Amatorzy przygód – se-
rial przygod. **16:00** Wieczny płomień
miłości – telenowela **17:00** Kobieta w
lustrze – telenowela **18:00** Biała
– droga do szczęścia **18:55** Wideowizyty
– serial dok. **19:25** Sprzedawcy – se-
rial kom. **20:00** Puls wieczoru **22:45**
Żołnierz królowej Madagaskaru –
komedia muzyczna pol. (1958) **22:30**
Amatorzy przygód – serial przygod.
23:20 Octava dies **0:00** Puls wieczoru

Nasze miasto

MŁODZI NACIĄGACZE

W ostatnim czasie rozpleł się w Krakowie nowa forma żebractwa dzieci. Wcze-
śniej, jeżeli na ulicach naszych miast spotykaliśmy nieletnich proszących o drob-
ne datki, były to najczęściej dzieci rumuńskie, wysyłane zresztą przez dorosłych.
przeważnie czujnie obserwujących z ukrycia efekty wysiłków swoich pociech.
Również w czasie wakacyjnych podróży do Turcji, lub dalej na Bliski Wschód,
mogliśmy doświadczać smutnego zjawiska żebrzących dzieci.

Teraz – dość nieoczekiwanie – młodzi żebracy pojawili się w centrum Krako-
wa. Są to grupy składające się z kilku chłopców, czasem 10-letnich, czasem kilku-
nastolatków, które wykonują coś w rodzaju tańca na głowie: stają na rękach lub
na jednej ręce, kręcąc się wkoło, czasem koziołkują na asfalcie, czasem tylko dzi-
wacznie podrygują. Starsi chłopcy zwykle noszą ze sobą magnetofon lub odtwa-
rzacz, młodszy po prostu klaszczą rytmicznie temu, który akurat wykonuje akroba-
tyczno-taneczne popisy. Po czym zastępuje go kolejny, któremu reszta znów klasz-
cze do taktu. Po kilku minutach takiego „występu” chłopcy obchodzą kawiarnia-
ne stoliki z puszką lub plastikowym kubkiem na datki, a następnie przenoszą się
o kilkadziesiąt metrów dalej i znów powtarzają swoje wyczyny.

Jak turyści reagują na młodych żebraków-naciągaczy? Najczęściej z zażenowa-
niem wyciągają jakieś drobne i wrzucają do puszek. Czasem śmieją się, czasem iry-
tują, szczególnie gdy nagabuje ich już kolejna grupa „tancerzy”. Oczywiście –
choć proceder ten odbywa się w samo południe, także niedzielne czy świątecz-
ne – na Rynku przez wiele godzin nie pojawia się żaden policjant czy miejski stra-
żnik. Zresztą czy strażnik lub policjant ryzykowałby interwencję przeciwko małym
żebrakom? Zdarza się przecież, że pod pomnik Mickiewicza przybywa nawet kil-
kunastoosobowa grupa bardziej profesjonalnych „tancerzy”, wyposażonych w sprzęt
nagłaśniający, urządzających nawet parogodzinny spektakl dla turystów. Wówczas
również nikt nie interweniuje, co jednak można usprawiedliwić faktem, że w tym
wypadku żebranina nie jest tak bezczelna, jak w kawiarnianych ogródkach.

Czy mieszkańcom Krakowa nie jest wstyd, gdy dzieci, które z pewnością nie są
głodne, żebrzą na Rynku i przyległych ulicach? Czy nie niepokoi ich pytanie, kto
wyróżnie z nastolatków, dziś tak łatwo wykorzystujących naiwność turystów? Gdzie
są rodzice i wychowawcy młodych naciągaczy? Zdarza się, że młodzi Anglicy czy
Niemcy, których coraz liczniejsze grupy przyjeżdżają upić i rozerwać się w Kr-
kowie, rechocząc na widok małych „tancerzy”, zachęcają ich do coraz bardziej
ekspresyjnych występów. Władze miasta jak zwykle nie zauważają narastającego
problemu. Kelnerzy i kelnerki w kawiarnianych ogródkach nie mają dość uporu,
aby odpędzać kolejne żebrzące grupy. Zdarza się także, że turyści robią zdjęcia lub
filmują uliczne „występy”. Jaka to promocja dla miasta, gdy po powrocie do domu,
autorzy tych zdjęć będą pokazywać krewnym i znajomym, jak to w Krakowie mali
i więksi chłopcy poniżają się za parę euro?

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

DLACZEGO NAS ŁUPIĄ?

Obecni rządzący doszli do władzy, głosząc m.in. hasła taniego państwa. Obiecy-
wano nam poczynienie dużych oszczędności w zakresie likwidacji biurokracji, nie-
potrzebnych agencji, a nawet obniżenia kosztów kancelarii Prezydenta czy Sejmu.
I co? Nic. Nie słyszałem o żadnych oszczędnościach w tym zakresie. Wręcz od-
wrotnie: koszty utrzymania wspomnianych kancelarii wzrosły. Nikt się nie pozbýł
przywilejów przypisywanych poprzedniej władzy, a tylko, patrzy jak je powiększyć.
Powstanie koalicji i wynikający z tego rozdział stanowisk nie dość, że nie zaha-
mowały rozbudowy biurokracji, ale doprowadziły do jej rozrostu. Nie liczy się
efektywność i racjonalność, tylko zasada ilu jest w danej strukturze naszych...

Zostawiam te ogólne rozważania, bo ktoś powie, że czepiam się, nie podając kon-
kretów. Przejdę zatem do bardziej przyziemnych spraw, które dotyczą bezpośred-
nio większości obywateli RP. Otóż okazuje się, że zdzierstwo naszego państwa nie
ma granic. Urzędy łupią nas na każdym kroku. Za wypisanie byle zaświadczenia i
wydanie prostego dokumentu, co czasami zajmuje kilka minut, płacimy jak za woły.
Poznaję ten smak łupienia już młodzi ludzie, którzy muszą wyrobić sobie dowód
osobisty. Płacą za to 30 zł, gdy np. w sąsiednich Czechach nie kosztuje to ani zło-
tówki, przepraszam, ani korony. Podobnie wygląda sprawa przy wymianie dowo-
du tożsamości po upływie ważności jego terminu. Jeszcze większe dysproporcje
są w przypadku innego powszechnego dokumentu, jakim jest prawo jazdy. W Cze-
chach pierwsze prawo jazdy kosztuje 7 zł (z przeliczenia koron), a u nas 10 razy
więcej, bo 70 zł. Identyczne relacje cenowe są w przypadku zagubienia lub znisz-
czenia prawa jazdy. Znow 70 zł płacimy za wymianę „prawka” nie z naszej winy
np. z powodu zmiany wzoru, co w Czechach nie kosztuje nic. Odpis aktu urodze-
nia to bardzo często potrzeby dokument, który, zdarza się, musimy przedstawić w
tym samym urzędzie, jednak urzędnicy nie mogą sobie go przekazać bez naszej
opłaty wynoszącej 33 zł. Nawet gdy umrze nasz bliski, to za akt zgony urzędnik
bez otarcia łez zażąda też 33 zł. Wyjątkowo zdzierczym hitem państwa w łupie-
niu ludzi jest pozyskiwanie zaświadczenia o niekaralności. Żądają tego zaświad-
czenia pracodawcy i bez niego trzeba zapomnieć o podjęciu pracy w wielu miej-
scach. Ile to kosztuje u nas? Zwykle druczek, którego wypełnienie trwa sekundy,
kosztuje 50 zł (dla porównania w Czechach 7 zł). W zeszłym roku takich zaświad-
czeń w Polsce wydano 450 tys. szt., co w przeliczeniu daje okrągłą sumkę 22,5
mln zł. Uwaga!, dokument jest ważny tylko 3 miesiące, zmieniając pracę, potrze-
bujemy kolejnego zaświadczenia. Jakaż to piękna maszyna do łupienia obywa-
teli. Nasze władze chyba nie rozumieją, że dokumentów i zaświadczeń to wymóg,
którego żąda najczęściej państwo, a nie obywatel. Dlatego państwo nie powinno
pobierać tak wysokich opłat. Do tego trzeba dołożyć tolerowanie wysokich opłat
za usługi takich urzędników jak notariusze i komornicy. Zarobki tych osób są nie-
botyczne i wynoszą często po kilkadziesiąt, bywa nawet kilkaset tysięcy złotych
miesięcznie. Stawki i taryfy tych opłat są regulowane w drodze aktów prawnych,
czyli państwo napycha kieszenie tych ludzi innymi aktami, np. nakładając obowią-
zek uwierzytelniania notarialnego dokumentów. Przykładowo we wspomnianych
Czechach uwierzytelnienie podpisu kosztuje 30 koron, czyli ok. 4 zł, u nas kilka-
dziesiąt razy więcej... Kochani rządzący, przestańcie wreszcie mówić o tanim pań-
stwie i przestańcie łupić obywateli w majestacie prawa.

SŁAWOMIR PIETRZYK

TVP1

5:10 Pierwszy krzyk (13) 5:35 Wsta-
je dzień 5:40 Tak jak w Unii 6:00 Kawa
czy herbata? 6:15 Biznesowa piątka –
magazyn 6:20 Kawa czy herbata? (w
tym: Wiadomości – skróty 6:30, 7:00,
7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 6:30
Pogoda 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda
8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Czerwony
traktolek: Tama 8:45 Czerwony trakto-
lek: Milczenie krów – serial animo-
wany dla dzieci 8:55 Sali Mali II: Ma-
ski 9:05 Domowe przedszkole: W kró-
lestwie guzików – program dla dzieci
9:35 Tom: Tom w Nowym Jorku – se-
rial animowany produkcji hiszpańskiej
(2005) 10:05 Doctor Who II produkcji
angielskiej 10:50 Mieszkając w Europie:
Alentejo – reportaż 11:10 Kim właści-
wie jesteśmy (1) – film dokumentalny
produkcji francuskiej (2004) 11:45
Agrobiznes 12:00 Wiadomości 12:10
Moda na sukces (3287) – serial produk-
cji amerykańskiej (2001) 12:30 Moda
na sukces (3288) 12:55 Klan (1250) –
telenowela produkcji TVP 13:20 Ple-
bania (861) – telenowela produkcji TVP
13:45 Jaka to melodia? (1423) – tele-
turniej muzyczny 14:10 Faceci do wzię-
cia: Mów za siebie – serial produkcji
TVP 14:40 Na misyjnym szlaku: Kapi-
tan z Santa Klary – cykl reportaży 15:00
Wiadomości 15:10 Leśnym tropem (4) –
cykl reportaży 15:35 Wyjeżdżam –
zostaje 16:05 Moda na sukces (3289) –
serial produkcji amerykańskiej (2001)
16:30 Moda na sukces (3290) 17:00
Teleexpress 17:20 Na celowniku – ma-
gazyn 17:30 Klan (1254) – telenowela
produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia?
(1424) – teleturniej muzyczny 18:30
Plebania (864) – telenowela produkcji
TVP 19:00 Wieczorynka: Muminki:
Złotliwy chochlik – serial animowany
produkcji holendersko-finlandzko-ja-
pońskiej (1990) 19:30 Wiadomości
19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:20 W
krainie dreszczowców: Przysięga
śmierci – thriller produkcji amery-
kańskiej (1999); reż.: Paul Schneider;
wyk.: John Ritter, Marg Helgenber-
ger, Megan Gallagher 21:55 Sprawa
dla reportera 22:35 Z reflekssem – pro-
gram publicystyczny 22:55 Misja spe-
cjalna – magazyn 23:30 Przekręt (5) –
serial sensacyjny produkcji angielskiej
(2004) 00:25 Samson – dramat 2:20
Film dokumentalny 2:50 Zakończenie
programu

TVP2

5:30 Program dnia 5:30 Statek mi-
łości (243/249) – telenowela produkcji
amerykańskiej (1986) 6:20 Statek mi-
łości (244/249) 7:05 Telezakupy 7:20
Kochał świat i ludzi – reportaż 7:40
Dwójka Dzieciom: Globet przedstawia
niezwykły świat natury (41/52) – serial
dokumentalny produkcji niemiecko-an-
gielskiej (2004) 8:05 Na dobre i na złe
(204): Marzenie Krzysia 9:00 Pytanie
na śniadanie (w tym Panorama: 9:45,
10:35 i Pogoda: 9:20, 10:10, 10:40)
10:43 Święta wojna (250): Goldfish –
serial produkcji TVP 11:10 Sąsiedzi
(55): We własnych siłach 11:40 Ma-
gnum (59/162): Spuścizna po znajomym
– serial produkcji amerykańskiej
(1982) 12:30 Przygody Tarzana (23/75)
– serial przygodowy produkcji francusko-
meksykańskiej (1991) 12:55 Nie-
sforne aniołki seria II (16) – cykl doku-
mentalny produkcji angielskiej (2005)
13:25 Zakrecony tydzień (9) – widowi-
sko 14:00 Europa da się lubić: Przy-
szłość 14:55 Dr Quinn IV (9/28) – se-
rial obyczajowy produkcji amerykań-
skiej (1995) 15:45 Dla niesłyszących:
M jak miłość (488) – serial produkcji
TVP 16:35 Gliniarz i prokurator (2/23):
Fatalne zauroczenie (1) – serial sensa-
cyjny produkcji amerykańskiej (1987)
17:30 Zorro (28/78) – serial produkcji
amerykańskiej (1957) 18:00 Program
lokalny 18:30 Sport Telegram 18:35
Pogoda 18:45 Panorama 19:05 Jeden z
dziesięciu – teleturniej 20:05 M jak

miłość (489) – serial produkcji TVP
20:55 Kulisy serialu „M jak miłość”
(248) 21:05 Magazyn Ekspresu Repor-
terów (za zgodą rodziców) 22:00 Pa-
norama 22:20 Pogoda 22:25 Sport Te-
legram 22:30 Biznes 22:35 Wieczór
Filmowy Kocham Kino (wstęp do fil-
mu „Osiem kobiet”) 22:45 Wieczór fil-
mowy Kocham Kino: Osiem kobiet –
film fabularny produkcji francusko-
włoskiej (2002); reż.: François Ozon;
wyk.: Catherine Deneuve, Isabelle
Huppert, Emmanuelle Beart, Fanny
Ardant, Ludivine Sagnier 0:35 Despe-
raci – nieznaną historią PRL-u: Przy-
sięgi nie będzie – cykl dokumentalny
(za zgodą rodziców) 1:05 Dżika Afry-
ka: Jeziora i rzeki – serial dokumental-
ny produkcji angielskiej (2001) 1:50
Audiotele: Noc Zagadek – teleturniej
interaktywny 2:50 Program dnia 2:55
Zakończenie programu

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 6:15 Bizne-
sowa piątka 6:20 Kawa czy herbata?
8:00 Wiadomości 8:15 Kwadrans po
ósmej 8:35 Domisie: Bębenek 9:00
Kochał świat i ludzi 9:15 Ojczyzna pol-
szczyzna: Prószków – Pruszków – Ło-
bez 9:30 Salon kresowy: W służbie
Eskulapa, Marsa i Temidy 9:45 Mu-
zyczne historie miłości (2) 10:35 Wzy-
wania 11:30 Plebania (664) 12:00 Wia-
domości 12:10 Klan (1203) 12:35 Pra-
ca bez granic: Niemcy 13:05 Warto ko-
chać (7) 13:50 Sportowy tydzień 14:30
Lider – esej dokumentalny 15:25 Po-
widoki Marka Nowakowskiego: Ma-
giczne oko fotoplastikonu 15:45 Domi-
sie: Bębenek 16:10 Magazyn Medycy-
ny: Pamiętaj o sercu: Aktywność fizycz-
na. 16:25 Zwierzęcie (67): Inteligen-
cja 16:40 Kochał świat i ludzi 17:00 Te-
leexpress 17:15 Reportaż 17:40 Dżika
Polska 18:10 Studiuję w Polsce – ma-
gazyn 18:35 Polska z bocznej drogi:
Władysławowo na fali 18:50 Plebania
(664) 19:15 Dobranocka: Marceli
Szpak dziwi się światu: Pora koralu
19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05
Pogoda 20:10 Klan (1203) 20:35 Pol-
ska racja 21:05 W stronę świata (7):
Stan Tokarski 21:30 Reportaż 22:00
Warto rozmawiać 22:50 Dzieciństwo w
cieniu śmierci 23:30 Panorama 23:45
Pogoda 23:55 Sport Telegram 23:50
Biznes 23:55 Podróż kulinarne Rober-
ta Makłowicza: Złoty smak 0:25 Stu-
diuję w Polsce 0:50 Plebania (664) 1:15
Powtórki programów

TELEWIZJA
KRAKÓW

7:55 Kurier Flesz 8:30 Kurier 8:40
Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier
11:00 Kurier biznes 11:30 Kurier 11:40
Serwis ekonomiczny 12:00 Kurier świat
12:30 Kurier 13:00 Kurier komentarze
13:30 Kurier 14:00 Kurier świat 14:30
Kurier 14:55 Serwis ekonomiczny
14:59 Kurier 15:00 Kurier komentarze
15:30 Kurier 15:50 Kalejdoskop regio-
nalny 16:00 Serwis ekonomiczny 16:05
Serwis sportowy 16:10 Rozmowa dnia
16:30 Kurier 16:50 Od okółu do nowe-
go miasta 17:00 Plus – minus 17:45
Kronika 18:05 Tematy dnia 18:20
Oknem kamery 18:30 Kronika 18:30
Studio otwarte TVP 3 19:00 Czas re-
porterów 19:15 Hokej na lodzie 20:00
30 minut 20:30 Kurier 20:55 Trzeci
wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika
22:15 Plus – minus 22:30 Kurier 22:40
Cykl reportaży 22:55 Kurier 23:00
Sportowy wieczór 23:30 Kurier 23:55
Ballada o Greenwich Village – film dok.



POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! 6:50 Sidła mi-
łości – telenowela 7:45 TV Market 8:00
Halo! Kasa! 8:55 Roseanne – serial
kom. 9:25 Rodzina zastępcza – serial
kom. 10:00 Sekret Laury – telenowela
11:00 Metamorfozy – reality show
11:30 Samo życie – serial obycz. 12:00
Dom nie do poznania – reality show
12:55 Jesteś moim życiem – telenowe-
la 13:55 Pierwsza miłość – serial obycz.
14:45 Świat według Bundych – serial

kom. 15:15 Rodzina zastępcza – serial
kom. 15:50 Wydarzenia 16:30 Inter-
wencja 17:00 Gra w ciemno – teletur-
niej 18:00 Pierwsza miłość – serial
obycz. 18:50 Wydarzenia, sport, pogo-
da 19:30 Samo życie – serial obycz.
20:00 Piotr Bajtoczyk przedstawia – pr.
rozryw. 21:00 Joanna D'Arc – film hi-
storyczny fr. (1999) (21:55 Lotto) 0:25
Chirurgi – serial obycz. 1:25 Nasze
dzieci 2:20 Magazyn sportowy 4:20
Dziewczyny w bikini 5:20 Music Spot

tvn

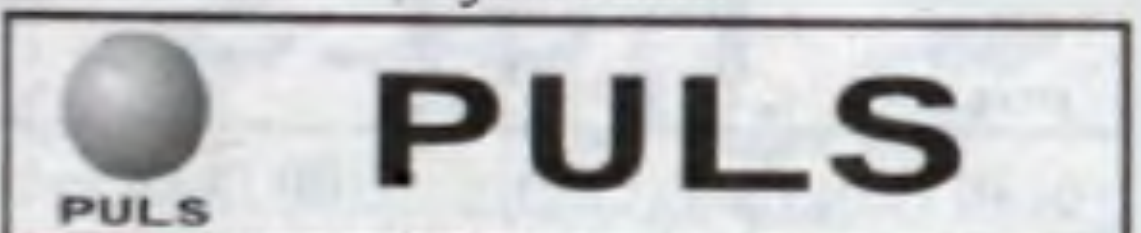
6:00 Telezakupy 6:45 Życie na fali –
serial obycz. 7:35 Usterka – serial dok.
8:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska
– serial fabularno-dokumentalny 9:05
Wykręć numer – teleturniej 10:10 Fa-
bryka gry 11:10 Detektywi – serial sens.
11:40 Rozmowy w toku – talk-show
12:50 Na Wspólnej – serial obycz.
13:20 W-11 – Wydział Śledczy – serial
sens. 14:00 Życie na fali – serial obycz.
15:00 Prawo pożądania – telenowela
16:00 TVN Fakty 16:15 Sędzia Anna
Maria Wesołowska – serial fabularno-
dokumentalny 17:15 Rozmowy w toku
– talk-show 18:25 Detektywi – serial
sens. 19:00 TVN Fakty, sport 19:45
Uwaga! – mag. 20:15 W-11 – Wydział
Śledczy – serial sens. pol. 20:55 Na
Wspólnej – serial obycz. 21:30 Magda
M. – serial obycz. 22:30 Teraz my!
23:15 Archiwum X – Śledztwa po la-
tach – serial fabularno-dokumentalny
0:15 Bez skazy – serial obycz. 1:15
Nocne igraszki 2:15 Telezakupy 2:55
Nic straconego



6:30 Telezakupy 7:30 Maraton uśmie-
chu 8:05 Brygada ratunkowa – serial
obycz. 9:05 Grzesznica – telenowela
9:55 Tajemnice Smallville – serial przy-
god. 10:55 Nash Bridges – serial sens.
USA 11:55 Strażnik kasy 12:50 Tele-
zakupy 14:15 Grzesznica – telenowela
15:10 Pogoda na miłość – serial obycz.
16:05 Alf – serial kom. 16:35 Joey –
serial kom. 17:05 Tajemnice Smallville
– serial przygod. 18:05 Nash Bridges –
serial sens. 19:05 Alf – serial kom.
19:40 Joey – serial kom. USA 20:10
Agenci NCIS – serial sensacyjny 21:10
Twarz mordercy – film sensacyjny
USA (1994) 23:05 Trzy serca – kome-
dia obyczajowa USA (1994)

TV 4

6:05 KINOmaniaK 6:30 VIP 6:55
Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:30
Pokemon – serial anim. 9:00 Klinika sa-
motnych serc – serial obycz. 10:00 Je-
steś moim życiem – serial obycz. 11:05
Łowcy skarbów – serial przygod. 12:05
Lingo 13:05 Dekoratornia 13:40 Wy-
graj fortunę 15:20 Król szamanów – se-
rial anim. 15:50 Łowcy skarbów – se-
rial przygod. 16:50 Klinika samotnych
serc – serial obycz. 17:50 Lingo 18:55
Jesteś moim życiem – serial obycz.
20:00 Komisarz Rex – serial sens.
21:00 Kamińska – serial sens. 22:05
Latający cyrk Monthy Pythona – serial
kom. 22:45 Czule dranie – pr. rozryw.
23:15 Nieczule dranie – pr. rozryw.
23:45 Kuba Wojewódzki



6:30 Program religijny 7:30 Wieczny
płomień miłości – telenowela 8:30 Ko-
bieta w lustrze – telenowela 9:30 Bian-
ka – droga do szczęścia 10:30 Teleza-
kupy 11:50 Wideowizyty – serial dok.
12:20 Taaaka ryba 12:50 Magazyn
przyrodniczy 13:10 Żołnierz królowej
Madagaskaru – komedia muzyczna
pol. (1958) 15:00 Przygody Tarzana –
serial przygod. 16:00 Wieczny płomień
miłości – telenowela 17:00 Kobieta w
lustrze – telenowela 18:00 Bianka – dro-
ga do szczęścia 19:00 Wideowizyty –
serial dok. 19:25 Zamki i warowne –
serial dok. 20:00 Puls wieczoru 20:45
Wielkie tajemnice – serial dok. 21:45
Pod prąd 22:30 Przygody Tarzana – se-
rial przygod. 23:30 Żebro Adama –
mag. 0:00 Puls wieczoru

Zapiski Jakuba Klenia

KARAŚ WIELKOŚCI KARPIA

Łukasz Gawroński, młody wędkarz z Nowej Huty, który kilka miesięcy temu pre-
zentował już w tej rubryce swojego rekordowego sandacza, tym razem przyszedł
do mnie w Wielki Czwartek, by pochwalić się swoim kolejnym sukcesem – kara-
siem mierzącym... 45 centymetrów.



Łukasz Gawroński ze swoim rekordowym karasiem.

■ Karaś jak się patrzy. Gdzie go złowiłeś?

– W Wielki Czwartek, przed południem, pojechaliśmy do Zesławic. Ulokowa-
liśmy się nad zbiornikiem, który – gdy patrzy się od strony Nowej Huty – znajduje
się po lewej.

■ To znaczy nie nad tym, który kończy się zaporą?

– Nie, nad tym drugim. Zajęliśmy stanowisko po jego zachodniej stronie. Byli-
śmy tam z ojcem sami, ale po przeciwległej stronie zbiornika łowiło z dziesięciu
wędkarzy. Ja miałem zarzuconą gruntówkę z makaronem na haczyku. Gdy monto-
wałem spławikówkę, nagle zauważyłem, że bombka gwałtownie uderzyła o kij.
Rzuciłem montowaną właśnie wędkę i podbiegłem do gruntówki. Zaciąłem. Od razu
zorientowałem się, że będzie coś większego. Początkowo myślałem, że zaczepiłem
karpia, dopiero gdy wyciągnęliśmy rybę na brzeg, gdy zobaczyłem, że nie ma wą-
sów, okazało się, że to potężny karaś.

■ Nie było problemów z podebraniem jej?

– Były. Nie zdążyliśmy z ojcem wyjąć podbieraka z samochodu. W tej sytuacji
ojciec pomógł mi wyciągnąć rybę wprost z zalewu. Wpadł nawet do wody, gdy
się po nią schylał.

■ W Zesławicach zwykle mocno wieje. Jak było, gdy wyłowiliście?

– Wiało od południowo-wschodu. To znaczy wiało nam w twarz, ale wiatr nie
był specjalnie dokuczliwy. Zwłaszcza gdy holowałem rybę. Było trochę emocji, bo
karaś uparcie walczył.

■ Gratuluję sukcesu i życzę kolejnych.

JAKUB KLEŃ

Za kierownicą

SPRAWDŹ AUTO PO ZIMIE

Amortyzatory stanowią w zawieszeniu pojazdu taki element, o którym zwykle
zapominamy. Dzieje się tak dlatego, że do niesprawnych amortyzatorów kierowca
potrafi się dostosować i korygować w czasie jazdy ewentualne błędy w ich działa-
niu. Do czasu rzecz jasna, bo kiedy znajdziemy się w krytycznej sytuacji na dro-
dze, to właśnie sprawne amortyzatory naszego pojazdu mogą pomóc w uniknięciu
kolizji. Wystarczy pamiętać, że – wedle badań zachodnioeuropejskich – tylko je-
den niesprawny amortyzator w samochodzie wydłuża drogę hamowania przy
prędkości zaledwie 50 km/godz. o 2 metry. Niby niewiele, ale to mniej więcej po-
łowa długości przeciętnego samochodu, ale także mniej więcej połowa szerokości
standardowego przebiegu dla pieszych. Zbyt wydłużona droga hamowania może
przynieść opłakane skutki. I to nie tylko te materialne, związane z naprawą uszko-
dzonego nadwozia samochodu.

Wprawdzie producenci amortyzatorów zalecają, by wymieniać je na nowe po prze-
biegu ok. 80 tys. km, ale te zalecenia dotyczą jazdy po drogach w zachodniej Eu-
ropie. W Polsce powinno się wymieniać amortyzatory po przebiegu znacznie mniej-
szym, bo stan naszych dróg i ulic jaki jest, każdy widzi. Bardziej doświadczony
kierowca sam potrafi ocenić stan amortyzatorów w swoim samochodzie. Jeżeli
pojazd „nurkuje” w czasie ostrego hamowania, jest podatny na podmuchy bocz-
nego wiatru i gorzej trzyma się drogi na ostrych zakrętach, to znak, że warto spraw-
dzić stan działania amortyzatorów. Wszystkie stacje diagnostyczne dysponują tego
typu urządzeniami i na pewno dobrze jest sprawdzić amortyzatory po przejecha-
niu każdego 20 tys. kilometrów, a na pewno raz do roku, właśnie teraz, po zimie,
jeżeli ktoś jeździ mniej.

Z tego też powodu na wiosnę powinno się skontrolować hamulce samochodu.
Przy większych prędkościach jazdy nie jest bowiem obojętne czy siła hamowania
rozkłada się równomiernie na wszystkie koła. Niesprawne hamulce doprowadzić
mogą nawet do wypadnięcia pojazdu z drogi. Trzeba też sprawdzić stan klocków
hamulcowych. Zbyt cienkie klocki, nadmiernie zużyte, nie tylko powodują zmniej-
szenie siły hamowania, ale także doprowadzić mogą do zniszczenia tarcz hamu-
lowych, których wymiana jest znacznie bardziej kosztowna niż samych klocków.

I pamiętać należy, że zaniedbanie sprawdzenia po zimie stanu amortyzatorów,
hamulców, układu kierowniczego owocować może przyspieszonym zużyciem ogu-
mienia. Wprawdzie teraz nie ma – jak niegdyś – kłopotów z nabyciem opon, ale
po co wyrzucać przedwcześnie zużyte opony, skoro mniejszym kosztem niż cena
zakupu kompletu nowego ogumienia możemy dokonać kontroli newralgicznych
układów samochodu.

WOJCIECH MACHNICKI

Od 17 kwietnia jeździmy z włączonymi „na okrągło” światłami
– całą dobę przez cały rok.

TVP1

5:15 Bliżej natury: Zmiany w środowisku – cykl dokumentalny 5:35 Wstaje dzień – magazyn 5:40 Wpisani w krajobraz – magazyn 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 6:15 Biznesowa piątka – magazyn 6:20 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Nastoletni geniusze (8) – serial produkcji australijskiej (2003) 9:00 Domisie 9:30 Tom: Tom w Londynie – serial animowany produkcji hiszpańskiej (2005) 10:00 Doctor Who II – serial produkcji angielskiej 10:50 Kuchnia z Okrasą: Ziola – kuchenne perfumy 11:15 Rue Wiertz 60: Różnorodność – cykl reportaży 11:45 Agrobiznes 12:00 Wiadomości 12:10 Moda na sukces (3289) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 12:30 Moda na sukces (3290) 12:55 Klan (1251) – telenowela produkcji TVP 13:20 Plebania (862) – telenowela produkcji TVP 13:50 Jaka to melodia? (1424) – teleturniej muzyczny 14:10 Recepty Jedyńki: Mokry nos – magazyn 14:30 Raj – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Kwadrans na kawę 15:35 Reportaż 16:05 Moda na sukces (3291) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 16:30 Moda na sukces (3292) 17:00 Teleexpress 17:20 Na celowniku – magazyn 17:30 Klan (1255) – telenowela produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia? (1425) – teleturniej muzyczny 18:30 Plebania (865) – telenowela produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Bracia Koala: Wyjątkowy prezent Mysi – serial produkcji angielskiej (2005) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:20 Okruchy życia: W kryjówce milczenia – dramat produkcji amerykańskiej (1996); reż.: Richard A. Colla; wyk.: Kellie Martin, Marc Warren, Tom Radcliffe 22:00 Polacy; widowsko publicystyczny 22:45 Z refleksu – program publicystyczny 23:05 Fryderyki 2006 (1) 23:50 Fryderyki 2006 (2) 00:05 Tacy byliśmy – dramat produkcji amerykańskiej (1973); reż.: Sydney Pollack; wyk.: Barbra Streisand, Robert Redford, Murray Hamilton, Bradford Dillman 2:00 Jeś w zdrowie – film dokumentalny produkcji kanadyjskiej (2005) 2:35 Zakończenie programu

TVP2

5:15 Program dnia 5:15 Statek miłości (245/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1986) 6:05 Statek miłości (246/249) 7:00 Telezakupy 7:20 Znaki czasu – magazyn 7:40 Dwójka Dzieciom: Globet przedstawia niezwykły świat natury – serial dokumentalny produkcji niemiecko-angielskiej (2004) 8:05 Na dobre i na złe (205): Fatalne ukłucie 9:00 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 9:45, 10:35 i Pogoda: 9:20, 10:10, 10:40) 10:45 Święta wojna (178): Fałszywe pieniądze – serial produkcji TVP 11:15 Sąsiedzi (56): Koncert Noworoczny – serial komediowy produkcji TVP 11:40 Magnum (60/162): Swój do swego – serial produkcji amerykańskiej (1983) 12:35 Kopciuszek (51) – serial obyczajowy produkcji TVP 13:00 Słonie spod Kilimandżaro – film przyrodniczy produkcji holenderskiej (2004) 13:55 Europa da się lubić: Europa modna 14:50 Dr Quinn IV (10/28) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (1995) 15:45 Dla niesłychających: M jak miłość (489) – serial produkcji TVP 16:35 Gliniarz i prokurator (3/23): Fatalne zauroczenie (2) – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1987) 17:30 Zorro (29/78) – serial produkcji amerykańskiej (1957) 18:00 Program lokalny 18:30 Sport Telegram 18:35 Prognoza pogody 18:45 Panorama 19:05 Jeden z dziesięciu (7) – teleturniej 19:40 Ulice Kultury (26) – magazyn 20:05 Legionista –

film fabularny produkcji amerykańskiej (1999); reż.: Peter MacDonald; wyk.: Jean Claude Van Damme, Adewale Akinnuoye-Agbaje, Steven Berkoff, Jim Carter, Nicholas Farrell (za zgodą rodziców) 22:00 Panorama 22:20 Pogoda 22:25 Sport Telegram 22:30 Biznes 22:35 Korespondent – cykl dokumentalny 23:10 Alibi na drodze: W pułapce ognia – film fabularny produkcji amerykańskiej (2004); reż.: Kelly Sandefur; wyk.: Joe Lando, Gabrielle Carteris, Michael Gregory 00:45 Na jedwabnym szlaku: Tybet (2) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2005) 1:35 Po obu stronach Odry – magazyn 2:00 Audioteka: Noc Zagadek – teleturniej interaktywny 3:00 Program dnia 3:05 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 6:15 Biznesowa piątka 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Domowe przedszkole: W królestwie guzików 9:00 Wierzę, wątpię, szukam 9:25 Zaproszenie: Wokół krakowskich skałek 9:45 Dubidu (23) 10:35 Świadkowie nieznanych historii 11:05 Kochaj mnie (171) 11:30 Plebania (665) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1204) 12:35 Polska racja 13:05 W stronę świata (7): Stan Tokarski 13:30 Reportaż 14:00 Przebojowe Polki (5) 14:50 Dzieciństwo w cieniu śmierci 15:30 Łączy nas Polska 15:45 Domowe przedszkole: W królestwie guzików 16:10 Laboratorium 16:30 Wierzę, wątpię, szukam 17:00 Teleexpress 17:15 Oto jest pytanie 17:40 Skarbiec – magazyn 18:05 Wyjeżdżam – zostaje? 18:25 Kochaj mnie (171) 18:50 Plebania (665) 19:15 Dobranocka: Eliaz i Pistulka (2): Kulka 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1204) – telenowela TVP 20:35 Wieści Polonijne 21:05 Zakreślony tydzień (9) 21:35 Egzamin z życia (72) 22:20 Biznes z gwarancją 22:45 Polacy 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:45 Sport Telegram 23:50 Biznes 23:55 Oto jest pytanie 0:25 Skarbiec 0:50 Plebania (665) 1:15 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

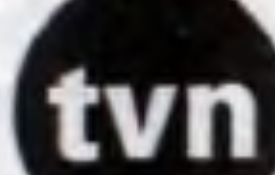
7:55 Kurier Flesz 8:30 Kurier 8:40 Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier 11:00 Kurier biznes 11:30 Kurier 11:40 Serwis ekonomiczny 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:00 Kurier komentarze 13:30 Kurier 14:00 Kurier świat 14:30 Kurier 14:55 Serwis ekonomiczny 14:59 Kurier 15:00 Kurier komentarze 15:30 Kurier 15:50 Kalejdoskop regionalny 16:00 Serwis ekonomiczny 16:05 Serwis sportowy 16:10 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 Nowohucka Kronika Filmowa 17:00 Kalejdoskop regionalny 17:15 Plus – minus 17:30 Kurier 18:00 Kronika 18:20 Okiem kamery 18:30 Kronika 18:40 Tematy dnia 18:45 Studio otwarte 19:15 Środowisko i my 19:35 Magazyn medyczny 19:55 Co warto wiedzieć 20:00 30 minut 20:30 Kurier wieczór 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Tematy dnia 22:15 Plus – minus 22:30 Kurier 22:40 Cykl reportaży 22:55 Kurier 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 23:55 Więcej niż jedno 0:45 Plus – minus



POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! 6:50 Sidła miłości – telenowela 7:45 TV Market 8:00 Halo! Kasa! 8:55 Roseanne – serial kom. 9:25 Rodzina zastępcza – serial kom. 10:00 Sekret Lauri – telenowela 11:00 Metamorfozy 11:30 Samo życie – serial obycz. pol. 12:00 Dom nie do poznania 12:55 Jesteś moim życiem – telenowela 13:55 Pierwsza miłość – serial obycz. 14:45 Świat według Bunch – serial kom. 15:15 Rodzina zastępcza – serial kom. 15:50 Wydarzenia 16:25 Interwencja 17:00 Gra w ciemno – teleturniej 18:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarze-

nia, sport i pogoda 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 Świat według Kiepskich – serial kom. pol. 21:00 Mój chłopak się żeni – komedia romantyczna USA (1997) (21:55 Losowanie Lotto) 23:20 Daleko od noszy – serial kom. 23:50 Piotr Bałtroczyk przedstawia – pr. rozryw. 0:50 Dziewczyny w bikini 2:50 Nocne randki



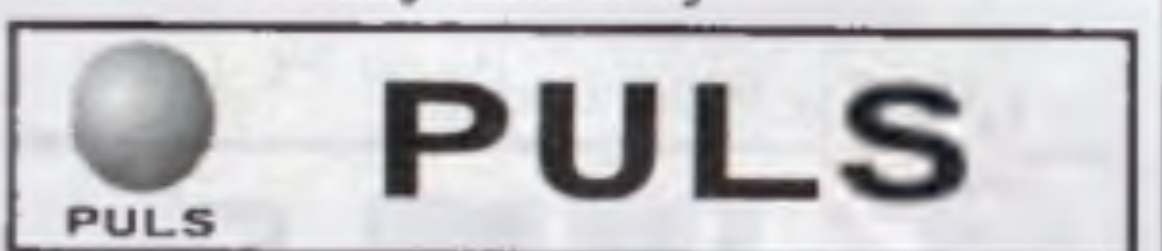
5:40 Uwaga! – mag. 6:00 Telezakupy 6:40 Życie na fali – serial obycz. 7:35 Taniec z gwiazdami – kulisy 8:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 9:05 Wykreć numer – teleturniej 10:15 Fabryka gry 11:10 Detektywi – serial sens. 11:40 Rozmowy w toku – talk-show 12:50 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 13:30 Na Wspólnej – serial obycz. pol. 14:00 Życie na fali – serial obycz. 15:00 Prawo pożądania – telenowela 16:00 TVN Fakty 16:15 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 17:15 Rozmowy w toku – talk-show 18:25 Detektywi – serial sens. 19:00 TVN Fakty, sport 19:45 Uwaga! – mag. 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Na Wspólnej – serial obycz. 21:30 Kod dostępu – film sensacyjny USA (2001) 23:15 Orange ekstraklasa 0:30 Odwrócenie – serial sens. 1:30 Siłacz 3 – Strongcup 2:35 Nocne igraszki 3:35 Telezakupy 3:55 Uwaga 4:15 Nic straconego



6:35 Telezakupy 7:20 Maraton uśmiechu 8:00 Agenci NCIS – serial sens. 9:05 Grzesznica – telenowela 9:55 Tajemnice Smallville – serial przygod. 10:55 Nash Bridges – serial sens. 11:55 Strażnik kasy – teleturniej 12:50 Telezakupy 14:15 Grzesznica – telenowela meksykańska 15:10 Pogoda na miłość – serial obycz. 16:05 Alf – serial kom. 16:35 Joey – serial kom. 17:05 Tajemnice Smallville – serial przygod. 18:05 Nash Bridges – serial sens. 19:05 Alf – serial komediowy 19:40 Joey – serial kom. 20:10 Trzy serca – komedia obyczajowa USA (1993) 22:20 Życie jak dom – komediodramat USA (2001) 0:55 W szponach nocy – horror USA (1994)

TV 4

6:05 FIFA Futbol Mundial 6:30 VIP 6:55 Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:30 Pokemon – serial anim. 9:00 Klinika samotnych serc – serial obycz. 10:00 Jesteś moim życiem – serial obycz. 11:05 Łowcy skarbów – serial przygod. 12:05 Lingo 13:05 Sztukateria – mag. 13:40 Wygraj fortunę 15:20 Król szamanów – serial anim. USA 15:50 Łowcy skarbów – serial przygod. 16:45 Klinika samotnych serc – serial obycz. 17:50 Lingo – teleturniej 18:55 Jesteś moim życiem – serial obycz. 20:00 Tok2Sok – talk-show 21:00 Ścisłe jawne – talk-show 22:00 Odkrywanie Ameryki 22:30 Czułe dranie 23:00 Nieczule dranie 23:30 Włatec mój – serial animowany dla dorosłych 0:00 Kuba Wojewódzki 1:05 Wydarzenia 1:40 Muzyczne listy



6:30 Program religijny 7:00 Opactwa i klasztory – serial dok. 7:30 Wieczny płomień miłości – telenowela 8:30 Kobieta – droga do szczęścia 10:30 Audycja generalna 11:50 Octava dies 12:30 Wideozwyty – serial dok. 13:00 Wielkie tajemnice – serial dok. 14:10 Miasta świata – serial dok. 15:05 Przygody Tarzana – serial przygod. 16:00 Wieczny płomień miłości – telenowela 17:00 Kobieta w lustrze – telenowela 18:00 Bianka – droga do szczęścia 18:55 Wideozwyty – serial dok. 19:25 Sprzedawcy – serial kom. 20:00 Puls wieczoru – mag. 20:45 Komedia małżeńska – komedia obyczajowa produkcji polskiej (1993) 22:45 Przygody Tarzana – serial przygod. 23:40 Magazyn przyrodniczy 0:00 Puls wieczoru

MISS „GŁOSU”, MISS NOWEJ HUTY

To już XI edycja konkursu. Konkurs cieszy się dużym uznaniem dziewcząt z Nowej Huty oraz Czytelniczek także spoza naszej dzielnicy. To zasługa sukcesów jakie laureatki tego konkursu osiągają i ich karier. W jedenastoletniej już historii konkursu wiele laureatek trafiło na światowe wybiegi jako modelki, wiele do świata sztuki, teatru, a także filmu. Współorganizatorem konkursu jest uznana w świecie agencja modelek RORES MODELS (www.rores.pl). W konkursie mogą wziąć udział dziewczyny, które poza urodą wyróżniają się ciekawymi pasjami, mają osiągnięcia w działalności artystycznej, sportowej lub w innej dziedzinie. Wiek 15–28 lat. Należy przesłać swoje zdjęcia (2–4) oraz charakterystykę: uzasadnienie zainteresowania konkursem z wyróżnieniem pasji i dotychczasowych osiągnięć. Elektronicznie: rores@bci.pl lub: 30-960 Kraków 1, skr. poczt. 783. Kandydatki będą sukcesywnie prezentowane na naszych łamach w każdym tygodniu aż do końca listopada. W grudniu zaprezentujemy finałową dwudziestkę. Dzisiaj prezentujemy kolejną kandydatkę.

Kandydatka nr 9, Aleksandra Rzepecka, jest uczennicą gimnazjum nr 42.

Ma już na swoim koncie wiele osiągnięć zarówno sportowych jak i naukowych. Klasy kończy ze świetnymi wynikami i wyróżnieniami. W wojewódzkim konkursie językowym: angielskim i niemieckim była w czołówce, w pierwszej dwudziestce!

Dostała się do etapu rejonowego w olimpiadzie biologicznej. W rozgrywkach międzyszkolnych ligi minikoszykówki zdobyła II i III miejsce w Krakowie. Grała w reprezentacji Krakowa w minikoszykówce. Bardzo lubi czytać książki, uważa, że rozwijają one wyobraźnię i pobudzają do kreatywnego myślenia. Jeździ konno, uczyła się też salsy – pięknego i wciągającego tańca. Jej pasją są podróże, gdyż uwielbia zwiedzać ciekawe miejsca oraz poznawać ich niepowtarzalną kulturę. Wolny czas spędza w gronie przyjaciół i rodziny, ale i w mieście potrafi znaleźć sposób na zabawę i relaks. Wraz ze znajomymi chodzi do kina, na kręgle, czy bilard. Jak każda młoda osoba, kocha zabawę, lubi chodzić do klubów, aby się tam wyszaleć i potańczyć. Pasjonuje się też modą i modelingiem. Ale ma do tego dystans. Imponują jej mądre modelki, kształtujące też inteligencję. Takie spotkała na ostatnim castingu. Z niektórymi się już zapoznała. Gdy chce się odprężyć wyjeżdża w góry, aby tam odciąć się od nowoczesności i wyciszyć. W



otoczeniu młodzieżowym drażnią ją i irytują osoby, których nie obchodzi, ani codzienność ani przyszłość: osoby, które poświęcają czas na rzeczy bezsensowne i czasami niszczące ich zdrowie, zamiast na naukę i zajęcia budujące. W Nowej Hucie wyremontowałyby stare, niszczone osiedla. Są one szare i zdezastrowane. Widok ich jest wielce przytłaczający. Uważa siebie za osobę oryginalną. Nie chce być jak wszyscy ludzie ją otaczający. Nie podąża za tłumem, ma swoje ścieżki życiowe. Ma swoje zdanie, którego potrafi bronić. (mp)

Prawnik radzi

ZAWŁASZCZYLI CUDZE

Podczas obrad walnego zgromadzenia jeden z członków spółdzielni wysunął wolny wniosek o zabudowę części korytarza, na którym 7 rodzin ma swoje wejścia do mieszkań, żądając, by nie była wymagana zgoda pozostałych właścicieli mieszkań. Wniosek przyjęto do realizacji. Wkrótce sąsiad postawił ściankę z oknem, dokładnie 108 cm od moich wejściowych drzwi, uniemożliwiając mi swobodne korzystanie z mieszkania. Inspektor nadzoru budowlanego nakazał jej rozebranie. Jednak sąsiad złożył w wydziale infrastruktury zgłoszenie o zabudowie wraz ze zgodą spółdzielni na zabudowę korytarza wydaną na podstawie uchwały walnego zgromadzenia. Czy to możliwe, by spółdzielnia mieszkaniowa (prawie wszyscy członkowie mają tytuły spółdzielczego prawa własności) nie brała pod uwagę opinii swoich członków (większość jest przeciwko zabudowie korytarzy). Przecież spółdzielnia to nie zarząd, tylko jej członkowie.

Zgodnie z art. 41 ustawy Prawo spółdzielcze, walne zgromadzenie może podejmować uchwały jedynie w sprawach objętych porządkiem obrad podanym do wiadomości wszystkich członków spółdzielni w terminach i w sposób określony w statucie spółdzielni. Zgodnie z zapisem art. 42 tej ustawy podjęta przez walne zgromadzenie uchwała, która jest sprzeczna z ustawą, jest nieważna. W art. 38 ustawy prawo spółdzielcze zostały wymienione enumeratywnie uchwały, jakie może podejmować walne zgromadzenie. Jest to katalog zamknięty, który może poszerzyć jedynie zapis statutu spółdzielni. Decyzje o zabudowie części nieruchomości wspólnej nie mogą zapaść na walnym zgromadzeniu spółdzielni z tej podstawowej przyczyny, że nieruchomości wspólne sfinansowali członkowie spółdzielni posiadający lokale w tej nieruchomości poprzez wniesienie wkładów budowlanych. Spółdzielnia nie posiada w tej nieruchomości żadnych powierzchni, w stosunku do których

mogą być – zgodnie z art. 40 ustawy o spółdzielniach mieszkaniowych – stwierdzić, że zostały one zaliczone do jej mienia. Tylko mieszkańcy danej nieruchomości za pośrednictwem spółdzielni mogą wydać taką zgodę, określając jednocześnie kwotę, jaką nabywający (zabudowujący) tę powierzchnię powinni wpłacić w formie wkładu budowlanego. Tak wniesiony wkład powinien zostać rozliczony na wszystkich posiadaczy spółdzielczych praw do lokalu. Członkowie spółdzielni posiadający niezbywalne prawo zaspokojenia swoich roszczeń majątkowych. Najlepiej o całej sprawie zawiadomić prokuraturę. W państwie prawa nie powinno być miejsca na stosowanie tego typu praktyk, a osoby działające na szkodę spółdzielni powinny zostać przykładowo ukarane – zgodnie z art. 267a ustawy Prawo spółdzielcze – karą pozbawienia wolności do lat 5 oraz grzywną. Zarząd i rada nadzorcza spółdzielni mieszkaniowej powinny mieć tego pełną świadomość. (sp)

TVP1

5:10 Wisła (3): Pod zaborami – serial dokumentalny 5:35 Wstaje dzień – magazyn 5:40 Europa bez miedzy 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30: Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 6:15 Biznesowa piątka – magazyn 6:20 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30: Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Kopciuszek: Magiczny gest – serial animowany produkcji japońskiej (1995) 9:00 Domowe przedszkole: Zguba Michała – program dla dzieci 9:30 Na górze i na dole (1): Szczęście w nieszczęściu – serial produkcji amerykańskiej (2004) 10:00 Doctor Who II – serial produkcji angielskiej 10:50 Kwadrans na kawę 11:15 Tajemnice podziemnego świata Majów (2/2) – film dokumentalny produkcji angielskiej (2005) 11:45 Agrobiznes 12:00 Wiadomości 12:10 Moda na sukces (3291) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 12:30 Moda na sukces (3292) 12:55 Klan (1252) – telenowela produkcji TVP 13:20 Dwie strony medalu (40) – serial produkcji TVP 13:50 Jaka to melodia? (1425) – teleturniej muzyczny 14:10 Przyjaciele – talk-show 14:30 My Wy Oni – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Laboratorium XXI wieku – magazyn 15:35 Podróżnik: Mecz Hassana w Casablance 16:05 Moda na sukces (3293) – serial produkcji amerykańskiej (2001) 16:30 Moda na sukces (3294) 17:00 Teleexpress 17:20 Na celowniku – magazyn 17:30 Klan (1256) – telenowela produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia? (1426) – teleturniej muzyczny 18:30 Dwie strony medalu (43) – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Babcia Róża i Gryzelka: Ząbkowa wróżka – program dla dzieci 19:10 Wieczorynka: Podróże do bajek: O królu i rycerzu (2) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Pogoda dla kierowców 20:20 Fałszerze. Powrót sfory (11/14) – serial sensacyjny TVP 21:15 Fałszerze. Powrót sfory (12/14) 22:10 Publicystyka polityczna 23:00 Jestem zły – film dokumentalny 23:35 Łoskot! – magazyn 00:05 Zazie w metrze – film fabularny produkcji francuskiej (1960); reż.: Louis Malle; wyk.: Catherine Demongeot, Philippe Noiret, Hubert Deschamps, Carla Marlier 1:35 Program publicystyczny 2:05 Zakończenie programu

TVP2

5:35 Statek miłości (247/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1986) 6:20 Statek miłości (248/249) 7:05 Telezakupy 7:25 Ojczyzna polszczyzna: O nietoperzu i łące – program prof. Jana Miodka 7:40 Dwojka Dzieciom: Globert przedstawia niezwykły świat natury (43/52) – serial dokumentalny produkcji niemiecko-angielskiej (2004) 8:10 Na dobre i na złe (206): Poznam panią... 9:00 Pytanie na śniadanie (w tym Panorama: 9:45, 10:35 i Pogoda: 9:20, 10:10, 10:40) 10:45 Święta wojna (179): Hanys, tata Gorola – serial produkcji TVP 11:15 Sąsiedzi (57): Chwyt reklamowy – serial komediowy produkcji TVP 11:45 Magnum (61/162): Przykrywa – serial produkcji amerykańskiej (1983) 12:35 Kopciuszek (52) – serial obyczajowy produkcji TVP 13:05 Deus Caritas Est – film dokumentalny 13:40 Dubidu (12) – quiz muzyczny 14:40 Dr Quinn IV (11/28) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (1995) 15:40 Przebojowe Polki (6) – widowisko rozrywkowe 16:35 Gliniarz i prokurator (4/23): Laura – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1987) 17:30 Zorro (30/78) – serial produkcji amerykańskiej (1957) 18:00 Program lokalny 18:30 Sport Telegram 18:35 Pogoda 18:45 Panorama 19:05 Janosik (2/13): Zbójnickie prawo – serial produkcji TVP 20:00

Cała ona – dramat produkcji amerykańskiej (1999) 21:35 Po oklaskach – rozmowy Anny Popek (6): Jan Kobuszewski – magazyn 22:00 Panorama 22:15 Pogoda 22:25 Sport Telegram 22:30 Biznes 22:40 Pitbull (11) – serial polityczny TVP (za zgodą rodziców) 23:35 Magazyn kryminalny 997 – program Michała Fajbusiewicza (za zgodą rodziców) 0:00 Kurierzy, których nikt nie słuchał – film produkcji holenderskiej (2005) 00:55 Męskie-żeńskie (2): Cięża – serial produkcji TVP 1:35 Abby (8/9) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2003) 1:55 Abby (9/9) 2:15 Audiotele: Noc Zagadek 3:15 Program dnia 3:20 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 6:15 Biznesowa piątka 6:20 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Budzik: Małpy 9:00 Raj 9:25 Ostoja 9:50 Zaczęły gwiazdy (3): Henryk Talar 10:15 Oto jest pytanie 10:40 Skarbiec 11:05 Studiuję w Polsce 11:30 Plebania (666) 12:00 Wiadomości 12:10 Złotopolscy (824): Senior rodu 12:35 Wieści Polonijne 13:05 Egzamin z życia (72) 13:50 Reportaż 14:10 Zakreślony tydzień 14:35 Od przedszkola do Opola: Robert Rozmus 15:05 Polacy 15:45 Budzik: Małpy 16:10 Kwadrans na kawę: Mamo nie tucz mnie 16:30 Raj 17:00 Teleexpress 17:15 SF – Symulator faktu: Paliwa 17:40 Reportaż 18:00 Ostoja 18:25 Było, nie minęło 18:50 Plebania (666) 19:15 Dobranocka: Lis Leon: Duchy 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Pogoda dla kierowców 20:15 Złotopolscy (824): Senior rodu 20:40 Z daleka, a z bliska 21:30 Teatr TV: „INKA” – spektakl teatralny; reż.: Natalia Koryncka-Gruz; wyk.: Karolina Kominek-Skuratowicz, Wioletta Nawrocka, Lech Mackiewicz, Kinga Preis, Agnieszka Podsiadlik, Piotr Jankowski, Marta Chodorowska, Piotr Bala, Paweł Kowalski, Kazimierz Mazur 23:00 Reportaż 23:30 Panorama 23:45 Pogoda 23:55 Sport Telegram 23:50 Biznes 23:55 SF – Symulator faktu: Paliwa 0:25 Palce lizać – magazyn 0:50 Plebania (666) 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:55 Kurier Flesz 8:30 Kurier 8:40 Kalejdoskop regionalny 9:00 Kurier 11:00 Kurier biznes 11:30 Kurier 11:40 Serwis ekonomiczny 12:00 Kurier świat 12:30 Kurier 13:00 Kurier komentarze 13:30 Kurier 14:00 Kurier świat 14:30 Kurier 14:55 Serwis ekonomiczny 14:59 Kurier 15:00 Kurier komentarze 15:30 Kurier 15:50 Kalejdoskop regionalny 16:00 Serwis ekonomiczny 16:05 Serwis sportowy 16:10 Rozmowa dnia 16:30 Kurier 16:50 Środowisko i my 17:15 Plus – minus 17:45 Kronika 18:05 Tematy dnia 18:10 Okiem kamery 18:20 Co warto wiedzieć 18:30 Studio otwarte TVP 3 19:15 Ślizek 19:35 Rekomendacje kulturalne 19:55 Co warto wiedzieć 20:00 Telekurier 20:30 Kurier 20:50 Ślizek – mag. 20:55 Trzeci wymiar 21:30 Kurier 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Tematy dnia 22:15 Plus – minus – magazyn 22:30 Kurier 22:40 Patrol Trójki 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Kurier 23:55 FBI kontra Hollywood – film dok. fr.

POLSAT

6:00 Wstawaj! Gramy! 7:00 Sidła miłości – telenowela 8:00 TV Market 8:15 Halo! Kasa! 9:00 Roseanne – serial kom. 9:30 Rodzina zastępcza – serial komediowy 10:00 Sekret Laury – telenowela 11:00 Metamorfozy – reality show 11:30 Samo życie – serial obycz. pol. 12:00 Sidła miłości – telenowela 12:55 Jesteś moim życiem – telenowela 13:55 Pierwsza miłość – serial obycz. 14:45 Świat według Bundych – serial kom. 15:10 Rodzina zastępcza – serial kom. 15:50 Wydarzenia 16:25 Inter-

wencja 17:00 Gra w ciemno – teleturniej 18:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia, sport i pogoda 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 I kto tu rządzi? – serial kom. pol. (2007) 21:00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (1) – serial sens. USA (2004) (21:55 Losowanie Lotto) 22:00 Mamuśki – serial kom. 22:30 Co z tą Polską – talk-show 23:30 Prawo miasta – serial sens. pol. 0:30 Dziewczyny w bikini 3:30 Nocne randki

tvn

6:00 Telezakupy 6:40 Życie na fali – serial obycz. 7:35 Usterka – serial dok. 8:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 9:05 Wykreć numer – teleturniej 10:00 Fabryka gry 11:10 Detektywi – serial sens. 11:40 Rozmowy w toku – talk-show 12:50 Na Wspólnej – serial obycz. pol. 13:20 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 14:00 Życie na fali – serial obycz. 15:00 Prawo pożądania – telenowela 16:00 TVN Fakty 16:15 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 17:15 Rozmowy w toku – talk-show 18:30 Detektywi – serial sens. 19:00 TVN Fakty, sport 19:45 Uwaga! – mag. 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Na Wspólnej – serial obycz. 21:30 Pogrzebana prawda – thriller USA (1996) 23:30 Kryminalni – serial sens. 0:30 Automaniak Max 1:00 Nocne igraszki 2:00 Telezakupy 2:20 Uwaga! – mag. 2:40 Nic straconego

tvn24

6:30 Telezakupy 7:30 Maraton uśmiechu 8:00 Moja krew 9:05 Grzesznica – telenowela 9:55 Tajemnice Smallville – serial przygod. 10:55 Nash Bridges – serial sens. 11:55 Strażnik kasy – teleturniej 12:55 Telezakupy 14:05 Grzesznica – telenowela meksykańska 15:05 Pogoda na miłość – serial obycz. 16:05 Alf – serial kom. 16:35 Joey – serial kom. 17:05 Tajemnice Smallville – serial przygod. 18:05 Nash Bridges – serial sens. 19:05 Alf – serial kom. 19:40 Joey – serial kom. 20:10 Kryptonim „Freedomstrike” – film sensacyjny USA (1998) 22:05 Kobra – oddział specjalny – serial sens. niem. 23:05 Trzający błuszc 3 – thriller USA (1997)

TV 4

5:45 Sztukateria 6:05 KINOManiaK 6:30 VIP – mag. 6:55 Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:30 Pokemon – serial anim. 9:00 Klinika samotnych serc – serial obycz. 10:00 Jesteś moim życiem – serial obycz. 11:05 Łowcy skarbów – serial przygod. 12:05 Lingo – teleturniej 13:05 V Max – mag. 13:40 Wygraj fortunę 15:20 Król szamanów – serial anim. 15:50 Łowcy skarbów – serial przygod. 16:50 Klinika samotnych serc – serial obycz. pol. 17:50 Lingo – teleturniej 18:55 Jesteś moim życiem – serial obycz. 20:00 Włascy móch – serial animowany dla dorosłych 20:30 Odkrywanie Ameryki 21:00 Telemaniak – czarna komedia USA (1996) 23:05 Niebezpieczne miasto – thriller Kanada-USA (2001) 1:55 Wydarzenia 2:30 Muzyczne listy

PULS

6:30 Program religijny 7:00 Zebro Adama 7:30 Wieczny płomień miłości – telenowela 8:30 Kobieta w lustrze – telenowela 9:30 Biana – droga do szczęścia 10:30 Telezakupy 11:50 Taaaka ryba 12:20 Wideowizyty – serial dok. 12:50 Gniazdo – film historyczny produkcji polskiej (1974) 15:00 Przygody Tarzana – serial przygodowy 16:00 Wieczny płomień miłości – telenowela 17:00 Kobieta w lustrze – telenowela 18:00 Biana – droga do szczęścia 18:55 Wideowizyty – serial dok. 19:25 Sekrety archeologii – serial dok. 20:00 Puls wieczoru 20:45 Szarada – dramat psychologiczny produkcji polskiej (1977) 22:30 Przygody Tarzana – serial przygodowy 23:30 Taaaka ryba – magazyn 0:00 Puls wieczoru

Wspólna inicjatywa Nowohuckiego Centrum Kultury i „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego”

SPOTKANIA Z PIOSENKĄ

Lubisz śpiewać? Zapraszamy (bez względu na wiek) do Klubu Miłośników Polskiej Piosenki przy Nowohuckim Centrum Kultury. Spotkania z Piosenką, które prowadzi Wojciech Dąbrowski, odbywają się w drugą i czwartą niedzielę każdego miesiąca. Najbliższe Spotkanie z piosenką odbędzie się w niedzielę 15 kwietnia 2007 roku o godz. 16 w kawiarence NCK (gmach A). Wstęp wolny.



ANTOLOGIA POLSKIEJ PIOSENKI XX WIEKU

pod redakcją Wojciecha Dąbrowskiego (część 293)

10 kwietnia – 60 urodziny Haliny Frąckowiak

Bawimy się w życie

Muzyka, słowa, wykonanie: Halina Frąckowiak

Byłeś ty i byłem ja, był nasz świat. Co jest prawdą, a co snem.
Świat, został sam, teraz cóż. Każdy z nas chce mieć dla siebie jakiś świat.
Dla nas już się skończył. Gdzie mamy iść, by znaleźć i każdemu dać?
Bawimy się w życie – Bawimy się w życie...
– Życie nami bawi się. Co czego odbiciem.

„Promyki Krakowa” w NCK

JUBILEUSZOWY KONCERT

W czwartek 12 bm. w Nowohuckim Centrum Kultury o godz. 18.00 na sali estradowej odbywa się Jubileuszowy Koncert mocno wrośniętego w pejzaż Krakowa Zespołu „Promyki Krakowa”. Koncert odbywa się w 20. rocznicę powstania zespołu i 40. rocznicę Pracy Twórczej Romy Doniec-Kwiecień twórczyni zespołu i osoby mocno obecnej na mapie kulturalnej Krakowa. Specjalnym gościem koncertu jest Wojciech Siemion. (P)

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej „Mistrzejowice” w Krakowie os. Tysiąclecia 42 ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY USTNY

na ustalenie stawki najmu lokalu użytkowego:

– os. Tysiąclecia 32 o pow. 53,00 m kw. (lokal w bloku mieszkalnym – niski parter), stawka wywoławcza wynosi 15,00 zł/m kw. + VAT + media, krok postąpienia 0,50 zł.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest:

1) wpłata wadium w kasie spółdzielni najpóźniej do dnia 23.04.2007 w godz. 7.30 do 11.30 i od godz. 12.00 do 14.30 w wysokości 1600 zł (dowód wpłaty wadium wraz z dowodem osobistym osoby biorącej udział w licytacji należy okazać na przetargu)

2) W chwili podpisania umowy najmu należy przedłożyć aktualny wpis do ewidencji działalności gospodarczej.

Lokal można oglądać w dniu 19.04.2007 w godz. 9.30–9.45.

Przetarg odbędzie się w dniu 24.04.2007 o godz. 9.00 w sali konferencyjnej SM „Mistrzejowice” w os. Tysiąclecia 42 (parter).

Przed przetargiem należy zapoznać się z Regulaminem przetargu oraz warunkami umowy najmu lokalu (do wglądu w siedzibie spółdzielni).

Zarząd zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Informacje telefoniczne pod numerem: 012 649-99-49.

OGŁOSZENIE O SPRZEDAŻY LOKALI MIESZKALNYCH

Przedsiębiorstwo Usług Hotelarskich i Turystycznych

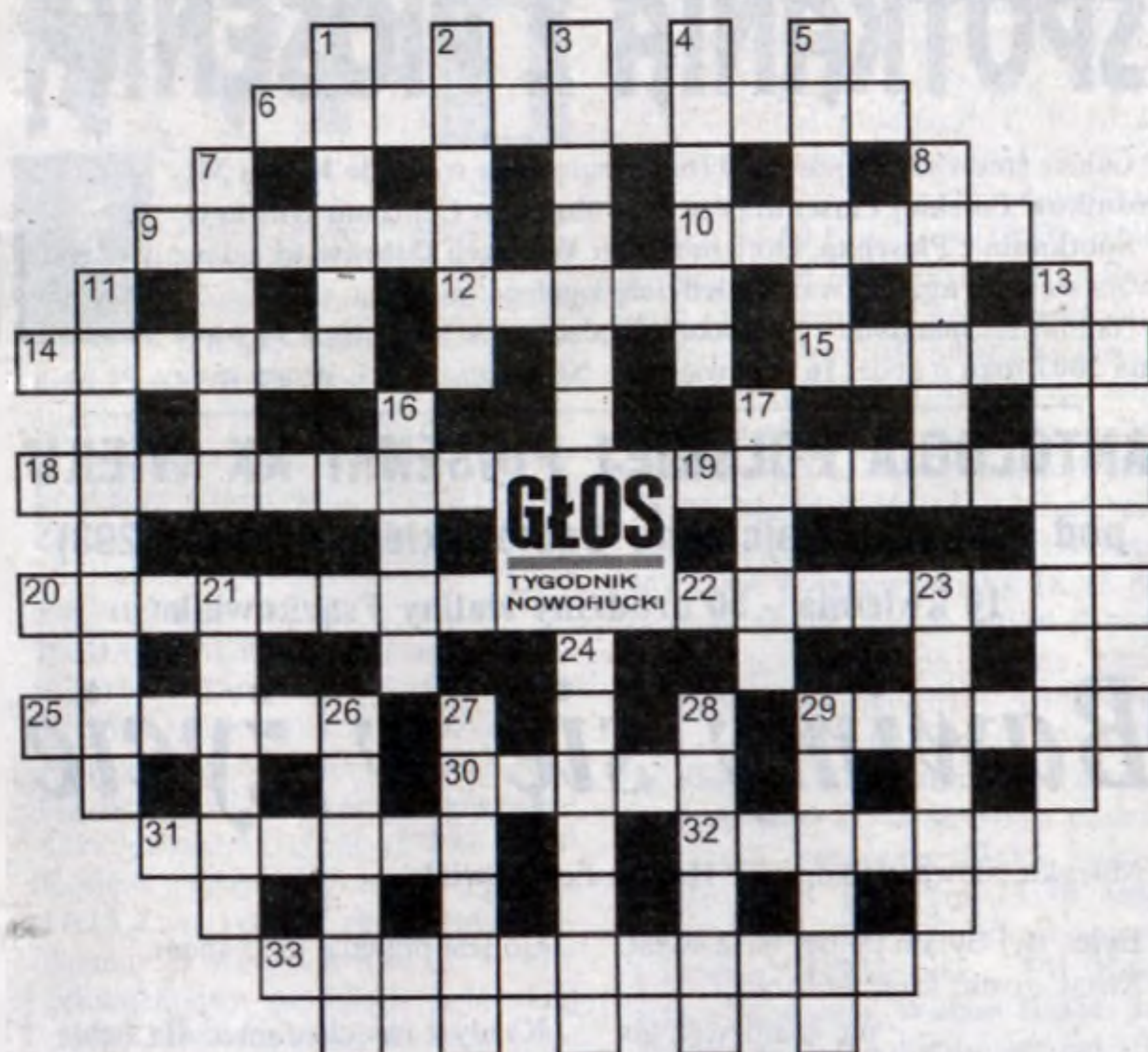
z siedzibą w Krakowie, ul. Fatimska 41A,

Informuje o przetargu na sprzedaż

sześciu lokali mieszkalnych

na os. Jagiellońskim nr 21 i nr 22 w Krakowie.

Ogłoszenie o przetargu pisemnym nieograniczonym ukazało się w Gazecie Wyborczej w dniu 20.03.2007 r. i na stronie internetowej www.puhit.com.pl. Bliższe informacje oraz zasady przetargu można uzyskać w siedzibie przedsiębiorstwa pokój nr 217 oraz pod nr tel. 012 648 48 46.



POZIOMO: 6. gra na rogu, 9. część czaszki, 10. dzielnica Nowego Jorku, 12. hazardowa gra losowa, 14. graniczy z Surinamem, 15. miasto nad Loarą, 18. narzędzie do obserwacji na łodzi podwodnej, 19. tysiąclecie, 20. jednostka charakteryzująca soczewkę, 22. mierzy ciśnienie atmosferyczne, 25. zarzek, 29. magmowa skała wylewna, 30. zawiadomienie adresata o przesyłce pocztowej, 31. uczeń cadyka, 32. miasto w zachodnich Czechach, 33. geologiczny zlepieniec różnych składników.

PIONOWO: 1. kraina historyczna w północno-wschodniej Polsce, 2. odpady z przemiatu ziarna na mąkę, 3. składniki krwi, 4. muzyka blockersów, 5. dźwięk z obu stron, 7. pierwszy zdobywca Mont Everestu, 8. miasto nad Sprewą, 11. młodzieńcze dzieła twórcy, 13. biały motyl, 16. przekaz dźwiękowy, 17. państwo śródziemnomorskie, 21. wodospady na Dnieprze, 23. twór lodowcowy, 24. huta w Katowicach, 26. stolica stanu Massachusetts, 27. największe jezioro Europy, 28. pomnik ziemny, 29. pierwiastek chemiczny o liczbie atomowej 46.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysyłać do 25 kwietnia 2007 r.

Rozwiązanie krzyżówki nr 13:

POZIOMO: 6. kosmopolita, 9. Toledo, 10. piruet, 12. rezus, 14. cykady, 15. asceza, 18. insygnia, 19. pediastra, 20. staloryt, 22. komandor, 25. wrotki, 29. Bamako, 30. astma, 31. Irtysz, 32. Temida, 33. planetarium.

PIONOWO: 1. Wogezy, 2. amfora, 3. apaszka, 4. klipsy, 5. steria, 7. homary, 8. sekcja, 11. sygnatura, 13. szarlotka, 16. piryty, 17. fetor, 21. letarg, 23. nomada, 24. artysta, 26. idylla, 27. gazony, 28. satyra, 29. bambus.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki nr 13 wylosowała p. **Maria Stalmach zam. przy al. Pokoju**. Nagroda jest do odebrania w redakcji w godz. 9-15. Po odbiór należy przynieść z „Głosem” i dowodem osobistym.

WYMIEN DOWÓD JUŻ DZIŚ

Urząd Miasta Krakowa rozpoczął akcję mającą na celu zachęcenie mieszkańców do wymiany dowodów osobistych. 1200 plakatów oraz 10 000 ulotek informujących o konieczności wymiany dokumentu pojawi się m.in. w miejskich szpitalach, szkołach, siedzibach Rad Dzielnic, Urzędach Skarbowych. „Ponad 85 tysięcy krakowian nie wymieniło jeszcze dowodu osobistego z tzw. książeczkowego na blankietowy. Zapraszamy i zachęcamy mieszkańców do jak najszybszej wymiany dokumentu” – mówi Dyrektor Wydziału Spraw Administracyjnych UMK Tadeusz Czarny. Ustalony przez MSWiA ostateczny termin wymiany dowodów upływa z końcem grudnia 2007 roku. Posiadanie aktualnego, blankietowego dowodu osobistego ułatwi i usprawni formalności - np. podczas załatwiania spraw w ZUS-ie, w Urzędzie Skarbowym, w banku, na poczcie, u notariusza oraz przy przekraczaniu granicy państw Unii Europejskiej. Przypominamy również, że na przejściach granicznych UE nie są honorowane wpisy dzieci do starych dowodów osobistych, zatem - gdy pla-

nujemy wyjazd za granicę wraz z dzieckiem - konieczne jest posiadanie dokumentu tożsamości dziecka. Obecnie można wyrobić dowód osobisty dla dziecka na wniosek potwierdzony przez rodziców (opiekunów). Termin oczekiwania na dowód wynosi 30 dni, dlatego należy pamiętać, że składając wniosek z końcem grudnia, dowód otrzymamy pod koniec stycznia następnego roku. Wprawdzie wydawany jest formularz B, potwierdzający fakt złożenia wniosku, nie uprawnia on nas jednak do przekraczania granic Unii Europejskiej. Mieszkańcy Dzielnicy XIV-XVIII (Nowa Huta) w sprawie wymiany są obsługiwani na parterze budynku na os. Zgody 2 (od poniedziałku do piątku w godzinach od 8.00-18.00). Wszelkie informacje można znaleźć na stronach internetowych Biuletynu Informacji Publicznej Miasta Krakowa www.bip.krakow.pl, skąd można pobrać druk wniosku o wydanie dowodu osobistego. Szczegółowe informacje są także dostępne na stronie Miejskiej Prezentacji Internetowej „MAGICZNY KRAKÓW” www.krakow.pl. (sp)

Kancelaria Doradztwa Prawno-Gospodarczego oferuje usługi w zakresie: dofinansowanie, upadłości, likwidacja, sprzedaż spółek
www.kdgmarsko.pl, kdgmarsko@interia.pl
Tel. 0 505-500-177, 0 503-965-473.

• W minionym tygodniu w Straży Miejskiej Oddział Nowa Huta zgłoszono 205 interwencji, pouczone 351 osób, ukarano mandatami karnymi 75 sprawców wykroczeń, na kwotę 8400 zł, sporządzono 17 wniosków o ukaranie do Sądu Grodzkiego, do izby wytrzeźwień przewieziono 5 osób, a do miejsca zamieszkania - dwie.

NA STRAŻY MIASTA

• Dyżurny otrzymał zgłoszenie, że na chodniku przy ul. Centralnej leży nietrzeźwa dziewczyna. Nietrzeźwą okazała się 14-latką, którą, jak ustalono w izbie wytrzeźwień, alkoholem poczęstował jakiś mężczyzna. Stwierdziła, że przebywa on obecnie w jej domu wraz z jej 8-letnią siostrą, pod nieobecność rodziców i ona obawia się o jej bezpieczeństwo. W związku z tym udano się pod wskazany adres, jednocześnie informując o zdarzeniu policję i matkę nietrzeźwej dziewczyny, która była w pracy. Na miejscu podczas wspólnej akcji z policją pod wskazanym adresem zatrzymano mężczyznę, który dokonał czynów zabronionych na nieletnich. Podczas zatrzymania w mieszkaniu przebywały razem z nim dwie nieletnie dziewczyny, jedna w wieku 8, a druga w wieku 13 lat.

• Dyżurny strażnik otrzymał zgłoszenie, że na ul. Igołomskiej grupa osób zdemolowała autobus. Na miejscu zastano kierowcę pojazdu, który poinformował strażników, że trzech młodych mężczyzn, którzy zostali wyproszeni z autobusu za niewłaściwe zachowanie, dokonało rozbicia szyb kamieniami i oddaliło się. Podczas kontroli rejonu wraz ze świadkiem, udało się zatrzymać jednego ze sprawców który następnie został przekazany policji. (mp)

ZNANY KRĘGARZ W KRAKOWIE

16.04.2007 r. od godz. 10.00 będzie przyjmował w Nowohuckim Centrum Kultury znany kręgarz o sławie ogólnopolskiej, dyplomowany technik masażysta **Tadeusz Czarny** z Przeworska. Osiąga on znakomite rezultaty, bezboleśnie ustawiając kręgi na całej długości kręgosłupa, szyjne, piersiowe i lędźwiowe. Wykonuje on także masaż leczniczy i rehabilitacyjny, zalecając ćwiczenia i profilaktykę przy schorzeniach kostnych. W sprawie rezerwacji terminu przyjęcia można kontaktować się pod numerem telefonu 644-28-63 lub 0-601 074-892. Telefon w Przeworsku: (0-16) 648-82-74.

E-mail: tadeuszczarny@poczta.onet.pl. Wiadomości można znaleźć też na stronie: www.republika.pl/masazysta_czarny.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 - pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu - Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książki promowanej w tym numerze. **Kupon jest ważny do 18 kwietnia 2007 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia SKARBNIKA poleca kryminał Joanny Chmielewskiej pt. „Zapalniczka” (wyd. Kobra). „Sobiesław patrzył już zupełnie inaczej i słuchał z żywym zainteresowaniem, podsztywniając lekko głowę. Wziął do ręki zapalniczkę i obejrzał ją ze wszystkich stron? Więc to państwo go znaleźli? (...) Rozumiem, wmieszali się państwo w zbrodnię wyłącznie przez ten przedmiot? I w dodatku to wcale nie jest ten przedmiot, tylko inny...”

Z KRONIKI POLICYJNEJ

POLICJA CZUWA

Dużo szczęścia miał młody mężczyzna, który zmęczony zwiedzaniem i poznawaniem uroków Krakowa zasnął na ławce na plantach. Była noc. Być może zasypiając liczył na to, że spokojny sen zapewni mu krakowscy stróż prawa. I nie przeliczył się. Patrolujący rejon plant przy ul. Basztowej policjanci, zwrócili uwagę na odpoczywającego w ten dość niekonwencjonalny sposób turystę. Śpiącego zauważył też złodziej, który podszedł do ławki. Kiedy upewnił się, że mężczyzna śpi, skradł mu plecak. Policjanci po krótkim pościgu zatrzymali złodzieja. Jest nim 51-letni mieszkaniec powiatu chrzanowskiego. Odpowiedź przed sądem za kradzież, za co grozi kara do 5 lat więzienia. W odzyskanym plecaku były książki, dokumenty i rzeczy osobiste turysty. Gdy kilkanaście metrów od ławki, na której spał nadal młody mężczyzna, trwały czynności policyjne związane z zatrzymaniem i legitymowaniem złodzieja do śpiącego podszedł kolejny złodziej, który zaczął przeszukiwać kieszenie śpiącego. Gdy, podniósł głowę zobaczył przed sobą umundurowanych policjantów. Na

jego rękach zacisnęły się kajdanki. Ten zatrzymany ma 30 lat i jest mieszkańcem Krakowa. Przed sądem odpowie nie tylko za usiłowanie kradzieży, ale także za posiadanie narkotyków. W czasie przeszukania znaleziono przy nim działkę marihuany.

NIEBEZPIECZNI „ZŁOMIARZE”

Policjanci KP II zostali powiadomieni, że w rejonie ul. Skrzatów nieznani sprawcy dokonują kradzieży metalowych elementów kolejowych. Na miejsce natychmiast skierowano policyjny patrol. Funkcjonariusze podjeżdżając na miejsce zauważyli dwóch mężczyzn w średnim wieku, którzy z mostu kolejowego zrzucali jakieś „blachy”. Jak się okazało sprawcy spomiędzy szyn kolejowych zdemonstrowali 18 metrów „blachy przeciwykolejowej”. Obaj mężczyźni, którymi okazali się mieszkańcy Krakowa w wieku 38 i 57 lat, zostali zatrzymani i przewiezieni do II KP. Po przesłuchaniu zostały im przedstawione zarzuty spowodowania bezpośredniego niebezpieczeństwa katastrofy w ruchu lądowym, za co grozi kara do 8 lat pozbawienia wolności. (jdz)

KEJA
RESTAURACJA
„KEJA”
STACJA SMAKÓW

Centrum Handlowe M1
al. Pokoju,
tel. 296-58-25

Ulica Bosacka 18
tel. 012 393-52-67

SERWIS OPON „KRAWAL” OPONY KRAJOWE I ZAGRANICZNE

- polecamy unikalny system wyważania kół z testem drogowym
- prostowanie felg aluminiowych i stalowych
- pompowanie kół azotem
- naprawa opon z systemem PAX (autoryzacja Michelin)

Stanowisko z rezerwacją telefoniczną!

Kraków - Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej),
czynne 8⁰⁰-18⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰
Tel./fax 425-70-08, 643-09-98, www.capala.com.pl

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Elizabeth Lowell pt. „Przełte złoto” (wyd. Amber). Risa Sheridan wie o złocie wszystko. Jej pomoc jako eksperta od starożytnej sztuki złotniczej jest bezcenna dla Shane'a Tannahilla, zapalonego kolekcjonera i właściciela kasyna w Las Vegas. Olśniewająca kolekcja przekazana Shane'owi przez tajemniczego ofiarodawcę budzi niepokój Risy. Jest w tym wszystkim coś groźnego.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBNIKA” Anny Włodarczyk, mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu - Tygodnika Nowohuckiego” zakup książki promowanej w tym numerze z 5-procentową bonifikatą. **Kupon jest ważny do 18 kwietnia 2007 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

WEEKEND W „ŁAŹNI”

W najbliższy weekend na Szkolnym 25 będzie bardzo koncertowo. W kawiarni Wysoki Połysk odbędą się dwa wydarzenia muzyczne. Pierwszym będzie piątkowy koncert zespołu Krafcy (godz. 20.00, wstęp 7 zł), tegorocznego zwycięzcę pierwszego etapu eliminacji do konkursu „Debiuty” w ramach 44 KFPP w Opolu, który odbył się w krakowskim studiu telewizyjnym w Łęgu 31 marca. Krafcy oprócz swoich kompozycji porywają publiczność swoimi aranżacjami (głównie w brzmieniach funky) hitów George’a Michaela, Red Hot Chili Peppers, Chrisa Thomasa, Jamiroquai, Madonny, Simple Red, Kravitz czy Jacksona. Członkowie zespołu swoje muzyczne zęby zjadali m.in. z TSA, Dominiką Kurdziel, Kulturką, Inkwizycją, ZiYO, Halio Bandem, Griffem Hamilto-

nem, Wheatbreadem Johnsonem, Latającymi Talerzami, Moniką Brodką, Czterema Szmerami, Renatą Przemyk, Jazzgotem, Dave Ellis Blues Bandem, Terry Menem czy chórem Pueri Cantores Sancti Nicolai.

Drugim wydarzeniem będzie Pierwszy Nowohucki Jam Session (sobota, godz. 20.30), na który zapraszamy wszystkich chętnych do wspólnego grania. Klimat tej imprezy zależeć będzie w dużej mierze od tego, jak licznie stawia się muzycy (niektórzy zobaczą się pierwszy raz na scenie) i publiczność. Zaczynamy oczywiście od jazzu, ale czym skończymy...? Dwie imprezy muzyczne w dwóch różnych stylach, co je łączy? Gwarancja dobrej zabawy, niepowtarzalnych przeżyć i oczywiście wysokiego połyku.



19 kwietnia w Łaźni Nowej rozpoczyna się Slamdance Film Festiwal. W ramach festiwalu Łaźnia rozpoczyna superprodukcję filmową (komedia)! Jednak jak to bywa przed każdą produkcją, trzeba zorganizować casting na aktorów oraz statystów.

CASTING W ŁAŹNI NOWEJ
Jeżeli masz wyobraźnię i chcesz wziąć udział w niezapomnianej filmowej przygodzie, weź udział w castingu na kosmitę. Przygotuj się na casting: wybierz kostium, znajdź inspirujący rekwizyt, wymyśl swo-

ją historię, planetę, z której pochodzisz, bądź gotowy na improwizację. Nie bój się poczucia humoru! Zwycięscy kosmici wezmą udział superprodukcji filmowej „Misja Nowa Huta”, którą zainauguruje festiwal SLAMDANCE on the road. Sobota – 14 IV, godzina 11.00–17.00. Łaźnia Nowa os. Szkolne 25 w kosmicznym laboratorium na poziomie -1 sala alfa.

Recepcja castingu tel.: (012) 680-23-42. Więcej informacji o festiwalu na <http://www.laznianowa.pl/slamdance>.

BEZPŁATNE PORADY PRAWNE

CSP CENTRUM PRZEDSIĘBIORCZOŚCI SPOŁECZNEJ

ZAPRASZA

♦ osoby bezrobotne, zarejestrowane w Grodzkim Urzędzie Pracy ♦ niepełnosprawne ♦ absolwentów OHP ♦ osoby w wieku 17–23 lata, korzystające z pomocy MOPS

NA BEZPŁATNE PORADY Z ZAKRESU:

♦ prawa cywilnego ♦ prawa rodzinnego ♦ prawa spadkowego, ♦ prawa administracyjnego ♦ prawa lokalowego ♦ prawa pracy ♦ prawa autorskiego.

Centrum Przedsiębiorczości Społecznej

os. Centrum C 10

Tel.: (012) 425-03-88

Anna Wilk

od poniedziałku do piątku w godzinach 9.00–15.00
(we wtorki 13.00–19.00)

VI NOWOHUCKI PRZEGŁĄD ARTYSTYCZNY W JĘZYKACH OBCYCH

22 i 23 marca odbył się w Klubie „Kuznia” VI Nowohucki Przegląd Artystyczny w Językach Obcych, zorganizowany przez Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida oraz Zespół Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2 w Krakowie. Spotkanie miało charakter konkursu, gdyż w każdej z kategorii: wokalne, recytatorskiej oraz małych form scenicznych, została przyznana jedna nagroda oraz dwa wyróżnienia.

Sponsorami imprezy byli: Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Instytut Austriacki w Krakowie, British Council Poland, Goethe Institut w Krakowie. Wydawnictwo Longman, Wydawnictwo Oxford University Press oraz Szkoła Języków Obcych CE LINGUA. W przeglądzie uczestniczyło około 250 uczestników i 35 nauczycieli ze szkoły podstawowej oraz gimnazjum.

Dzieciaki bawiły się świetnie. Zaskakiwały pomysłami zarówno jeśli chodzi o ciekawe kostiumy, jak i scenografię. W kategorii recytatorskiej mogliśmy usłyszeć hity młodych gwiazd, takich jak Tokio Hotel, które znała i lubiła prawie cała widownia, dodatkowo nieraz towarzyszyły śpiewaniu ciekawe układy choreograficzne. W kategorii małych form scenicznych dzieci chy-



II miejsce: „A tale about Jack-o-lantern” – kategoria małe formy sceniczne. Gimnazjum nr 35.

świadczy dodatkowo dobrze o ich wrodzonym kunszcie aktorskim :-)

Rosnące z roku na rok zainteresowanie konkursem świadczy o tym, że tego typu spotkań powinno być więcej; dzieci przez zabawę wiele się mogą nauczyć, jest to też dodatkowa motywacja do lepszego poznania języków obcych, odgrywających przecież dzisiaj tak ważną rolę.



I miejsce: „The forest in danger” – kategoria małe formy sceniczne. Szkoła Podstawowa nr 101.

ba się najlepiej czuły. Dobór repertuaru był zróżnicowany, przeważała w duża dawka humoru, nie brakło też w nich elementów dydaktycznych. Dzieci wcielały się w różne postacie z bajek, ale też w nich samych, czyli uczniów w ich wieku, których nurtują różne sprawy, takie jak miłość, Bóg. Nie trzeba było znać dobrze języków obcych, aby wiedzieć, co uczniowie chcieli przekazać publiczności, co

A oto laureaci tegorocznego przeglądu artystycznego w językach obcych:

SZKOŁY PODSTAWOWE

Kategoria wokalna

I miejsce: Chór – Szkoła Podstawowa nr 89,

II miejsce: 5-osobowy zespół – Szkoła Podstawowa nr 92,

III miejsce: duet – Szkoła Podstawowa nr 101,

Kategoria recytatorska

I miejsce: Sebastian McGrath – Zespół Szkół Społecznych nr 5,

II miejsce: Sylwia Rojek – Szkoła Językowa z Klubu „Kuznia”,

III miejsce: Jan Rosiewicz – Szkoła Językowa z Klubu „Kuznia”.

Kategoria małe formy sceniczne

I miejsce: Szkoła Podstawowa nr 89 „The forest in danger”,

II miejsce: Szkoła Podstawowa nr 101 „Krakau ist eine Reise wert”,

III miejsce: Szkoła Językowa z Klubu „Kuznia” „Goldilocks and the Three Bears”.

GIMNAZJA

Kategoria wokalna

I miejsce: Bartek Zawartka Gimnazjum 37,

II miejsce: Katarzyna Kucharska Gimnazjum 42,

III miejsce: Agata Kotulska i Piotr Pajak Gimnazjum 2,

wyróżnienie: Aleksandra Podsiadło oraz Aleksandra Sowa z Gimnazjum nr 50.

Kategoria recytatorska

I miejsce: Alicja Kantor „Lieder eines Lumpen” Gimnazjum 39,

II miejsce: Anna Rudnik Gimnazjum Salezjańskie Publiczne,

III miejsce: Adrian Szajkowski Gimnazjum 35.

Kategoria małe formy sceniczne

I miejsce: Gimnazjum 42 „The Army”,

II miejsce: Gimnazjum 35 „A tale about Jack-o-lantern”,

III miejsce: Gimnazjum 39 „Maggie vin Weihnachten”,

Nagrody wręczył dyrektor Instytutu Austriackiego Aleksander Burka.

Zwycięzcom gratulujemy!

Barbara Karpierz
Fot. autorka

Zofia Czyż w obozie Auschwitz- Birkenau spędziła 2 lata i 8 miesięcy

ŚWIADEK ZBRODNI PRZECIWKO LUDZKOŚCI

Młoda Nowa Huta pochyla się nad historią

Autorka tego tekstu to dziewczyna, która pracuje w Muzeum Czynu Zbrojnego. Zatrudniona jest w ramach programu Equal. Equal znaczy równy, program ma dać wszystkim równe szanse znalezienia pracy. Jakże często nie potrafimy docenić naszych czasów, kiedy krzywdą jest brak pracy, niska pensja, dyskryminacja. „Posłuchajmy” historii o czasach, kiedy praca bywała nie wynagradzanym przymusem, a równi ludzie byli tylko wobec śmierci. W czasach Unii Europejskiej i równości zatrzymajmy się na chwilę nad historią człowieka traktowanego jakżeś niehumanitarnie.



25 Stycznia 1940 roku szef Głównego Urzędu SS zawiadomił reichsführera SS Heinricha Himmlera, że „wkrótce obok Oświęcimia zostanie utworzony obóz, który jest pomysłem jako rodzaj państwowego obozu koncentracyjnego”. Pierwszy transport z ludźmi trafił do Auschwitz 20 czerwca 1940 r. Było to 728 więźniów z Tarnowa. A wśród nich byli min. Władysław Bartoszewski i Jan Stojalowski – mieszkańcy Nowej Huty¹. W Oświęcimiu zamordowano około 4 mln ludzi. Ci, którzy zdołali przeżyć, stali się świadkami tej zbrodni. Wśród nich znalazła się Zofia Czyż, która trafiła do Oświęcimia w 1942 roku w jednym z wielu transportów.

Zofia Czyż urodziła się 10 czerwca 1918 roku w Paczółtowicach (powiat chrzanowski). Przez wiele lat po wojnie pracowała w hucie im. Lenina na Wydziale Kwater Zbiorowych W-94 na stanowisku higienistki. W chwili wybuchu wojny jako 18-letnia dziewczyna postanowiła zaangażować się nie tylko w pomoc rannym i chorym, lecz także w działalność konspiracyjną. Podjęła bowiem pracę u lekarza Tadeusza Gabryszewskiego w Zakopanem. Jej konspiracyjna praca polegała na dostarczaniu tajnych pism do wyznaczonych miejsc. Musiała uważać, by nie spotkać Niemców. Pod żadnym pozorem nie mogła nikomu opowiedzieć o swoim zadaniu. Musiała zachować w tajemnicy swoją działalność. Zdawała sobie sprawę, że gdyby wyjawiała cel swojego zadania, sprowadziłaby na siebie i innych niebezpieczeństwo. Niestety hitlerowcy spostrzegli Zofię, która realizując polecenia, wędrowała często, wypełniając swoją misję. Niemcy zaczęli ją obserwować, śledzić i w ten sposób trafili do mieszkania lekarza. Doktor T. Gabryszewski, wiedząc, że wróg zna

już jego działalność, że wkrótce zostanie aresztowany i prawdopodobnie zabity, popełnił samobójstwo. Dwa dni później hitlerowcy wkroczyli do mieszkania lekarza i zabrali jego rodzinę wraz z Zofią. Pani Czyż trafiła do więzienia w Zakopanem, w którym spędziła kilka dni. A następnie przewieziono ją do więzienia w Lincu.

Od tego momentu rozpoczęła się droga przez mękę, przesłuchania, którym zawsze towarzyszyło bicie. Więźniów torturowano dniami i nocami, i tak przez dwa miesiące. 11 września 1942 roku pani Zofia została przetransportowana do „piekła”, gdzie na bramie wejściowej widniał napis *Arbeit macht frei*. Przed rokiem 1942. a więc zanim pani Zofia trafiła do obozu, wszyscy więźniowie przechodzili selekcję na rampie. Po opuszczeniu wagonów transportowych więźniowie musieli oddać wszystkie rzeczy, które wyrzucano na rampę. Specjalny oddział roboczy wszystko zabierał i odwoził do magazynów zw. Kanadą. Następnie znajdujący się na rampie ludzie podlegali selekcji, którą przeprowadzał lekarz i esesmani. Tych nadających się do pracy pędzono do obozu, pozostali byli transportowani wprost do komór gazowych. Eliminowano chorych, starców. Żydów, kobiety ciężarne i kobiety z dziećmi. Członek SS, prof. dr med. et phil. Johann Paul Kremer pracujący w Auschwitz od 30 sierpnia do 18 września 1942 r., po swojej pierwszej selekcji, jaką przeprowadził na rampie, napisał o obozie: „W porównaniu z tym, co tu się dzieje, piekło Dantego wydaje się komedią”. Od 1942 roku skupiono się na zasileniu siłą roboczą niemieckiego przemysłu wojennego, wobec czego każdego, kto trafił do obozu, z wyjątkiem Żydów (tych zabijano), wykorzystywano do pracy.

Panią Zofię wraz z innymi więźniami pędzono w kierunku bloku więziennego, przed którym musieli się rozebrać, ostryżono ich, a następnie wszyscy musieli przejść przez łaźnię. Wśród wrzawy, krzyku, bicia puszczano lodową wodę, po czym wypędzano wszystkich na podwórzu. Następnie rozdawano ubrania obozowe, spisywano dane i przydzielano numer, który nasyłano na ubranie, a od początku 1942 roku również tatuowano na lewym przedramieniu. Od tej pory więzień tracił imię i nazwisko, stawał się numerem. Więźniowie przechodzili okres kwarantanny trwający od 2 do 4 tygodni, który polegał na dalszym torturowaniu w celu zastraszenia psychicznego i wyniszczenia fizycznego. W bloku kwarantanny znajdowały się trzypiętrowe prycze, na których zmieścić się mogło maksymalnie osiem osób, w rzeczywistości musiało zmieścić się siedemnaście⁴. Często z powodu braku miejsc więźniowie spędzali

noc poza budynkiem, pod gołym niebem. W czasie kwarantanny więźniowie nie pracowali, w związku z czym otrzymywali mniejsze racje żywnościowe. W ciągu dnia zajmowano więźniów tzw. gimnastyką⁵.

Po okresie kwarantanny umieszczano więźniów w ceglanych blokach przeznaczonych na 400 osób, w których hitlerowcy umieszczali od 700 do 1000 osób, czasem nawet więcej. W sali, która ledwo mieściła od 40 do 50 osób, przebywało około 200 osób. Dzień więźnia rozpoczynał się o 4.30 apelem i także kończył apel, dzięki któremu SS-mann (blockführer) mógł się zorientować czy nikogo nie brakuje. Przeprowadzane apele budziły strach i przerażenie. Apele rzadko trwały poniżej godziny. Były celowo przedłużane do kilku – kilkunastu godzin bez względu na pogodę. W obozie kobiecym więźniarki często kłęczały podczas apelów, z podniesionymi rękami. Zofia pamięta apele, które trwały dwa dni, dwie noce, zupełnie wyczerpując więźniów stojących na kilkunastostopniowym mrozie lub w upale. Wycieńczeni, głodni nie przeżywali apelów, a nie sprzątnięte zwłoki obgryzały szczury, które niekiedy rzucały się na żyjących – wspomina pani Zofia.

Więźniowie byli nękani przez SS-manów i kapo. Kapo wyznaczano spośród więźniów. Byli odpowiedzialni za więźniów w swoim bloku, mieli nad nimi wielką, właściwie nieograniczoną władzę. Trafnie funkcję i rolę kapo oceniła Danuta Czech, którą cytuje Laurence Rees w książce „Auschwitz. Naziści i ostateczne rozwiązanie”. Jego [kapo] zadaniem było dopilnowanie, żeby praca została wykonana, musiał więc bić swoich ludzi. Jeśli nie wywiązał się należycie z obowiązków, przestawał być kapo i wracał do więźniów. Wiedział, że zatłuką go na śmierć pierwszej nocy po powrocie.

Wobec więźniów stosowano wymyślne kary, jedną z nich, którą opisuje, Zofia było przywiązywanie rąk i nóg do tzw. drewnianego konia⁶ a tylną część ciała odsłanianą i bito do nieprzytomności. Oprawcy wymyślili cały system kar, którym towarzyszyło nieustanne bicie przez SS-manów i kapo było to m.in. chłosta, gimnastyka kar (Strafexerzieren), umieszczanie w kompanii karnej, tzw. stojka, osadzenie w bunkrze, które polegało na umieszczeniu 10 do 20 więźniów i niepodawaniu im jedzenia. Więźniowie umierali z głodu.

1 marca 1941 r. Himmler po raz pierwszy odwiedza obóz, po czym nakazuje rozbudowę obozu macierzystego i budowę nowego obozu, trzy kilometry dalej – w Brzezince⁷. Rozbudowa Brzezinki rozpoczęła się w październiku 1941 roku. Obóz stanowiły baraki stajenne, bez okien, wyposażone w 3-piętrowe prycze. W baraku obliczonym na 300 osób przeżywało od 1000 do 1200. Były tam także prymitywne piece, które nie były w stanie ogrzać pomieszczenia, nie było wody, urządzeń sanitarnych⁸. Zamiast podłogi klepisko z gliny, które podczas deszczów zamieniało się w błoto. W barakach plaga było robactwo, wszy, pluskwy, pchły. Każde pomieszczenie było skrajnie brudne. W obozie człowiek był nikiem, odbierano mu wszystko, godność i prawo do życia. W

Brzezince pani Zofia służyła za konia do wywożenia śmieci. – Umęczona często padałam pod ciężarem, ale bał przywracał mnie do przytomności – wspomina. Często, aby zagłuszyć jęki i krzyki zabijanych, chorych i głodnych, przygrywała więźniarska orkiestra. Z powodu niedożywienia, dręczenia i gnębienia więźniowie zapadali na choroby. Niestety na pomoc lekarską nie mogli liczyć. Istniał na terenie obozu szpital, ale służył on hitlerowskiemu lekarzom do przeprowadzania eksperymentów i doświadczeń na chorych i zdrowych dorosłych i dzieciach. Zofia Czyż trafiła do takiego szpitala, ale widok, który zobaczyła; konające, rodzące i pelzające kobiety, tak ją przeraził, że uciekła do swojego bloku.

Od pracy nie było odpoczynku, więźniowie musieli wykonywać wyznaczone im zadania w niedziele i święta. Na te dni wymyślano różne zajęcia polegające na bezsensownym wykonywaniu wciąż tej samej czynności np. przenoszeniu z miejsca na miejsce ciężkich kamieni. Przy tym bito wszystkich, a zwłaszcza tych, którzy pracowali zbyt wolno. Więźniów wykorzystywano do pracy przy budowie obozu – przenoszenia ciężarów na znaczne odległości. Pracowali w charakterze siły pociągowej, przy pracach niwelacyjnych, przy wydobywaniu żwiru z rzeki, przy budowie wałów przeciwpowodziowych, dróg, baraków, urządzeń masowej zagłady, obiektach gospodarczych i administracyjnych.

Pracowali przy obsłudze urządzeń sanitarnych, kanalizacyjnych, w warsztatach obozowych, przy sortowaniu, czyszczeniu, dezynfekcji.

Kobiety zatrudniano na roli, gdzie pracowały przy uprawie, hodowli, wykonywały prace melioracyjne, drenarskie, usuwały kamienie z pól, budowały groble. Prace więźniów wykorzystywały firmy niemieckie: zakłady zbrojeniowe „Union”, Deutsche Ausrüstungswerke, Deutsche Erd und Stein Werke, koncern GI Farbenindustrie (produktory cyklon B), Herman Göring Werke, Duetsche Vacuum Oil, koncern Berghutte, firma farmaceutyczna „Bayer”, która zleciła poddanie eksperymentom ludzi po zażyciu ich leków. Więźniowie pracowali przy cementowniach, elektrowniach, zakładach rozbioru uszkodzonych samolotów, przy usuwaniu niewypałów. Z pracy więźniów koncerny uzyskiwały ogromne dochody. Po zakończeniu pracy więźniowie musieli wziąć ze sobą zmarłych i ich zwłoki złożyć na apelu podczas oddziaływania, by liczba więźniów się zgadzała. Jeśli liczba się nie zgadzała – zabijano. Nie wyobrażalny wysiłek fizyczny miał służyć Rzeszy, a w rezultacie doprowadzić do śmierci tysięcy ludzi. Dla pani Czyż te piekielne męki trwały do roku 1944, kiedy wywieziono ją do fabryki żarówek firmy „Osram”, gdzie więźniów nie bito, jednakże głód dokuczał im w dalszym ciągu. Słabe więźniarki często nie miały siły zejść do schronów, by ukryć się tam podczas alarmów. 14 kwietnia 1945 roku wszyscy zostali ewakuowani w nieznanym kierunku, gnane przez SS-manów kobiety z powodu całkowitego wyczerpania mdlały. Te kobiety pozostawiano, gdyż Niemcy nakazali je zostawić w miejscu, w którym upadły. Pędzone przez 24 godziny zostały pozostawione w lesie. Niemcy prze-

brali się w cywilne ubrania i uciekli. Cała grupa kobiet, w której była pani Czyż, zgłosiła się do miejscowego burmistrza, który skierował je ponownie do fabryki. Tym razem wszystkie więźniarki otrzymały żupę, zaskoczony wkrótce zrozumiał tę nagłą zmianę w traktowaniu ich. Otóż na te tereny wkroczyli Amerykanie, którzy zaopiekowali się wynędzniałymi więźniami. Następnie wszyscy trafili do szpitala. Pani Czyż po powrocie do zdrowia otrzymała legitymację, która umożliwiła jej swobodne i dowolne poruszanie się, umożliwiła jej powrót do domu.

Plan zlikwidowania obozu, czyli zniszczenia obiektów mordów, nazywał się planem Molla, Wiadomość o nim przedostała się do opinii publicznej przez Agencję Reutera. Wobec czego zaniechano jego realizacji. W związku z zaistniałą sytuacją przystąpiono do stopniowej likwidacji obozu. Ewakuowano transportami kolejowymi, i pieszko. Podczas marszów ginęło mnóstwo osób z głodu, wycieńczenia. Wieziono ich do innych obozów na Zachód. 26 października 1944 Himmler wydał rozkaz zniszczenia krematoriów w Oświęcimiu, część budynków rozebrano, część wysadzono.

W obozie „Auschwitz-Birkenau” ginęli ludzie w wyniku niewolniczej pracy, głodu, bicia, tortur, nieludzkich warunków bytu, egzekucji i uśmiercania w komorach gazowych. Obóz został wyzwolony przez Armię Radziecką w wyniku operacji wiślańsko-odrzańskiej 27 stycznia 1945 roku. W Oświęcimiu, Monowicach i Brzezince wyzwolono około 7 tys. więźniów w tym 180 dzieci.

Najwyższy odsetek w obozie stanowili Polacy i obywatele polscy pochodzenia żydowskiego, Żydzi, obywatele ZSRR, Jugosławii i Francji; oprócz nich w obozie przebywali Amerykanie, Anglicy, Austriacy, Belgowie, Bułgarzy, Cyganie, Czesi, Grecy, Hiszpanie, Holendrzy, Niemcy, Norwegowie, Rumunii, Słowacy, Szwajcarzy, Turcy, Włosi.

Ustawą sejmową PRL z 2 lipca 1947 roku postanowiono, że „w miejscu byłego hitlerowskiego obozu koncentracyjnego tworzy się po wsze czasy Pomnik Męczeństwa Narodu Polskiego i Innych Narodów”. 11 kwietnia 1961 roku podczas międzynarodowej manifestacji, położono kamień węgielny pod Międzynarodowy Pomnik Męczeństwa – na pomniku znajduje się napis „Miejsce męczeństwa i śmierci 4 milionów ofiar zamordowanych przez ludobójców hitlerowskich”⁹.

IWONA JAROSZ

¹ „Obozy hitlerowskie na ziemiach polskich 1939–1945”, Warszawa 1979, s. 359.

² Ernst Klee, „Auschwitz – Medycyna III Rzeszy i jej ofiary”, Kraków 2005, s. 380.

³ L. Rees, „Auschwitz, naziści i ostateczne rozwiązanie”, Kraków 2005, s. 392.

⁴ „Obozy hitlerowskie na ziemiach polskich 1939–1945”, s. 382.

⁵ Tamże, s. 363.

⁶ Tamże, s. 381.

⁷ Tamże, s. 363–364.

⁸ Tamże, s. 374.

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SLUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999, Straż Pożarna 998, 646-01-98, 0601 42-52-00. Policja 997. Pogotowie gazowe 992. Toksykologia 411-99-99. Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 61-52-910, os. Na Wzgórzach (VII KP) 61-52-911, Straż Miejska 680-15-00. Pogotowie Ratunkowe – Nowa Huta 644-49-99, Pogotowie AD-REM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, 643-27-43. Pogotowie dźwigowe 644-23-08. Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne. ADREM awarie poza budynkiem 644-12-10, Pogotowie c.o. 644-38-46. Wodociągi 648-28-61. Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin 425-57-50.

MEDYCYNIA I ZDROWIE

♦ **GABINET MASAŻU LECZNICZEGO** (dypl. tech. Paweł Kaczor), os. Uroczę 6, tel. 644-43-07, pon.–piątek 14–19. Masaż klasyczny, regeneracyjny, manualne leczenie kręgosłupa, drenaż limfatyczny, moxibustion, yumeiho.
♦ **PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ** – os. Handlowe 8, tel. 644-78-26 lub 640-50-90 (po południu): badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna: poniedziałek 12.00–16.00, wtorek–piątek 9.00–13.00.
♦ **GABINET KARDIOLOGICZNY**. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Badania: EKG, Holter, testy wysiłkowe, porady, echokardiografia. Rejestracja: 418-79-80.
♦ **Gabinet masażu leczniczego**. Os. Uroczę 2, pok. 122 (bóle pleców, karku, stawów, ciernięcia, mrowienia, zaburzenia czucia, bóle i zawroty głowy, mdłości). Masaże odchudzające, masaże relaksacyjne. 0607-44-33-97.
♦ **MASAŻ LECZNICZY**. (012) 65-24-74, 609-793-973.
♦ **GABINET UROLOGICZNY**, specjalista urolog A. Karski przyjmuje pon., czw. 16–18, ul. Pleszowska 23. 415-58-00.
♦ **USG – BEZ TERMINÓW**. Os. Jagiellońskie 19 (nad „Biedronką”, koło kościoła „Arka”). Rejestracja i informacja 649-25-33, 641-03-11 wieczorem.
♦ **ESPERAL. CHIRURGIA – WIZYTY**. 0502-275-257.
♦ **GABINET MASAŻU I TERAPII MANUALNEJ**, mgr Piotr Łojek (masaż, terapia manualna, fiykoterapia). Wizyty domowe. Gabinet – os. Boh. Września 3. Rej. 012 641-19-46, 0502-045-468.
♦ **PEDIATRA** – wizyty domowe, tel. 602-108-067.

GABINET WETERYNARYJNY

♦ **GABINET WETERYNARYJNY**, os. Na Stoku 40, tel. 681-47-47, czynny: poniedziałek–piątek 13.00–19.00, sobota 10.00–12.00.

USŁUGI RÓŻNE

♦ **USŁUGI SZKLARSKIE**, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.
♦ **FOTOLABORATORIUM**, os. Centrum B 3. Tel. 643-20-49, 8–19, sob. 8–14. Usługi fotograficzne, atelier: zdjęcia ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne.
♦ **ROWERY** – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komisy, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 0502-73-00-87.
♦ **Naprawa telewizorów**. 0508-08-46-92.
♦ **PRZECHEWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglądu) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3. Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.
♦ **OBUIE – NAPRAWA**. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.
♦ **SALON FRYZJERSKI „U Agnieszki”** (damski, męski, dzieci), os. Słoneczne 10 (w bud. przedszkola). Tel. 643-14-53.
♦ **USŁUGI WOD.-KAN., GAZ, C.O.** Tel. 681-34-17.
♦ **Zastrajkował telewizor?** Dzwon 645-47-65, 0609-725-791.
♦ **NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI**. Szkolne 14. 644-98-11.

♦ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKI**, Robert Sroka, os. Niepodległości 3, tel./faks (012) 649-55-55.
♦ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerek. Dywaniarz. 012 649-92-39.
♦ **NAPRAWA MAGNETOWIDÓW, TELEWIZORÓW**. Tel. 012/645-92-08, 0503-78-71-43.
♦ **ANTYWŁAMANIOWE** zabezpieczenia – drzwi, alarmy, rolety, kraty, zamki. Rok założenia 1991. Al. Jana Pawła II 68. Tel. (012) 411-84-25, całodobowo – 0501-47-11-33.
♦ **NAPRAWA PROFESJONALNA SONY, SANYO, PANASONIC, INNE**. Tanio! (012) 640-00-42.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

♦ **„AUXILIUM” S.A. KANCELARIA BIEGLYCH REWIDENTÓW**. Zeznania roczne PIT-y. Al. Pokoju 84. Tel. (12) 425-80-53, fax (12) 425-91-47, auxilium@auxilium.com.pl, www.auxilium.eu.
♦ **„SALDO” – usługi księgowo-podatkowe**. Zeznania roczne PIT-y. Tel. 641-07-59.
♦ **„PRYMUS” – BIURO KSIĘGOWO-PODATKOWE**, 31-946 Kraków, os. Teatralne 24. Tel. 643-41-28, tel./fax 643-71-91. UMOWY LEASINGOWE, przedstawicielstwo Europejskiego Funduszu Leasingowego.
♦ **BIURO RACHUNKOWE „ATINA”**, usługi podatkowo-księgowo. PODATEK RUCHOMY (PIT-y). Boh. Września 6. 648-01-89.
♦ **„IN PLUS” – BIURO AUDYTORSKO-KSIĘGOWE**. Os. Złotej Jesieni 15 C, pok. 12. Tel. 648-38-45, 0602-222-416. Usługi księgowo-podatkowe, kadry, płace, ZUS.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

♦ **NIERUCHOMOŚCI POLSKIE**
♦ **ATRACYJNE OFERTY**. Szybka sprzedaż, wynajem. www.nieruchomosci.polskie.gratka.pl (012) 428-13-20.
♦ **AGENCJA NIERUCHOMOŚCI „TARA”** – licencja zawodowa. Mieszkania, domy, działki – obsługa prawna, kredyty bankowe. Prowadzimy zarząd nieruchomościami Wspólnot Mieszkaniowych. www.tara.net.pl, biuro@tara.net.pl. Al. Pokoju 82. Tel./fax 644-00-59, 0609-600-328.
♦ **„ARKA-DOM” – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI**. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka. Tel. 641-66-74. www.arkadom.krakow.pl
♦ **„WAGA”**. Handlowe 12. 012-642-10-67. Zamiany, sprzedaż.
♦ **NIERUCHOMOŚCI „TWÓJ DOM”**, os. Centrum E 21. Tel. (012) 643-76-60, (012) 378-31-31. www.twoj-dom.com.pl. Sprzedaż – kupno mieszkań, domów, działek. OBSŁUGA KREDYTOWA. Oddział I Niepołomice, ul. 3 Maja 1. Tel./faks (012) 281-39-09, e-mail: biuro1@twoj-dom.com.pl
♦ **INTERGLOBAL NIERUCHOMOŚCI** – Największa oferta w Nowej Hucie, os. Piastów 21 b, tel. 681-10-33.
♦ **„ATMA” – LOKALE, MIESZKANIA, DOMY, DZIAŁKI**. OBSŁUGA PRAWNA, NOTARIALNA, GEODEZYJNA, KREDYTOWA, UBEZPIECZENIOWA. (012) 647-00-47, 502-667-048. www.atma.krakow.pl
♦ **KRAKOWSKIE BIURO NIERUCHOMOŚCI „CONSTANS”** – pośrednictwo, skup, sprzedaż; ul. Długa 46/2. Tel. (012) 633-89-85, (012) 643-15-71; kom. 0602-692-285. E-mail: e.milosz@interia.pl; www.constans.gratka.pl.

ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI

♦ **„MARGO” Zarządzanie Nieruchomościami** zaprasza zainteresowane Wspólnoty do współpracy. E-mail: Marta.Grzeszczuk1@wp.pl, tel. 0600-395-572, www.margozn.pl.

UBEZPIECZENIA

♦ **UBEZPIECZENIA** – najkorzystniejsze komunikacyjne. Pakiety ubezpieczeniowe OC, AC, NW dla samochodów nowych i komisyjnych – „WARTA”, PZU, „P.T.U.”, „COMPENSA”, „SAMOPO-MOC”, „ALIANZ”, „GENERALI” – DALEW, os. Słoneczne 2, tel. 643-05-48 w godz. 9.00–18.00, sob. 9.00–13.00. Bilety autobusowej komunikacji międzynarodowej.

KREDYTY, POŻYCZKI

♦ **CHWILÓWKI. POŻYCZKI**. Osiedle Złotej Jesieni 6, pokój 76 (II piętro). Tel. (012) 647-04-02.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

♦ **SERWIS OPON KRAWAL**, partner handlowy MICHELIN i PIRELLI oferuje wszelkie naprawy opon i detek • profesjonalne wyważanie kół • prostowanie felg alu i stalowych • pompowanie kół azotem • unikalne wyważanie kół z próbą drogową • naprawy opon z systemem PAX • opony różnych marek krajowe i zagraniczne. Honorujemy karty płatnicze. Raty. Ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzkowskiej). Pon.–pt. 8.00–18.00, sobota 8.00–14.00. Tel.: 425-70-08, 643-09-98. www.capala.com.pl
♦ **AUTOKOMPUTER s.c., A. Bulanda, J. Walasek, ul. Makuszyńskiego 9B**, tel. 684-19-00, pon.–pt. 7.30–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów, ul. Siewna 30, godz. 7.30–17. Tel. 415-97-75. www.autokomputer.krakinfo.pl
♦ **AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI (rok założenia 1989)**. Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.
♦ **AUTO-SERVICE**: autoryzowany dealer firmy CASTROL. Piotr Fijałkowski, os. Słoneczne 8A, tel. 644-37-43, czynne 8–16, poleca komputerowy pomiar geometrii i komputerowe wyważanie kół, bezstykową zmianę opon, pneumatyczne smarowanie, podciśnieniową wymianę olejów, mycie podwozia i nadwozi oraz silników. Oleje silnikowe CASTROL oraz filtry olejowe zakupione w naszej firmie wymieniamy GRATIS. Opony DĘBICA.
♦ **AUTOCENTRUM BLASK**, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06 czynna od pon. do sob. 8–18, niedziela 8–15.
♦ **samoobsługowa myjnia ręczna** (7 dni w tygodniu, 8–23).
♦ **serwis i sprzedaż opon** (tel. 680-53-10, pon.–sb., 8–18).
♦ **AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE**. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.
♦ **AUTOSZYBY – SERWIS**. Nowa Huta. Tel. 425-88-21.
♦ **BLACHARSTWO, LAKIERNICTWO, MECHANIKA**. Os. Szkolne 26. Tel. 644-88-44.
♦ **AUTOALARMY**, centralne zamki, blokady. (012) 643-62-12, Czyżyny.
♦ **AUTOKOMIS „MOTOPLAZA”, ul. Giedroycia 10 (przebiegną z Igołomskiej)**. KUPUJEMY AUTA ZA GOTÓWKĘ. Największy wybór aut w cenie do 10 000 zł. ZAMIANY, KREDYTY, UBEZPIECZENIA. Tel. 012/452-22-48, 0503-100-123.
♦ **ZŁOMOWANIE** samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. (012) 681-01-41, 0605-100-845.
♦ **GAŹNIKI, rozruszniki, alternatory**. 0501-168-155.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

♦ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE**. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 23/1 (I p.). Tel. 685-53-80.

KWACIARNIE

♦ **KWACIARNIA „KALINA”, os. Centrum D1**, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15. Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.
♦ **KWACIARNIA „CUPIDO”, pl. Targowy Bieńczyce 6**, tel. 641-46-35. Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wianki okolicznościowe, bukiety.

JĘZYKI OBCE

♦ **ANGIELSKI 4 x SZYBCIEJ** metodą CALLAN. Huta, 685-56-26, Prokocim 658-43-28. www.angielski.krakow.pl

OGŁOSZENIA DROBNE

♦ **„AKONTA”, Niepodległości 33**, metrowe, sprzedamy. 0503-104-109.
♦ **ALBERTYŃSKIE**, 40 m², 2-pokojowe. 0514-127-145.
♦ **ANTENY** najtaniej. (012) 648-30-42.
♦ **ATRAKCYJNE pożyczki** już od 500 zł. Polski Bank. 0695-996-986.
♦ **BEZSTRESOWO**, bezpiecznie, pomożę sprzedać-kupić mieszkanie, dom, działkę, doświadczony biuro. (012) 647-52-47.
♦ **CHEMIA**, doświadczenie. (012) 647-10-38.

♦ **CHEMIA**, korepetycje. (012) 647-08-41, 0505-107-232.
♦ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerek. Dywaniarz. (012) 649-92-39.
♦ **DO** wynajęcia dwupokojowe. (012) 643-44-07.
♦ **DO** wynajęcia 40 m², os. Kolorowe. 0501-608-122.
♦ **DZIAŁKĘ** budowlaną. 15 a, w pięknej okolicy (las, woda), Lipnica Murowana, sprzedam. 0606-853-128.
♦ **FIRMA „Constans”** kupi mieszkanie dwu-, trzypokojowe. (012) 633-89-85, (012) 643-15-71, 0602-692-285.
♦ **FIRMA „Constans”** kupi mieszkanie jednopokojowe. (012) 633-89-85, (012) 643-15-71, 0602-692-285.
♦ **GÓRKA** Kościelnicza, grobowiec granit, 2 miejsca, sprzedam. (012) 649-12-57.
♦ **KOBIETY** w wieku 35–55 lat zatrudnimy. Makuszyńskiego 19, tel. (012) 644-89-28.
♦ **KUPIĘ** każde mieszkanie, gotówka! 0503-100-123.
♦ **KUPIĘ** mieszkanie w Nowej Hucie do 40 m², powyżej parteru. (012) 644-21-58 po godz. 20.00.
♦ **KUPIĘ** tanio mieszkanie małe, może być zadłużone. 0600-286-262.

♦ **LAKIERNIK** samochodowy. 0888-206-506.
♦ **ŁÓDÓWKI**, zamrażarki, naprawa u klienta, gwarancja. (012) 647-51-22, (012) 425-86-14.
♦ **LOKAL** do wynajęcia, 10 m². (012) 636-16-77.
♦ **MAŁOWANIE** mieszkań. 0692-696-489.
♦ **MEBLE** na wymiar, szafy, kuchnie. 0692-439-006.
♦ **NAPRAWA**, konserwacja, sprzedaż, montaż piecyków łazienkowych. (012) 648-46-19, 0502-587-520.
♦ **NIEMIECKI**, korepetycje od podstawówki do studiów. (012) 417-41-90, 0509-294-854.
♦ **NIEMIECKI**. 0502-755-752.
♦ **PANIĄ** do mięsno wędliniarskiego, Huta. Tel. (012) 641-00-29.
♦ **PIT-y**, bezpłatny dojazd, VAT. (012) 425-86-78.
♦ **PIT-y**, biuro. (012) 647-10-38.
♦ **PIT-y**, VAT, usługi księgowe i prawne. Handlowe 8. (012) 685-58-85.
♦ **PIT-y**. (012) 645-89-13.
♦ **REMONTY** od A do Z. (012) 648-77-89, 0609-652-546.
♦ **SKUP** zadłużonych mieszkań spółdzielczych i kwaterek, zamiana. 0516-324-740.

♦ **SPRZEDAM** 3-pokojowe w Pińczowie (15 minut od Buska Zdroju), superkomfortowe, lp., ekologiczne, bez gazu ziemnego, 60 m², cena 125 000. 0604-102-894, 0509-287-885.
♦ **TANIO** szafy suwane. 0692-439-006.
♦ **TAPICER**. 0606-918-243.
♦ **TRANSPORT** do 3,5 t. 0502-398-556.

♦ **WOLNOSTOJĄCY**, 30 m², do wynajęcia. 0600-462-497.
♦ **ZAPLATANIE** lin stalowych. 0511-840-636.
♦ **ZASTRAJKOWAŁ** telewizor? Dzwon pod nr (012) 645-47-65 lub 0609-725-791.
♦ **ZATRUDNIĘ** lakiernika samochodowego. 0888-206-506.

Chcesz, aby Twoje ogłoszenie dotarło do 250 tysięcy mieszkańców Nowej Huty?

TO PROSTE!

ZAMIEŚĆ JE W „GŁOSIE-TYGODNIKU NOWOHUCKIM”!

Biuro ogłoszeń – redakcja „Głosu” (NCK, przy pl. Centralnym). Tel. 643-44-33. Czynne od poniedziałku do piątku w godz. 9.00–16.00.

CHEMIA KOREPETYCJE STUDENT AGH
647-08-41, 0505-10-72-32

Opiekunkę zatrudni Punkt PCK (przychodnia os. Kolorowe). Tel. 644-95-62.

Kupię 2 pokoje bez pośrednika.
Tel. 0503-77-48-31.

DZIAŁAMY OD 1992 ROKU DZIAŁAMY OD 1992 ROKU
Biuro Obrotu Nieruchomościami „STYL”
PEŁNA OBSŁUGA PRAWNA I NOTARIALNA
OS. BOH. WRZESNIA 76
(paw. przy pętli tramw.). Czynne: pn.–pt. 9–16
www.styl.krakow.pl
e-mail: biuro@styl.krakow.pl
Tel./fax (012) 647-52-47, kom. 0605-88-07-88
Pilnie poszukujemy do sprzedaży mieszkań, domów



RADA I ZARZĄD DZIELNICY XV MISTRZEJOWICE

Przewodniczący: Marek Hohenauer, zastępca przewodniczącego: Konrad Maciejowski, członkowie Zarządu: Adam Grelecki, Halina Kita, Leszek Tytko.

Biuro Rady Dzielnicy: ul. Miśnieńska 58 (os. Tysiąclecia), tel. 012 648-96-18, czynne od poniedziałku do piątku w godz. 11.00–15.30, środa – bez przyjmowania stron.

Dyżur przewodniczącego lub zastępcy: czwartek godz. 14.00–15.30. Dyżur członków Zarządu: wtorek godz. 16.00–17.00. Dyżur Straży Miejskiej: pierwszy poniedziałek miesiąca godz. 16.00–17.00.

Dyżur Policji: czwartek godz. 15.00–16.00. Oficjalna strona internetowa: www.dzielnica15.krakow.pl.

V SESJA RADY DZIELNICY XV MISTRZEJOWICE (2)

(dokończenie
z poprzedniego numeru)

Rada Dzielnicy wprowadziła korektę na zadaniu priorytetowym „Remont chodnika przy ul. Cedyńskiej – strona południowa” polegającą na zmianie zapisu na: „Remont chodnika przy ul. Cedyńskiej – strona północna”. Jest to konsekwencją wizji lokalnej w terenie (objazdu) przeprowadzonej w dniu 23.02.2007 r. z udziałem przedstawicieli Krakowskiego Zarządu Komunalnego i Rady Dzielnicy XV Mistrzejowice.

Radni wskazali do realizacji w 2007 roku następujące zadania z zakresu „remonty dróg, chodników i oświetlenia”:

1. Remont chodników przy ul. Wawelskiej – kontynuacja, w tym w rejonie bl. nr 53, 54, 55 i Fortu BATOWICE wraz z wykonaniem miejsc postojowych na terenie zielonym w istniejącym pasie drogowym naprzeciw bl. nr 53 os. Złotego Wieku 155 000 zł

2. Remont chodników wzdłuż ul.

Kniażnina i ul. Zabłockiego os. Oświecenia – kontynuacja 125 000

3. Remont chodnika wzdłuż ul. Kruszwickiej – kontynuacja oraz w rejonie bl. nr 50 os. Piastów 125 000

4. Remont chodnika przy ul. Srebrnych Orłów od strony os. Kombatan-tów 70 000

5. Remont chodnika przy ul. Ks. K. Jancarza od przystanku autobusowego MPK w kierunku budynku przychodni rejonowej 70 000

6. Remont ulicy Perkuna od skrzyżowania z ul. Piasta Kołodzieja, w tym zatoka autobusowa 200 000

7. Remont alejek na Polanie Nagłowickiej, w okolicy zajezdni autobusowej 50 000

8. Remont chodnika przy ul. Sosnowskiego – kontynuacja 12 500

9. Remont chodnika przy ul. Wawelskiej – strona północna 7 500

Kolejna uchwała to rezygnacja z realizacji zadań uchwalonych uchwałą nr XLV/268/2006 Rady Dzielnicy XV Mistrzejowice z dnia 22.06.2006 r. w zakresie „budowa i modernizacja ulic lokalnych wraz z oświetle-

niem” na 2007 rok oraz przyjęcie zadań pn.:

➤ Budowa oświetlenia przy ul. Sapichy, Korfanteo i Mazanka – kwota 41 000 zł”.

➤ Remont chodnika przy ul. Wawelskiej strona północna – kontynuacja” – kwota 42 500 zł.

➤ Remont chodnika przy ul. ks. K. Jancarza – kontynuacja – kwota 30 500 zł.

Konieczność zmian wynikała w trakcie wizji lokalnej w terenie (objazdu) przeprowadzonej w dniu 23.02.2007 r. z udziałem przedstawicieli Krakowskiego Zarządu Komunalnego i Rady Dzielnicy XV Mistrzejowice.

Zwiększenie środków finansowych na zadaniu powierzonym przyjętym uchwałą Nr XLVII/277/2006 Rady Dzielnicy XV z dnia 31.08.2006 r.:

1. „Tworzenie zieleńców i skwerów wraz z małą architekturą” pn.: „Bieżące utrzymanie terenów gminnych, w tym terenów przekazywanych przez Spółdzielnię Mieszkaniową” o kwotę 100 zł.

2. Modernizacja ogródków jordanowskich pn. „Montaż urządzeń zabawowych na skwerze przy ul. Popielidów w sąsiedztwie Zespołu Szkół Salezjańskich os. Piastów (strona północna) oraz na os. Złotego Wieku (Fort)” o kwotę 3 100 zł. było przedmiotem następnej uchwały podjętej w dniu 29.03.2007 r.

Ze względu na liczne protesty mieszkańców osiedla Oświecenia, w tym Grupy Inicjatywnej z tego osiedla, Rada Dzielnicy Mistrzejowice zaopiniowała negatywnie propozycję ustalenia warunków zabudowy i zagospodarowania terenu dla inwestycji pn.: „Budowa stacji bazowej telefonii komórkowej PTC nr 51289 Kraków Płaszów na dachu istniejącego budynku MPEC S.A. os. Oświecenia w Krakowie” natomiast pozytywnie propozycję ustalenia lokalizacji inwestycji celu publicznego dla zamierzenia pn.: „Budowa stacji bazowej telefonii komórkowej P4 Sp. z o.o. KRA0095 os. Bohaterów Września 33. W tym ostatnim przypadku Rada sugerowała się tym, iż

Parafia nie wniosła zastrzeżeń do propozycji lokalizacji stacji bazowej na dachu swojego budynku.

Ostatnia uchwała podjęta przez Radę Dzielnicy na V sesji dotyczyła podziału dodatkowej kwoty 151 000 zł. na zadaniu powierzonym w zakresie „prace remontowe przedszkoli, szkół podstawowych i gimnazjów” na realizację przystosowania pionów żywieniowych do norm HACCP dla:

Przedszkola Samorządowego Nr 187 os. Piastów – 30 000 zł.

Przedszkola Samorządowego Nr 177 os. Kombatan-tów – 30 000 zł.

Przedszkola Samorządowego Nr 152 os. Piastów – 26 000 zł.

Przedszkola Samorządowego Nr 148 os. Tysiąclecia – 15 000 zł.

Przedszkola Samorządowego Nr 144 os. Bohaterów Września – 15 000 zł.

Przedszkola Samorządowego Nr 131 os. Złotego Wieku – 15 000 zł.

Przedszkola Samorządowego Nr 125 os. Tysiąclecia – 20 000 zł.

KoMa

AK-owcy w „Dolinie Śmierci”

GEN. ŚWIERCZEWSKI GRABARZEM 2 ARMII WP (I)

O tragedii jaka rozegrała się 62 lata temu, w ostatniej dekadzie kwietnia 1945 roku pod Budziszynem opowiada dziś **pplk Zbigniew Sobeńko**, prezes krakowskiego Klubu Seniorów Lotnictwa.

– Oczywiście, że tam pod Budziszynem gdzie zginęło pięć tysięcy naszych żołnierzy. byłem tylko szoferem. Jednak całą tragedię 2 Armii WP oglądałem własnymi oczyma.

Red. Panie pułkowniku! Jak trafił pan wówczas do wojska nie będąc pełnoletnim i będąc AK-owcem?

Z. Sobeńko: Kiedy mój oddział AK „Zagona” idący na pomoc Warszawskiemu Powstaniu, został zgarnięty przez NKWD, ja leczyłem swoje rany w Sobieszynie. Przypadek zrzucił, że zabrała mnie stamtąd ekspedycja karna poszukująca młodych ludzi, którzy nie zgłosili się do wojska, no to zabrała mnie i wcielili do 75 Pułku Artylerii Przeciwlotniczej II Armii Wojska Polskiego. Muszę tu powiedzieć, że w ówczesnym LWP, a szczególnie w 2 Armii, znajdowała się spora ilość żołnierzy Armii Krajowej, bowiem różne były drogi, które w połowie 1944 roku prowadziły żołnierzy Armii Krajowej, do wojska zwanego powszechnie „Armią Berlinga”. Większość znalazła się tam wbrew swojej woli. Wierzyli, że wojnę zakończą w odpowiednio przeformowanych i przebrojonych wielkich jednostkach AK, wprawdzie podporządkowanych operacyjnie dowództwu Armii Czerwonej, lecz nadal pozostających pod zwierzchnictwem Naczelnego Wodza i rządu RP w Londynie. Rzeczywistość jednak okazała się inna. Po rozbrojeniu oddziałów i zgrupowań partyzanckich AK, niemal wszystkich oficerów wywieziono w głąb ZSRR, natomiast podoficerów i szeregowych wcielono do utworzonego w Związku Radzieckim i intensywnie rozbudowywanego po przekroczeniu Bugu, Ludowego Wojska Polskiego. Jednak o jakimkolwiek sprzeciwie nie mogło być mowy, bowiem na terenie ówczesnej Polski stacjonowało w drugiej połowie 1944 r. około 2 milionów żołnie-

rzy radzieckich, nie więc dziwnego, że AK-owcy chcąc nie chcąc szli do ludowego wojska. Znaleźli się oni głównie w jednostkach 2 Armii LWP, formowanej od sierpnia 1944 r. do stycznia 1945 r. Ci, którzy trafili – z reguły jako uzupełnienie – do I Armii LWP, zdążyli jeszcze wziąć udział w walkach frontowych. Walczyli pod Dęblinem i Puławami, na Pradze, w rejonie Jabłonn i Żerania. Wielu z nich wyróżniło się męstwem otrzymując odznaczenia bojowe. W rezultacie, w końcowej, ale najważniejszej dla dziejów LWP fazie działań wojennych – nad Odrą, Nysą i Bałtykiem, na Wale Pomorskim, pod Kołobrzegiem i Budziszynem, w operacjach berlińskiej i praskiej – w szeregach 1 i 2 Armii LWP walczyło, krwawiło i ginęło więcej byłych członków AK niż AL. Nie tylko dlatego, że AK była przynajmniej dziesięciokrotnie liczniejsza, także dlatego, że żołnierzy AL przede wszystkim kierowano do służby w resorcie bezpieczeństwa i MO. Muszę tu także powiedzieć, że wówczas nie miałem większego pojęcia o strategii wojennej całej 2 Armii. Dopiero po latach zabrałem się do studiowania budziszynskiej geheny, ażeby dociec dlaczego tak wielu żołnierzy musiało stracić tam swoje życie. Otóż, berlińska operacja 1 Frontu Ukraińskiego. W jego skład weszła do boju 2 Armia Wojska Polskiego. Potęga 2 Armii prezentowała się imponująco: pięć dywizji piechoty, dywizja artylerii przeciwlotniczej, dwie brygady artylerii przeciwpancernej, brygada saperów; pułki: ciężkich czołgów, dział pancernych, moździerzy; jednostki transportu i łączności. 2 Armii, podporządkowano też 1 korpus pancerny WP, 2 dywizje artylerii, a nawet jednostki sowieckie: 16 brygad pancerną i 98 pułk artylerii rakietowej. Dawało to razem 89161 żołnierzy. 521 czołgów i pojazdów pancernych, 1736 dział. 85 proc.

masy żołnierskiej stanowili Polacy. Na resztę, oprócz wspomnianych oddziałów sowieckich, składali się obywatele polscy narodowości ukraińskiej, białoruskiej i żydowskiej. Inaczej sytuacja przedstawiała się na stanowiskach dowódczych. Wszystkie, od szczebla batalionu wzwyż, obsadzali oddelegowani oficerowie sowieccy. Sowieci w polskich mundurach stanowili 57 proc. kadry oficerskiej 2 Armii WP.

Red. A jak to było pod Drezniem?

Z. Sobeńko: Zadania, jakie w kwietniu 1945 r. postawił przed 2 Armią WP dowódca 1 Frontu Ukraińskiego, marszałek Iwan Koniew, nie wydawały się trudne. Polacy mieli nacierać w kierunku na Niesky, Kleinwelka i na Drezno, jednak priorytetem była osłona działań Frontu od południa. Karol Świerczewski dowodzący 2 Armią, zapragnął jednak większej chwały. Należy tu podkreślić, iż przed otrzymaniem przydziału do Wojska Polskiego, Świerczewski nigdy wcześniej nie dowodził związkiem operacyjnym szczebla armii, czy choćby korpusu. Teraz zmienił samowolnie rozkazy dowództwa nakazując zajęcie Drezna już w drugim dniu ofensywy. Tymczasem oddziały niemieckie na trasie polskiego natarcia liczyły 50 tysięcy żołnierzy, 300 czołgów, 600 dział. Ta potęga nie została rozpoznana przez nasz zwiad. A to był podstawowy błąd jaki popełnił Świerczewski. W toku walk hitlerowcy otrzymali jeszcze dodatkowe wsparcie. W ich szeregach znalazły się także elitarne jednostki: Dywizja Grenadierów Pancernych „Brandenburg” (walczyła wtedy w składzie wyborowego korpusu „Grossdeutschland”), 1 Dywizja Spadochronowo-Pancerna „Hermann Goering”, 2 Dywizja Grenadierów Pancernych „Hermann Goering”, 20 Dywizja Pancerna, 2 i 10 Dywizje Pancerne. U boku Niemców biła się też 600 dywizja piechoty, sformowana z jeńców sowieckich. Formacje te, choć ustępowały 2 Armii pod względem liczebności i siły ognia, prze-

wyższały ją jednak wyszkoleniem, kompetencją kadry dowódczej oraz doświadczeniem bojowym.

Natarcie głównych sił 2 Armii WP początkowo rozwijało się pomyślnie. Mimo zacieklego oporu Niemców dokonano głębokiego wylomu w ich obronie. Szybko pojawiły się doniesienia o nieprzyjacielskich kontratakach przeciw sowieckiej 52 Armii walczącej na polskim skrzydle. Informacje te zostały przez sztab 2 Armii WP zlekceważone. Polskie dywizje, wciąż ponaglane rozkazami Świerczewskiego, rozciągnęły się na przestrzeni aż 50 km tworząc trzy niezależne ugrupowania. To, co nastąpiło potem, przypominało senny koszmar.

Red. Trzeba tu powiedzieć, że na czele 2 Armii postawiono niewłaściwego człowieka, który przyczynił się do klęski jaka spotkała 2 Armię.

Z. Sobeńko: Tak to prawda: Dowódcą 2 Armii mianowano K. Świerczewskiego, który zupełnie nie nadawał się do tej roli. Myśmy już wtedy pod Budziszynem wiedzieli, że Świerczewski był przede wszystkim alkoholikiem i chodził zawsze pijany. Potem czytając wspomnienia generała Berlinga, to wszystko potwierdziło się. Przystudiowałem też życiorys Świerczewskiego. Urodził się w Warszawie. W latach I wojny światowej znalazł się na terenie Rosji. Już w listopadzie 1917 r. zasiłił swą osobą szeregi Gwardii Czerwonej. Przez kilka następnych lat aktywnie zwalczał kontrrewolucję. Gdy wybuchła wojna z Polską, na ochotnika zgłosił się do boju przeciw własnej Ojczyźnie (dowodził wtedy batalionem piechoty). Pozostał już w Armii Czerwonej, systematycznie awansując. W latach 30. wojował w Hiszpanii, delegowany tam przez Stalina w roli doradcy wojskowego. Zasłynął wtedy jako posiadacz dwóch pistoletów typu Walther z których zwykł osobiście rozstrzeliwać dezertersów. Dowodził często po pijanemu – ale zawsze z któryś z wzmiankowanych waltherów w garści (czemu też zawdzięczał partyjne pseudo – „Walter”). Swoją postawą zauroczył przebywającego wówczas w Hiszpanii Ernesta Hemingwaya, skądinąd osobnika równie trunkowego, który uniesmiertelnił Karola na kartach powieści „Komu bije dzwon” (jako generała Golza).

(dokończenie w następnym numerze)

MARIAN OLEKSY

DLA TOWARZYSTWA PRZYJACIÓŁ ZIEMI PLESZOWSKIEJ



Uchwałą nr V/49/07 radni Dzielnicy XVIII pozytywnie zaopiniowali przekazanie w użytkowanie nieruchomości o powierzchni 0,0874 ha położonej przy ul. Nadbrzezie 18 na rzecz Towarzystwa Przyjaciół Ziemi Pleszowskiej z przeznaczeniem na prowadzenie działalności kulturalnej dla młodzieży i miejsce spotkań mieszkańców Pleszowa.

Uzasadniając swoją decyzję, radni podkreślili, że w os. Pleszów powstało Towarzystwo Przyjaciół Ziemi

Pleszowskiej, które nie posiada własnej siedziby. Przed laty w centrum osiedla wybudowano parterowy budynek mieszczący klub osiedlowy, placówkę pocztową i sklep. Obecnie budynek jest mocno zdewastowany – funkcjonuje w nim jedynie sklep. Przekazanie pomieszczeń w użytkowanie Towarzystwu zapobiegnie jego dalszemu niszczeniu, a także umożliwi rozwinięcie szerokiej działalności kulturalnej dla młodzieży i mieszkańców.

KOREKTA ZADAŃ



Uchwałą nr V/53/07 Rada Dzielnicy XVIII skorygowała listę rankingową zadań powierzonych w zakresie prac remontowych dróg, chodników i oświetlenia na rok 2007. W ramach listy wprowadziła m.in. następujące zmiany:

- w ramach zadania pod nazwą „opracowanie koncepcji i projektów budowy chodnika przy ul. Kościelniczej i Calińskiego oraz Pysocice” zwiększono kwotę z 70 000 zł do 90 000 zł;

- w ramach zadania pod nazwą „remont ul. Powojowej” zmniejszono kwotę 50 000 zł do 5000 zł (radni podkreślili, że w pierwszej kolejności należy wykonać koncepcję odwodnienia drogi);

- wprowadzono nowe zadanie pod nazwą „remont ul. Rumiankowej”, przeznaczając na nie 45 000 zł;

- wprowadzono zadanie pod nazwą „utwardzenie ul. Morgi” i przeznaczono na nie 30 000 zł (radni zaznaczyli, że w pierwszej kolejno-

ści należy wydzielić drogę geodezyjnie);

- wprowadzono zadanie pn. „remont ul. Żaglowej bocznej”, na które przeznaczono 30 000 zł;

- ponadto przeznaczono dodatkową kwotę 50 000 zł na zadanie remonty i modernizacja dróg oraz chodników na terenie Dzielnicy.

Korekty dokonano po sporządzeniu protokołów z wizji w terenie oraz weryfikacji wniosków mieszkańców.

NA PRZEDSIĘWZIĘCIA PRIORYTETOWE

Radni dokonali podziału środków przeznaczonych na przedsięwzięcia priorytetowe Dzielnicy XVIII w 2007 roku. Ustalono następujące zadania priorytetowe i przeznaczone na nie środki:

1. Wniosek nr 26. Prowadzenie kuchni dla ubogich – 5000 zł.
2. Wniosek nr 27. Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida os. Górali. Dofinansowanie Nowohuckiej Wiosny Muzycznej 4000 zł.
3. Wniosek nr 28. Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida os. Górali. Dofinansowanie konkursu „Od Wandy do Sendzimira” 1000 zł.
4. Wniosek nr 29. MDK im. J. Korczaka – organizacja Halowych Mistrzostw Piłki Nożnej 7000 zł.

REMONTY PLACÓWEK OŚWIATOWYCH

Uchwałą nr V/51/07 Rady Dzielnicy XVIII Nowa Huta dokonano korekty listy rankingowej zadań powierzonych ustalonych uchwałą nr XLVIII/360/06 z dnia 12 października ub. roku w sprawie zatwierdzenia listy rankingowej zadań powierzonych w zakresie prac remontowych szkół podstawowych, gimnazjów i przedszkoli na rok 2007.

W ramach listy wprowadzono następujące zmiany:

1. Wykreślono zadanie pn. „Zespół Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2, os. Teatralne – częściowy remont sanitariatów” – kwota 30 000 zł;

2. Wykreślono zadanie pn. „Przedszkole nr 104, os. Hutnicze” – w części dotyczącej dokończenia remontu tarasu;

3. Wykreślono zadanie pn. „Szkoła Podstawowa nr 142, os. Wolica” – w części dotyczącej wymiany ogrodzenia, a wprowadzono wymianę okien w sali gimnastycznej jako pkt 1;

4. W ramach zadania „Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 52, os. Kościelniki” zmniejszono kwotę ze 128 000 zł do 120 000 zł (radni uchwalili, że w ramach przystosowania pomieszczeń na szatnie należy wykonać w pierwszej kolejności projekt);

5. W ramach zadania „Szkoła Podstawowa nr 88, os. Szklane Domy” zmniejszono kwotę z 80 000 zł do 60 000 zł (w pierwszej kolejności należy wykonać remont dachu nad salą gimnastyczną i przełączką);

6. W ramach zadania „Przedszkole nr 88, os. Wandy” zmniejszono kwotę z 40 000 zł do 25 000 zł;

7. W ramach zadania „Przedszko-

le nr 99, os. Stalowe” zmniejszono kwotę z 50 000 zł do 6000 zł (w pierwszej kolejności należy wykonać projekt techniczny na remont tarasu, kwotę 1000 zł przeznaczono na zakup i montaż wodomierzy);

8. W ramach zadania „Przedszkole nr 46, os. Na Skarpie” radni uznali, iż w pierwszej kolejności należy wykonać remont i doposażenie kuchni;

9. W ramach zadania „Szkoła Podstawowa nr 37”, radni uznali, iż w pierwszej kolejności należy wykonać częściowy remont sanitariatów;

10. W ramach zadania „Przedszkole nr 107, os. Słoneczne”, radni uznali, że w pierwszej kolejności należy wykonać obróbki blacharskie;

11. W ramach zadania „Przedszkole nr 100, os. Uroczysko” zmniejszono kwotę z 50 000 zł do 26 000 zł;

12. Wprowadzono zadanie pn. „Szkoła Podstawowa nr 91, os. Handlowe” – kwota 141 000 zł (ciąg dalszy wymiany instalacji elektrycznej).

Korekty dokonano po wizjach w placówkach oświatowych, w wyniku których dokonano analizy najpilniejszych potrzeb remontowych wymienionych wyżej placówek.

RADA I ZARZĄD DZIELNICY XVIII: os. Centrum B 6, telefon: 644-78-40. Przewodniczący: Edward Porębski, zastępca przewodniczącego: Miłoslawa Ciężak, członkowie Zarządu: Irena Matras-Lech, Małgorzata Szajewska, Józef Krężolek. Dyżur przewodniczącego: każdy wtorek, godz. 16.00 do 17.00. Dyżur zastępcy przewodniczącego i członków Zarządu: każdy poniedziałek, godz. 16.00-17.00. Biuro Rady i Zarządu czynne: poniedziałek – godz. 11.00 do 16.00, wtorek, środa i piątek – godz. 9.00 do 13.00.

STOP KRADZIEŻOM SAMOCHODÓW

Wydział Prewencji Komendy Wojewódzkiej Policji w Krakowie wraz z Towarzystwem Ubezpieczeń i Reasekuracji „Warta” zaprasza wszystkich właścicieli pojazdów mechanicznych do uczestnictwa w akcji prewencyjnej „Noc Stop”, która ma na celu przeciwdziałanie kradzieżom pojazdów.

Istotą akcji jest oznakowanie specjalnymi hologramami pojazdów, których właściciele deklarują, iż z reguły nie będą się nimi poruszać w godzinach nocnych – między 23.00 a 5.00. Warunkiem przystąpienia do akcji jest umieszczenie hologramów: w przypadku samochodów osobowych na przedniej szybie, w lewym dolnym rogu i na szybie tylnej, w prawym górnym rogu; natomiast w przypadku samochodów dostawczych o masie całkowitej do 3,5 t na przedniej szybie w lewym dolnym rogu oraz na szybie w prawych drzwiach w lewym dolnym rogu.

Samochody z hologramami poruszające się w nocy będą szczególnie kontrolowane przez Policję, dlatego kierowcy pojazdów oznakowanych w ten sposób muszą się liczyć z ewentualnością nocnych kontroli drogowych. Zainteresowani udziałem w

akcji „Noc Stop” mogą pobrać nalepki u ubezpieczycieli pojazdu (komisariaty policji nie rozprawdzają hologramów!).

Policjanci przypominają kierowcom o podstawowych zasadach, które minimalizują ryzyko kradzieży pojazdu:

♦ odchodząc od pojazdu, należy sprawdzić, czy zamknęliśmy wszystkie drzwi i okna;

♦ nigdy nie pozostawiamy w samochodzie kluczyków czy dokumentów pojazdu;

♦ oznakujemy nasz pojazd i stosujemy inne zabezpieczenia (blokady mechaniczne i elektroniczne), a opuszczając samochód nawet na chwilę, założymy blokadę, włączymy czuwanie alarmu itp.;

♦ oznakowanie elementów pojazdu spowoduje, że złodziej będzie mniej zainteresowany kradzieżą takich części;

♦ w miarę możliwości korzystamy z parkingów strzeżonych, w innych przypadkach pozostawiamy samochód w miejscach oświetlonych i dobrze widocznych;

♦ warto wykupić autocasco – pozwoli to na zmniejszenie ewentualnych strat;

♦ jeżeli w przypadku kradzieży złodziej zaproponuje nam odkupienie samochodu – nie działamy na własną rękę, zgłoszmy sprawę policji;

♦ nie pozostawiamy w samochodzie przedmiotów mogących skusić złodzieja – najczęściej kradzione są szaszetki, teczki, telefony komórkowe, aparaty fotograficzne, torby z laptopami, aktówki itp.;

♦ kupując pojazd na giełdzie samochodowej lub w komisach, sprawdźmy dokładnie zgodność numerów nadwozia z numerem w dowodzie rejestracyjnym (oczywiście najbezpieczniej jest kupować samochód u autoryzowanego dealera);

♦ widząc niepokojące zdarzenia, sytuacje, nie pozostawiamy bierni – informujemy Policję lub Straż Miejską. (f)

Z żałobnej karty

Por. Jadwiga Woś ps. „Jagoda”

Odeszła na wieczną wartę, żegna na przez rodzinę i kombatantów, zabierając ze sobą kawał niezmiernie ciekawej historii XX wieku. Miała osiemnaście lat, gdy w kwietniu 1942 roku składała przysięgę w AK-owskiej organizacji w Warszawie, przyjmując pseudonim „Jagoda”. Na początek rozklejała afisze, kolportowała prasę podziemną, roznosiła ulotki, a z czasem przenosiła broń, rozwieszała flagi państwowe, malowała antyhitlerowskie hasła na murach Śródmieścia, Starego Miasta, placu Bankowego. Działała w grupie sabotażowej o kryptonimie „Wawer”. Jednocześnie zaliczała wojskowe kursy, uczyła się obchodzenia z bronią i sztuki prowadzenia małego sabotażu oraz była przygotowywana do udzielania pierwszej pomocy rannym jako sanitariuszka. Kiedy wybuchło Powstanie „Jagoda” dostała przydział do 171 plutonu IV kompanii „Watra” w batalionie „Kilińskiego”. Walkę w Powstaniu rozpoczęła na Woli, na cmentarzu ewangelickim. Następne szlaki bojowe prowadziły przez ulicę Żelazną, Grzybowską. Potem była walka o utrzymanie Szpitala Maltańskiego, z którego nocami przenoszono rannych do podziemi PKO na Marszałkowskiej. „Jagoda” brała udział w zaciętych walkach o Pocztę Główną. Potem trwały boje na ulicy Marszałkowskiej. Tam w



czasie bombardowania budynku „Jagoda” została przysypana gruzem. Po jej odkopaniu „Jagoda” bardzo długo pozostawała nieprzytomna. Po podleczeniu jej dalsza droga to cała epopeja walk o Pastę. I wreszcie powstańcy musieli ulec hitlerowskiej przewadze. Był 5 października 1944 roku, ostatnie dni wygasającego Powstania, kiedy to „Jagoda” wraz z kolegami niedoli została wywieziona do obozu jenieckiego IV B w Lamsdorfie. „Jagoda” opuszczała Warszawę, opuszczała Polskę. W czasie Powstania

zginął jej ojciec Zygmunt, matka Helena i jej siostra Zofia. Potem grupa warszawskich powstańców zaliczyła jeszcze trzy kolejne obozy. W czasie pobytu w tych obozach „Jagoda” ciężko zachorowała. W ostatnim obozie w Altburgu doczekała się wreszcie wyzwolenia przez Amerykanów. Jednak „Jagoda” postanowiła wyjechać do Włoch, gdzie wstąpiła do II Korpusu. Tam pełniła służbę w PSK tzw. Pomocniczej Służbie Kobiet. Tam udało się jej dostać do Liceum i zdać egzamin dojrzałości. Kończyła się wojna i kończył się pobyt we Włoszech II Korpusu, który został w 1947 roku przeniesiony do Anglii na czas jego likwidacji. „Jagoda” nie chciała jednak pozostać na obczyźnie. Powróciła do kraju, sądząc, że jest oczekiwana i potrzebna. W 1947 „Jagoda” dotarła do Jędrzejowa w kieleckim i tam otrzymała pracę w jednym z przedsiębiorstw budowlanych. W dziesięć lat później przeniosła się do Nowej Huty, gdzie podjęła pracę sekretarki w Szkole Podstawowej nr 88. W 1980 r. „Jagoda” przeszła na emeryturę.

W ostatnich dniach rodzina pani Jadwigi przekazała do Muzeum Czynu Zbrojnego mundur i odznaczenia, które zostały wyeksponowane aby pamięć o dzielnej warszawiance, uczestniczce Powstania Warszawskiego, pozostała na długo w pamięci. (m)

Boisz się?

– Boisz się życia?
Patrz, ono pierwszakiem zakwita,
jaskółką leci, skowronkiem śpiewa.
– Ty boisz się siebie?
Boi się ten, kto pyta
po co płyną rzeki,
po co szumią drzewa.

Nauč się nie bać:
nie wylatuj myślą ze swego pokoju,
przestań mówić „do widzenia”,
a naucz się witać.
Mniej bądź bambusem,
bardziej gałązką powoju
– naucz się pytać...

Anka Luberadzka

14 kwietnia 2007 r., w sobotę o

godz. 18.00 w kościele pw. św. Judy Tadeusza w Krakowie Czyżynach (ul. Wężyka 6) odprowadzona zostanie Msza święta w intencji naszej zmarłej w lutym br. koleżanki ANKI LUBERADZKIEJ (wł.: Marii Hanny). Zapraszamy do uczestnictwa w nabożeństwie i prosimy o przekazanie tej informacji innym osobom, które znają Zmarłą.

Przyjaciele

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76, pn.-pt. 7.30-15.30, sob. i św. 8.00-14.00
ul. Reduty 1, tel. 411-35-26, pn.-pt. 7.30-15.30,
cm. Grębałów, tel. 645-31-61, pn.-pt. 7.00-15.00, sob. 8.00-14.00,
cm. Podgórze, tel. 656-55-11, pn.-pt. 7.30-15.30,
ul. Pielęgniarek 6, tel. 632-31-77, pn.-pt. 7.00-15.00

DYŻUR CAŁODOBOWY – PRZEWÓZY Z MIESZKAŃ

również w soboty i święta pod tel. 411-45-02 lub 04, Batowice, ul. Reduty 1

Kompleksowa obsługa pogrzebów. duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport kraj i zagranicą, kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.

REALIZUJEMY WSZELKIE ZASIŁKI POGRZEBOWE

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH „MORFON”

os. Dywizjonu 303 31J, tel. (012) 641-68-17
Zakład czynny w godz. 8⁰⁰–16⁰⁰

BEZPŁATNY, CAŁODOBOWY PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z MIESZKAŃ DO CHŁODNI

Koszt pogrzebu już od 1200 zł
Tel. całodobowe: (012) 649-59-96, 0604-296-932
Bezgotówkowe rozliczanie pogrzebów

CAŁODOBOWE PROFESJONALNE USŁUGI POGRZEBOWE BEZGOTÓWKOWO

PRZEDSIĘBIORSTWO KONDUKT

USŁUG POGRZEBOWYCH os. Uroczę 5
ul. Łazarza 17 ☎ 685-53-44

685-53-44, 0600-783-304

BEZPŁATNY PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z DOMU DO CHŁODNI

- wyrabiamy akty zgonu
- trumny dębowe
- własna kwiaciarnia
- kremacja
- chłodnia
- sklep z czarną odzieżą

POGRZEBOWE USŁUGI:

♦ **KOMPLEKSOWO** ♦ **BEZGOTÓWKOWO**
Bezpłatny całodobowy przewóz zwłok z mieszkań do chłodni

„REKORDIA”

(w budynku administracyjnym cmentarza w Grębałowie)
Tel. 645-47-24 (CAŁĄ DOBĘ)

CORDIAN

TRUMNY DĘBOWE OD 850 ZŁ
Różnicę zasiłku wypłacamy przed pogrzebem

os. Na Skarpie 24
os. Uroczę 5

czynne 8.00–15.30

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE TANIO – CAŁODOBOWO

(012) 644-87-75, 0512-179-466

Serdeczne podziękowania za udział w pogrzebie

śp. Alfonsa DWOJAKA

wszystkim Sąsiadom i Znajomym

składa

Żona

ul. Sieroszewskiego 5 Nowa Huta

Tel. 012 686 61 20
012 686 61 45

Godz. 8.00 - 16.00

Obok Szpitala im. St. Żeromskiego

Przewóz z mieszkań,
również w niedziele i święta

Bezpłatna chłodnia

ZAKŁAD POGRZEBOWY



Rozliczenia bezgotówkowe
Różnicę z zasiłku wypłacamy
przed pogrzebem
Formalności w urzędach
Wszystko do pogrzebów

POGOTOWIE POGRZEBOWE

24h



012 686 61 45

AUTOMYJNIA RĘCZNA

wyposażona w sprzęt firmy KÄRCHER
PROMOCJA DLA STAŁYCH KLIENTÓW
FUH „WAAM”, ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39

ELEKTROTECHNICZNA
SPÓŁDZIELNIA PRACY
im. 1 Maja

 **OFERUJE**

wkładki bezpiecznikowe aparatowe
gniazda bezpiecznikowe aparatowe
łączniki przyciskowe lampowe
uchwyty szczękowe laboratoryjne
wtyczki bananowe
ochronniki abonenckie
radiatory na zamówienie
szyny łączeniowe na zamówienie
wyroby metalowe na zamówienie



Zarząd: tel./fax (012) 648-62-11, Dział Handlowy: tel. (012) 648-11-30
31-801 Kraków, ul. Dunikowskiego 3 os. Na Lotnisku
e-mail: spel@poczta.onet.pl www.spel.com.pl

MECHANIKA POJAZDOWA SERWIS BLACHARSKO-LAKIERNICZY



NAPRAWY BEZGOTÓWKOWE
BEZPŁATNE SAMOCHODY ZASTĘPCZE
POMOC DROGOWA 24 h tel. 641 10 10
0602 61 75 10; 0600 80 54 68; 0604 20 53 53

Kraków, ul. Makuszyńskiego 4 ☎ (012) 684-41 80

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Jutrzenka”
w Krakowie, os. Jagiellońskie 19 ogłasza

PRZETARG OFERTOWY na najem lokalu użytkowego

os. Jagiellońskie – parter o pow. użytkowej 14,80 m kw.
bez sanitariatów

Cena wyjściowa dla powierzchni użytkowej
– 16 zł/ m kw. pu netto+media.

Wadium 300 zł płatne w kasie Spółdzielni do 20.04.2007 r. do
godz. 14.30.

Lokal można oglądać w dniu 19 i 20.04.2007 r. w godz. 9.00–10.00
– zgłoszenia w dziale technicznym Spółdzielni, pokój nr 2, tel. 012
648-26-63. Informacje, pok. 10 lub telefonicznie pod nr. tel. 012
648-51-87.

Oferty z proponowaną stawką zł/m kw. pow. użytkowej miesięcz-
nie, rodzajem zamierzonej działalności oraz aktualnym wpisem do
ewidencji działalności gospodarczej należy złożyć w kopercie z na-
pisem „przetarg ofertowy na lokal użytkowy” w sekretariacie Spół-
dzielni w terminie do 20.04.2007 r. do godz. 14.30.

Otwarcie i wybór ofert nastąpi w dniu 23.04.2007 r. bez udziału
oferentów.

Wadium oferentów, których oferty nie zostaną przyjęte – będzie
zwrócone.

Przy zawarciu umowy najmu wymagana jest wpłata kaucji w wy-
sokości dwumiesięcznego wymiaru czynszu.

Wadium przepada na rzecz Spółdzielni, jeżeli oferent, którego ofer-
ta zostanie przyjęta, uchyli się od zawarcia umowy najmu.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez
podania przyczyny.

KOREPETYCJE, MATEMATYKA
☎ 644-00-14

WESELA

nowo otwarta,
ładna sala klimatyzowana
**KOMUNIE,
„OSIEMNASTKI”**
OD 50 DO 250 OSÓB
☎ (012) 684-35-15, 0502-297-722
DWIE SALE

LECZNICA

i
**ARTYKUŁY
DLA ZWIERZĄT**
OS. HANDLOWE 5

Firma handlowa poszukuje
kierowcy z uprawnieniami
do prowadzenia
ciągnika siodłowego.

Powierzmy w ramach
umowy-zlecenia wykonywanie
przewozów wyrobów hutniczych
(samochodem firmy).

Mile widziana znajomość terenu
Huty T. Sendzimira.

Tel. 012 683-08-13 w godz. 7–15.

„POD BRZÓŻKAMI”

Plac Targowy „Tomex”

- smaczna domowa kuchnia
- pieczone kurczaki
- kebab
- „knysz” z grilla
- tanie zestawy z coca-colą

**TV SAT TELEBIM
TANIE OBIADY
FIRMOWE**

wejście od strony „Tomeksu”
– czynne do godz. 18.00
wejście od os. Niepodległości (rondo
Kocmyrzowskie) – do godz. 22.00



Prokocim
działający od ponad 10 lat

Biura: os. Kalinowe 4, tel. 648-40-92,

ul. Okólna 4, tel. 655-01-42.

e-mail: zarzadca@prokocim.pl

ZAPRASZA

Wspólnoty Mieszkaniowe

do współpracy w zarządzaniu nieruchomościami

- dysponujemy doświadczonym zespołem, którego członkowie posiadają licencje państwowe – ich kompetencje są rękojmią profesjonalnej i rzetelnej dbałości o wasz budynek
- gwarantujemy jasne i przejrzyste rozliczenie kosztów
- prowadzimy prekursorską działalność pozyskiwania kredytów na docieplenia budynków i modernizację instalacji C.O.
- udzielamy wszechstronnych porad

Jesteś zainteresowany – zapraszamy!



Nauka Jazdy „SLIMAK” Kat. „B”
OS. ALBERTYŃSKIE 36

SZKOŁA PODSTAWOWA NR 100 W KRAKOWIE
Biuro: pon. 17–19, wt. 10–12, czw. 17–19
012 649-14-92 w. 20 (w godz. otw. biura)
Kursy prawa jazdy i doszkalanie
Atrakcyjne ceny, zniżki dla uczniów i studentów, raty
Tel. +48 604-506-919 (24h)

Męskie Liceum Ogólnokształcące św. Bernarda Ojców Cystersów w Krakowie-Nowej Hucie przyjmuje absolwentów gimnazjum do klasy I liceum ogólnokształcącego na rok szkolny 2007/2008

pragnących zdobyć pełne wykształcenie średnie, z maturą włącznie, w oparciu
o wartości chrześcijańskie i tych, którym zależy na właściwym moralnym wycho-
waniu.

Liceum posiada prawa szkół publicznych. Prowadzą je Ojcowie Cystersi. Opła-
ta za naukę (czesne) wynosi 200,- zł płatne przez 10 miesięcy. Nie praktykuje
się opłat wpisowych ani na Komitet Rodzicielski.

– Szkoła posiada pracownię komputerową wraz z dostępem do Internetu.
– Szkoła posiada Video Klub „Edukacja 2000” dysponujący wideoteką (ponad
550 pozycji z filmami o tematyce edukacyjnej, patriotyczno-dokumentalnej i mo-
ralnej).

– Szkoła zapewnia bezpieczeństwo uczniom. Sprzyja mu poczucie wspólnoty i
mała liczba uczniów w klasach. „Trójka” ministra edukacji oceniła bezpieczeństwo
uczniów w szkole na „5”.

– Szkoła prowadzi stołówkę i własny internat (zwany Kolegium św. Bernarda).

Warunki przyjęcia:

1. podanie z dwoma zdjęciami,
2. życiorys (własnoręcznie napisany),
3. świadectwo z kl. III gimnazjum lub jego potwierdzona kopia (po otrzyma-
niu),
4. zaświadczenie z egzaminu gimnazjalnego z ilością otrzymanych punktów lub
jego potwierdzona kopia (po otrzymaniu),
5. zaświadczenia o uczestnictwie w olimpiadach i konkursach
6. opinia księdza proboszcza lub katechety,
7. wyciąg aktu urodzenia z USC.

Dalsze informacje:

1. Przyjęcie zależy od ilości zgromadzonych punktów, które kandydaci otrzy-
mują za egzamin gimnazjalny, za świadectwo (punktowane są następujące przed-
mioty: język polski, matematyka, historia i język obcy) oraz za udział w olimpia-
dach i konkursach.

2. Informacje na piśmie można pobrać w Kiosku przy bazylice w Mogile oraz
w Księgarni bł. Wincentego na Szklanych Domach

3. Podania przyjmowane są do 21 czerwca. Bardziej szczegółowe informacje
można uzyskać w kancelarii szkoły w godz. 8.00–14.00 (także listownie oraz te-
lefonicznie).

Podania przyjmowane są do 21 czerwca. Bardziej szczegółowe informacje moż-
na uzyskać w kancelarii szkoły w godz. 8.00–14.00 (także listownie oraz tele-
fonicznie).

Męskie Liceum Ogólnokształcące św. Bernarda
31-972 Kraków, os. Szklane Domy 7
tel./fax (012) 643-06-61 tel. (012) 644-85-58
e-mail: liceumbernarda@wp.pl
www.liceumbernarda.republika.pl

Zdrowie i uroda

PRZYCHODNIA LEKARSKA
NOWA HUTA os. Szklane Domy 2a
REJESTRACJA 012-644-98-99
Sekretariat 012-643-76-03
fax 012-644-61-07

BADANIA:

- > okresowe pracowników -1 dzień
- > na książeczkę zdrowia - 1 dzień
- > kierowców kwalifik.-okresowe

LEKARZE:

- * internista-lekarz med.pracy
- * leczenie w ramach NFZ:
- neurolog i ginekolog
- * chirurg naczyniowiec
- * laryngolog * okulista
- * dermatolog * stomatolog
- > PRACOWNIA ANALITYCZNA
- pełny zakres (wyniki w dn. następnym)
- > EKG spoczynkowe
- > USG jamy brzusznej i ginekologiczne
- > RENTGEN kręgosłupa i kłt.piersiowej
- > REHABILITACJA - MASAŻE
- > ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE

NISKIE CENY I FACHOWA OBSŁUGA

GABINET KARDIOLOGICZNY

os. Centrum A bl.3
(wejście od podwórza)
lek. med. Krzysztof Ideć

- BADANIA WYKONYWANE NA MIEJSCU**
- test wysiłkowy
 - echo serca
 - badanie Holtera

Rejestracja:
☎ 418-79-80

VIDENT

- ◆ protezy zębowe, korony, mosty
- ◆ ekspresowe naprawy protez
- ◆ pełny zakres usług protetycznych

Niskie ceny, wysoka jakość materiałów!
os. Boh. Września 1a/3g
tel. 645-93-33

LEKI LIKWIDUJĄCE ZAPARCIA

Zespół redakcyjny: Urszula Brzegowy, Izabela Dziwota, Anna Maślanka

Zaparcia są dolegliwością, która dotyka ludzi w różnym przedziale wiekowym. Mogą na nie cierpieć niemowlęta, kobiety w ciąży, osoby dorosłe prowadzące siedzący tryb życia, lub takie, które spożywają pokarm z małą zawartością błonnika. Mogą być one też spowodowane poprzez inne choroby, np. zwężenie jelit i ich niedrożność, blizny. Leczenie tej przykłej dolegliwości rozpoczyna się od zlikwidowania jej przyczyn, gdy to jednak jest niemożliwe stosuje się powszechnie znane środki przeczyszczające. Należy jednak pamiętać, że trzeba je stosować ostrożnie gdyż mogą one wywołać wiele niepożądanych działań. Nie powinni ich stosować ludzie z chorobą wrzodową, z kamicią nerkową, żółciową oraz kobiety w ciąży.

Działanie środków przeczyszczających polega na zwiększeniu śródściennych odruchów motorycznych a co za tym idzie ułatwienie przesuwania się mas kałowych. Leki te mogą działać na drodze fizycznej lub chemicznej. Pierwsza z nich polega na przenikaniu wody do światła jelit, zwiększeniu objętości treści jelit, pęcznieniu w nich śluzu roślinnego, następnie rozluźnieniu mas kałowych, i zagęszczaniu treści pokarmowych. Mechanizm działania chemicznego polega na podrażnieniu błony śluzowej jelita, zwiększeniu wydzielania soków trawiennych i śluzu, pobudzeniu perystaltyki.

Do najbardziej skutecznych środków przeczyszczających zaliczamy: Xenna Extra, Alax, Lactulosum, Radirex, Tabulettae laxantes.

APTEKI BLISKIE SERCU

- ✓ Apteka os. Wandy 23, tel. 644 27 64
- ✓ Apteka os. Urocze 1, tel. 425 85 23
- ✓ Apteka os. 2. Pułku Lotniczego 1, tel. 648 38 98
- ✓ Apteka os. Na Stoku 32, tel. 640 59 20
- ✓ Apteka os. Piastów 23A, tel. 645 77 15
- ✓ Apteka os. Bohaterów Września 2, tel. 645 83 13
- ✓ Apteka os. Centrum E 15A, tel. 425 77 85
- ✓ Apteka pl. Bieńczycki, tel. 681 39 59

— apteka należy do sieci „Złoty Punkt”

KARDIOLOG

lek. med. JACEK TRZASKI

**KONSULTACJE
ECHOKARDIOGRAFIA
EKG**

Przychodnia Lekarska
na os. Kolorowym 21,
p. 213, 1 piętro

Rejestracja telefoniczna:
(012) 644-10-49

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia:

- kręgosłupa
- klatki piersiowej
- kostne, zębów

os. Urocze 2
Tel. 644-92-82

POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE PEŁEN ZAKRES LECZENIA

ul. Mogilska 121, tel. (012) 413-04-66
czynne: pn.-sob. 10.00-22.00, niedziela 10.00-21.00

PRODENT® os. Niepodległości 3 A

tel. 681-33-22, 681-34-80 czynne pon.-pt. 9-21, sobota 9-18

PEŁNY ZAKRES USŁUG

- ◆ stomatologia ◆ protetyka
- ◆ ortodoncja

EMERYCI I RENCIŚCI 30% ZNIŻKI
NA USŁUGI PROTETYCZNE

RATY! RATY! RATY! RATY!

W NCK 16 kwietnia od godz. 10.00

UZDRAWIACZ KRĘGOSŁUPÓW

Otrzymaliśmy w redakcji kilka listów od wdzięcznych pacjentów chwalejących terapię Tadeusza Czarnego. Fragmenty dwóch cytuję. Pani Zofia B. pisze: „Dziękuję »Głosowi« za prawdziwe informacje i życzliwość dla ludzi chorych, dzięki którym dowiedziałam się o panu Tadeuszu Czarным przyjeżdżającym do Nowej Huty. Zgłosiłam się do niego z powodu dolegliwości w części lędźwiowej kręgosłupa. Odczuwałam silny ból i miałam trudności z wyprostowaniem się. Po pierwszym zabiegu u pana Czarnego ból ustąpił. Kręgosłup stał się elastyczny i co najważniejsze nie mam trudności w poruszaniu się”. Pan Stanisław B. pisze: „Już po pierwszej wizycie u Pana Czarnego wystąpiła zdecydowana poprawa mojej sprawności ruchowej i ustąpiły bóle przy schylaniu się. Wreszcie mogę naturalnie wstawać z pozycji leżącej. Mam nadzieję, że po kolejnej wizycie będę tylko mógł potwierdzić, że mój stan zdrowia uległ zdecydowanej, a nie tylko chwilowej poprawie”.

Inna pani, mieszkanka Nowej Huty, też trafiła do pana Czarnego dzięki informacjom w „Głosie”. Od lat odczuwała bóle kręgosłupa promieniujące na nogi. Jest z wizytą u pana Czarnego pierwszy raz. Obserwuję zdecydowane, ale zarazem delikatne ruchy pana Czarnego. Pracuje palcami przy kręgosłupie, wyraźnie wyczuwając tam istniejące zmiany. Prosi, abym sam stwierdził, jak wygląda kręgosłup przed zabiegiem. Potem kontynuuje zabieg. Słychać nawet efekty jego manualnej terapii. Następnie pokazuje, do czego prowadzą zmiany w kręgosłupie w przypadku nóg. Okazuje się, że jedna noga jest nieco krótsza. Kolejna terapia prowadzi do zniesienia tej asymetrii. Jeszcze kilka zdecydowanych ruchów i pan Czarny prosi pacjentkę, aby wstała i przeszła się koło leżanki. Z niedowierzaniem wstaje i okazuje się, że czyni to bez bólu i w sposób naturalny bez żad-

nym przewrotek i podpórek. Przyszła, kulejąc, a okazuje się, że wokół leżanki chodzi normalnie. Serdecznie dziękuję panu Tadeuszowi Czarnemu. Już nie wierzyła, że będzie mogła chodzić normalnie, bez bólu.

Sporą grupę pacjentów tego nazywanego, nie bez powodu, „uzdrowiciela kręgosłupów” stanowią zawodowi kierowcy. To ich dotyczą najczęściej choroby kręgosłupa. Zdarza się, że są to ludzie stosunkowo młodzi, dopiero po czterdziestce, a już mają trudności w poruszaniu się i odczuwają bóle kręgosłupa. Wielu kierowców po wizycie u pana Czarnego wychodzi, jak sami twierdzą, jak nowo narodzeni. Zatem przypominamy wszystkim mającym dolegliwości kręgosłupa, że już w przyszłym tygodniu będą mieli szansę (16 kwietnia – szczegóły na str. VIII TV) skorzystać z pomocy Tadeusza Czarnego. (p)

OSTRE INFЕКCJE U CUKRZYKÓW (2)

W ubiegłym tygodniu pisaliśmy o szczególnych problemach, jakie z przeziębieniami mają diabećcy, którzy są szczególnie podatni na infekcje i trudniej z nich wychodzą. Dzisiaj kolejna część informacji, która może się dla nich okazać bardzo przydatna.

Podstawowym warunkiem skutecznego leczenia infekcji u osób z cukrzycą jest dobre wyrównanie gospodarki cukrowej, co ze względu na mechanizm „błędne koło” bywa szczególnie trudne. Najsukuteczniejszym sposobem ścisłej kontroli gospodarki węglowodanowej jest intensywna insulinoterapia. Kluczową rolę w tej skutecznej funkcjonalnej insulinoterapii odgrywają analogi insuliny (zarówno szybko działające, jak i o przedłużonym działaniu). Analogi szybko działające, poza swoim działaniem w okresie poposiłkowym, mogą też służyć do korekty podwyższonego stężenia glukozy w okresie międzyposiłkowym. Analogi długodziałające zapewniają zaś bardziej stabilne stężenia glukozy w ciągu całej doby. Podczas infekcji u osób chorych na cukrzycę analogi insuliny są skuteczniejsze i bardziej bezpieczne niż inne rodzaje leczenia. Stosowanie analogów insuliny zmniejsza też ryzyko hipoglikemii. Pewne substancje produkowane w organizmie diabetyka w czasie infekcji powodują oprócz zwiększenia zapotrzebowania na insulinę także zmniejszenie apetytu. To może spowodować, że pacjent nie zjada posiłków lub zjada dużo mniej, co z kolei może zwiększać ryzyko niedocukrzenia.

Także infekcja u osób z cukrzycą typu 2 leczonych normalnie lekami doustnymi bardzo często wymaga zastosowania insuliny. Przyczyną jest wywołane przez infekcję zwiększenie

zapotrzebowania organizmu na insulinę. Trzustka osób chorych na cukrzycę typu 2 bardzo często nie może podać temu wzrostowi zapotrzebowania. Stąd konieczność częstego oznaczania stężenia glukozy we krwi, a w razie utrzymujących się hiperglikemii konieczność wprowadzenia insulinoterapii.

ZAŁECENIA DIETETYCZNE
Podczas infekcji u chorych na cukrzycę mogą obowiązywać specjalne zalecenia dietetyczne, które zależą od zastosowanego w okresie infekcji leczenia hipoglikemizującego. Okres infekcji to bowiem czas tzw. nasilonego katabolizmu (rozkładu substancji energetycznych, a następnie budulcowych organizmu). Nasilony katabolizm może doprowadzić u chorych na cukrzycę do kwasicy ketonowej. Z drugiej strony unikanie spożycia pokarmów (głodówka) ma podobne działanie. Stąd też w czasie infekcji konieczne jest stosowanie diety zaspokajającej zwiększone zapotrzebowanie kaloryczne w połączeniu z intensywną insulinoterapią. Rozkład posiłków musi być dostosowany do schematu leczenia insuliną, a dieta powinna być wzbogacona o świeże owoce i warzywa – źródło witamin i błonnika.

Konsultacja: dr hab. med. Grzegorz Dzida, specjalista chorób wewnętrznych, diabetolog z Katedry i Kliniki Chorób Wewnętrznych Akademii Medycznej w Lublinie.

Rzuć palenie z BRT

GABINET BIOREZONANSU Kraków, s. Krakowiaków 43
pon.-pt. 10-17. Tel. 642-07-03

Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta
Parafia Miłosierdzia Bożego
Rada Dzielnicy XVII Wzgórz Krzesławickie

MUZYCZNE SPOTKANIA na Wzgórzach Krzesławickich

Honorowy Patronat
Metropolita Krakowski Kardynał Stanisław Dziwisz
Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski

KONCERT PASCHALNY

Capella Cracoviensis

Maciej Tworek
dyrygent

Kaja Danczowska Andrzej Białko
skrzypce organy

w programie utwory
Jana Sebastiana Bacha i Antonio Vivaldiego

KOŚCIÓŁ MIŁOSIERDZIA BOŻEGO
os. Na Wzgórzach 1a
15 kwietnia 2007, niedziela, godz. 17.30

WSTĘP WOLNY

współorganizator

sponsorzy

patroni medialni



PAPAK-OPAKOWANIA

PAPIEROWE, TEKSTUROWE, FOLIOWE,
JEDNORAZOWE, OZDOBNE

Na imprezy oferujemy:

opakowania do tortów i ciast na wynos,
opakowania na galaretki, stelaże do tortów,
serwetki, świece, obrusy papierowe,
ozdoby sali, balony, środki czystości.



ART. BIUROWE I SZKOLNE, DRUKI, ŚRODKI CZYSTOŚCI,
ART. HIGIENICZNE, WYPOSAŻENIE SKLEPÓW

ul. Makuszyńskiego 26a

tel. 6-433-433

www.opakowaniawkrakowie.pl

bezpłatne dostawy do sklepów i firm,
zawsze w dniu zamówienia
szeroki asortyment,
możliwa samoobsługa
na 1100 m.kw
pon.-pt. 7.00-17.00
soboty 8.00-12.00

W OPTYK

WIESŁAW KOCZOROWSKI

SALON OPTYCZNY • GABINET OKULISTYCZNY

- Soczewki kontaktowe i piny do soczewek
- Okulary korekcyjne jedno i wieloboczne
- Okulary termowe dla słabowidzących
- Akcesoria, futerały, środki konserwujące
- Naprawy
- Okulary wykonamy na oczekanie!

realizacja RECEPT
sprzedaż RATALNA

Zapraszamy
pn - pt 10 - 18



rabat 25%
dla emerytów, rencistów
i studentów

WYBIERZ FIRME,
ZA KTÓRĄ STOI NAZWISKO FACHOWCA

Kraków - Nowa Huta - os. Niepodległości 3
012 649 66 66 ☎ 012 649 48 88

JUNKERS VAILLANT

✓ ARISTON ✓ BERETTA
✓ TERMET ✓ DUVAL

- ◆ OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE i C.O. (gazowe i elektryczne)
- ◆ INSTALACJE SANITARNE i C.O.
- ◆ GRZEJNIKI ◆ RURY ◆ ZAWORY ◆ BATERIE

MONTAŻ i TRANSPORT – GRATIS

F.H.U. „RELAX”

648-46-19, 0502 587-520

os. Niepodległości 3 (obok Pizze Hut) **NAJNIŻSZE CENY**

**NAPRAWY
KONSERWACJE**



102 00
699 zł

Zabezpiecz
swój balkon
przed ptakami!

**ZABUDOWY
BALKONÓW
W PRZESUWNYM
SYSTEMIE „COPAL”**

Okna PCV

P.H.U. O'MAR

ul. Makuszyńskiego 4
tel./fax (012) 68-44-000

**STUDIO
URODY**

fryzjerstwo-damsko-męskie
stylizacja
przeplatanie paznokci
tipsy żelowe
manicure, pedicure
przekłuwanie uszu
012 647 26 69
os. Wysokie 20 d, pawilon parter
pn.-pt. 9-19, sob. 8-14

Gracja

Spółdzielcze Biuro Obrotu
Nieruchomościami S.M. „Czyżyny”,
specjalizujące się w sprzedaży,
kupnie i zamianie mieszkań
na terenie Nowej Huty poszukuje
mieszkań do sprzedaży
dla swoich klientów.
Tel. 647-10-14, 501-062-303,
e-mail: czyzynysbon@op.pl

PROMOS
PRZYCHODNIA LEKARSKA



**CZAS
NA
SZCZEPNIENIA
PRZECIW
ŻÓŁTACZCE**

SZCZEPNIENIA PRZECIW ŻÓŁTACZCE typu WZW B:

I DAWKA - 26.03 - 25.04.2007r. - cena 45,00 zł

II DAWKA - 26.04 - 25.05.2007r. - cena 45,00 zł

III DAWKA - 26.10 - 25.11.2007r. - BEZPŁATNIE

cena obejmuje KONSULTACJĘ LEKARSKĄ i ZABIEG

Przychodnia Lekarska PROMOS Sp. z o.o.

os. Szkolne 9 I piętro, Kraków - Nowa Huta

Rejestracja i informacje

tel. 643 - 00 - 76, 643 - 31 - 09

WESELA - CHRZCINY - KOMUNIE
- BANKIETY - STYPY

TANIO

www.domwedkarza.pl

wynajem sal na konferencje i zebrania
W „DOMU WĘDKARZA” przy ul. Bulwarowej

☎ 604-413-736, 604-478-911, 604-427-385

AUTO GAMA
KRAKÓW, OS. KOMBATANTÓW 9 TEL/FAX (012) 647-48-98, (012) 649-85-75

ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE

CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW:

- OSOBOWYCH
- DOSTAWCZYCH
- CIĘŻAROWYCH

SZEROKA GAMA AKCESORIÓW SAMOCHODOWYCH

www.autogama.pl e-mail: auto@autogama.pl

ZAPRASZAMY: PN.-PT.: 8.00-18.00; SOBOTA 9.00-14.00

AUTO SERWIS

SAMOCODY FRANCUSKIE SPECJALIZACJA CITROËN

- autoryzowany serwis mechaniczny, blacharsko-lakierniczy
- lakiery PPG, komora lakiernicza bezpyłowa
- komputerowe dobieranie lakieru
- samochody zastępcze
- pomoc drogowa

31- 625 Kraków, os. Piastów 61
tel./fax: (012) 645 - 92 - 20

czynne: pon.-pt. 8.00-17.00, sobota 8.00-14.00

LEGALIZACJA WODOMIERZY

2-letnia gwarancja
5-letnia legalizacja

WSZELKIE NAPRAWY WODOMIERZE PRZEMYSŁOWE - REGENERACJA

HURTOWA SPRZEDAŻ
ul. Klasztorna 2
tel. 643 12 64, faks/tel. 642 14 38

Restauracja McDonald's
w Krakowie, ul. Szewska 2

ZATRUDNI

PRACOWNIKÓW NA PEŁNY I NIEPEŁNY ETAT

Zainteresowanych prosimy o zgłaszanie się do restauracji
tel. 012 432 15 31

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III-20 IV). Powinieneś wierzyć w samego siebie. Twoja ambicja zostanie zaspokojona. Jakies wydarzenie skieruje Cię na dobrą drogę. Twoje plany są realne i będą warunki na ich urzeczywistnienie.

BYK (21 IV-20 V). Chociaż w Twoim otoczeniu tłumy ludzi, tak naprawdę jesteś osobą samotną, zamkniętą w sobie. Jednak przez cały czas szukasz swojej własnej drogi do ludzi. Jest to długi proces, ale nie będzie bezowocny, więc nie rezygnuj.

BLIŹNIĘTA (21 V-21 VI). Dobrze pod każdym względem zapowiada się najbliższy tydzień. Jeśli

drewny Cię jakiegokolwiek kłopoty zdrowotne wszystko wyjaśni się po Twojej myśli. Nie ma żadnego powodu do zmartwień.

RAK (22 VI-22 VII). Możliwa poprawa sytuacji materialnej, głównie dzięki własnemu wysiłkowi. Także pomyślnie ułożą się tu warunki z zewnątrz. Ktoś wpływy może wesprzeć Cię w Twoich planach finansowych.

LEW (23 VII-22 VIII). Doznasz wiele miłości i szczęścia od swoich najbliższych. Rodzina dostarczy Ci wiele ciepła. Poczujesz, jak bardzo jesteś potrzebny i kochany. Oczywiście, w takiej atmosferze łatwiej jest żyć.

PANNA (23 VIII-22 IX). Dojrzałość do sytuacji, by swoje marzenia i wcześniejsze plany wprowadzać w czyn. Teraz nie zabraknie Ci siły i zdecydowania. Uznasz też, że wiele prawdy jest w powiedzeniu - chcieć, to móc.

WAGA (23 IX-22 X). W najbliższych dniach wykażesz dużo aktywności i determinacji w dążeniu do wyznaczonych celów. Poświęcisz też więcej niż zwykle czasu dla przyjaciół i znajomych by ożywić kontakty.

SKORPION (23 X-21 XI). W poświęconym okresie nadal trwa impreza. Spośród czasu poświęcasz na życie towarzyskie. Szybko nawiązujesz też nowe znajomości, które mogą okazać się pomocne, także w pracy zawodowej.

STRZELEC (22 XI-21 XII). Z większym dystansem podchodzisz do napływających informacji i wszelkich wydarzeń. Bardzo ważne

jest teraz dla Ciebie życie duchowe. Jesteś skłonny do refleksji i poważnych dyskusji.

KOZIOROŻEC (22 XII-19 I). Częściej niż zwykle będziesz się teraz kierować emocjami. Sprawi to, że Twoje życie będzie barwniejsze, bogatsze w zaskakujące wydarzenia. Po prostu wiosna wprowadzi wiele ożywienia.

WODNIK (20 I-18 II). Wiele czasu poświęcisz nauce języków, jakichś zawodowych kursów technicznych. Dojdiesz bowiem do wniosku, że tędy prowadzi droga do awansu i konsekwentnie będziesz się tego trzymać.

RYBY (19 II-20 III). Zaczyna się dla Ciebie nowy okres w życiu. Jesteś zaangażowany w zajęcia, które, jak to w Twoim przypadku typowe, postarasz się wykonać wręcz pedantycznie. To pole do działania i powód do satysfakcji.

SAMANTA

HUMOR

Do komisariatu przychodzi mężczyzna i zgłasza zaginięcie teściowej.

- Kiedy zaginęła? - pyta policjant.
- Sześć tygodni temu.
- I dopiero teraz zgłasza pan zaginięcie?
- Tak, bo nie mogłem uwierzyć w to szczęście...

Pijany jegomość budzi się w pociągu i pyta:

- Gdzie jesteśmy?
- W Łodzi.
- To wiem, ale dokąd płyniemy?

Żona czeka na męża. Jest trzecia w nocy. Nagle otwierają się drzwi i wpada pijaniuteńki mąż. Zderzona żona krzyczy do niego:

- Co to znaczy? O której ty wracasz?
- Jakże wracasz? Tylko po gitarę wpadłem.

CURRY Z ZIEMNIAKÓW I MIĘSA

Składniki: 450 g mielonej chudej wołowiny lub jagnięciny, łyżka oleju roślinnego, mała cebula pokrojona, 3 ząbki czosnku pokrojone, łyżka świeżego startego imbiru, świeża czerwona papryczka chili bez gniazda nasiennego pokrojona, 2 łyżeczki mielonego kminku, 2 łyżeczki mielonej kolendry, łyżka pasty korma curry, 500 g młodych ziemniaków w mundurkach, 100 g liści szpinaku, 150 ml jogurtu naturalnego, pieczywo chapati lub naan.



Na gorącą patelnię położyć mięso. Smażyć do zarumienienia, mieszając, aby je rozdrobnić. Zdjąć z patelni i odstawić. Na patelnię wlać olej i smażyć cebulę przez 5 minut na średnim ogniu. Dodać czosnek, przyprawy, pastę curry i mieszać przez 1 minutę. Dodać mięso, ziemniaki i 600 ml wody. Zagotować, przykryć i dusić na małym ogniu przez 30 minut. Posolić do smaku. Dodać szpinak i gotować (bez przykrycia) jeszcze przez 1 minutę, aż liście zmiękną. Dodać jogurt i podawać z indyjskim pieczywem.

Sentencja tygodnia

Falszywa skromność to najbardziej wyrafinowana postać próżności.

Jean de la Bruyere

§ Akta sprawy... Czat zamiast latarni

Problemu prostytucji, tak zresztą jak i pornografii nigdzie nie rozwiązano, mimo okresowych starań niektórych naszych rodzimych polityków. A problem staje się coraz poważniejszy i dotyka coraz młodszych. Przypadek 14-letniej Kasi, która poprzez internet oferowała swe seksualne usługi nie jest wcale odosobniony.

Liczba nieletnich prostytutek w Krakowie nie jest znana, ale na pewno stanowią one przynajmniej jedną czwartą z około tysiąca kobiet stale trudniących się w naszym mieście tym najstarszym zawodem świata. Zdaniem policji i pedagogów, jest ich o wiele więcej, bo większość młodych dziewcząt, zarówno gimnazjalistek, licealistek, studentek, tych już pracujących lub bezrobotnych trudni się najstarszą profesją wcale nie wychodząc na ulice i stając pod przystawką latarni, a oferując swe usługi za pośrednictwem ulotek wtykanych w wycieraczki aut lub za pośrednictwem wirtualnej sieci.

14-letnia uczennica jednego z nowohuckich gimnazjów uznała, że wejście w dorosłe życie powinno nastąpić już teraz. Początkowo Kasia, wychowywana tylko przez matkę, gustowała jedynie w spotkaniach z rówieśnikami, kiedy ci jednak ją znudzili, zaczęła się spotykać ze starszymi znajomymi z mistrzejowickiego osiedla. I za drobne prezenty świadczyć im seksualne usługi. Czasami za słoik ulubionej nutelli, innym razem za piwo, albo tani dezodorant.

Z czasem wyrośnięta nad wiek ładna blondynka postanowiła „wejść na szerokie wody. A ponieważ była nie tylko wielką miłośniczką płatnej miłości, ale i Internetu, a zarazem gościem przeróżnych erotycznych czatów, tam a nie na ulicy lub w galeriach handlowych, zaczęła szukać klientów, gdzie wielu mężczyzn szuka kontaktu z młodymi dziewczętami, nie bacząc na coraz częstsze pedofilskie afery.

Zazwyczaj procedura wyglądała tak. Albo sama Kasia operująca atrakcyjnym erotycznie nickiem czyli internetowym pseudonimem, zaczęła innych uczestników czatów w sieci, albo robili to oni sami. Potem dochodziło do wymiany zdjęć, a następnie do spotkania w tzw. realu.

Nie wiadomo, ile takich spotkań gimnazjalistka z Mistrzejowicze zaliczyła, w każdy razie w zamian za seksualne usługi świadczone w samochodach klientów, ich mieszkaniach lub wynajętych na godziny hotelowych pokojach, dostała sporo modnych ciuchów i drogich kosmetyków. Była też zapraszana do drogiej restauracji. I liczyła na więcej, nie wiedząc, że takie czaty są obserwowane przez policjantów z wydziałów analizy kryminalnej, którzy zarejestrowali pojawiającą się niemal codziennie w sieci dziewczynę i od kilku miesięcy monitorowali wszelkie jej kontakty. Po analizie danych ustalili personalia i podczas kolejnego umówionego w Krakowie spotkania wkroczyli do akcji zatrzymując w samochodzie 14-latkę oraz 45-letniego pracownika jednej z firm handlowych. Oczywiście w niedwuznacznej sytuacji.

Obecnie sprawa małoletniej prostytutki trafi do sądu rodzinnego, a zdemoralizowanej dziewczynie grozi umieszczenie w placówce opiekuńczo-wychowawczej. Natomiast jej klient musi się liczyć z poważnymi karnymi konsekwencjami. Bo za doprowadzenie małoletniej do poddania się czynności seksualnej grozi mu od roku do 10 lat więzienia.

(mar)

www.santorini.krakow.pl biuro@santorini.krakow.pl

SANTORINI RESTAURACJA HOTEL

BEZPŁATNY DOSTĘP DO INTERNETU

RESTAURACJA, HOTEL

Kraków, ul. Bulwarowa 35 b, (012) 644-91-11

CENTRUM SAMOCHODÓW Perfect Service

FRANCUSKICH, JAPOŃSKICH I KOREAŃSKICH

- blacharstwo - lakiernictwo (komora lakiernicza - płyta - kompleksowe bezgotówkowe naprawy powypadkowe - auta zastępcze)
- mechanika - elektryka - diagnostyka (diagnoskop - komputer silnikowy - napełnianie klimatyzacji - geometria podwozia - naprawa i regulacja pomp wtryskowych)
- sklep z częściami (autoryzacja JC (JAPAN CARS))

NAJWIĘKSZY W KRAKOWIE WYBÓR CZĘŚCI DO AUT JAPOŃSKICH I KOREAŃSKICH!

wszystkie części dostępne w ciągu 24 godzin!

AUTO SERWIS **SERWIS** **AUTO CZĘŚCI**

pon.-pt. 8-17, sob. 8-14

Kraków ul. Makuszyńskiego 5, tel.: 644-94-56